

Diario de Burgos



MIÉRCOLES, 8 NOVIEMBRE DE 1972
PRECIO DEL EJEMPLAR
CINCO PESETAS
NO LXXXII - N.º 25.195
DEP. LEGAL: BU-5-1958



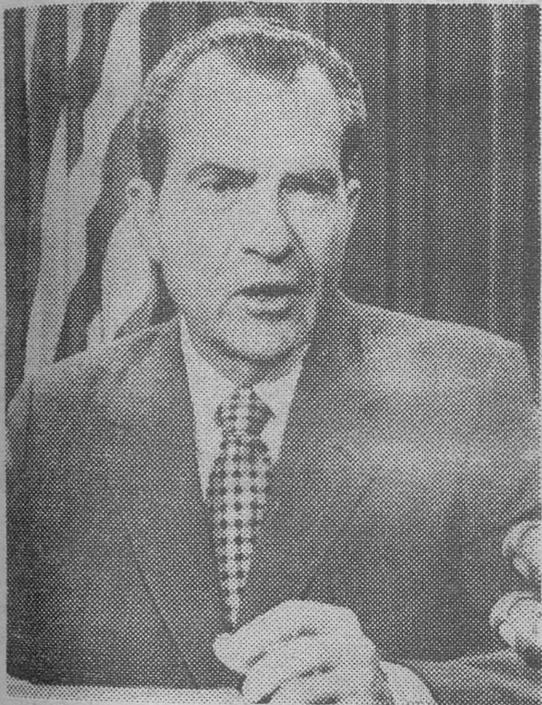
FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN JAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION VITORIA, 13
REDACCION 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852
APARTADO DE CORREOS N.º 46

Richard Nixon, gran vencedor en las elecciones de los EE. UU.

Su ventaja sobre McGovern ha rebasado todos los cálculos



Sorpresa: la afluencia de votantes fue inesperada

Nixon ha sido el primer candidato que siguió la votación desde la Casa Blanca

Nueva York (Efe). — Mientras millones de norteamericanos han comenzado esta mañana a depositar su sufragio en los colegios electorales, las predicciones se inclinan a favor de candidato republicano, actual presidente Nixon, el cual se cree, saldrá victorioso de las urnas para otro mandato de cuatro años con gran ventaja sobre su riva demócrata George McGovern.

Las votaciones han comenzado primero en Nueva York y en Nueva Inglaterra al amanecer de hoy (las 12 hora española) con lo que se dió por terminada la campaña electoral más cara de la historia de los Estados Unidos y también una de las más apáticas, así como, según todos los sondeos de opinión, una de las más fáciles de predecir en sus resultados.

El día ha comenzado con tiempo tormentoso en el centro del país, flanqueado por condiciones meteorológicas aceptables en el Oeste y el Noroeste.

del partido comunista norteamericano, y Benjamin Spock, de 69 años, pediatra y militante pacifista).

(Pasa a la página 11)

LAS ELECCIONES EN CIFRAS:

1. — Electores: de los 140 millones de norteamericanos con derecho a voto hay inscritos aproximadamente 95 millones y los expertos prevén que solamente 80 millones irán a las urnas, a condición de que haga buen tiempo.

2. — Candidatos para los cargos de presidente y de vicepresidente:

—La candidatura republicana la forman Richard Milhous Nixon, de 59 años, para presidente, y Spiro Theodore Agnew, de 54 años, para vicepresidente. La candidatura demócrata la forman George Stanley McGovern (senador de Dakota del Sur) de 50 años, para presidente, y Robert Sargent Shriver, de 57 años, para vicepresidente.

—Una decena de candidatos de segunda fila que van desde la extrema derecha hasta la extrema izquierda y que deberían obtener del tres al cuatro por ciento de los votos (de estos candidatos, los más conocidos son Gus Hall, de 62 años, jefe

ONCE CONDENAS DE MUERTE POR LA FALLIDA INTENTONA CONTRA EL REY HASSAN II

Kenitra (Marruecos) (Efe). — El Tribunal militar ha dictado once penas de muerte, cinco de veinte años de prisión, una de diez años, tres de cinco años, veintitrés de tres años y ha absuelto al resto de los acusados (157).

BRASIL. LOPEZ RODO SE ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE GARRASTAZU

En Mayo de 1973 se reunirán en Madrid los ministros de Planificación iberoamericanos

El Sr. López Bravo, en Estambul



Ankara (Turquía). — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, durante su visita al Museo Atatürk. — (Telefoto Cifra Gráfica)

Información en página 14

Hoy será rubricado el acuerdo de bases entre las dos Alemanias

No hay «tratado de paz» porque las cuatro potencias mantienen sus derechos

La RDA, «polizón» del Mercado Común

Bonn (Efe). — El Gobierno Federal alemán autorizó esta mañana al plenipotenciario germano-occidental, Egon Bahr, a rubricar el acuerdo de bases interalemán concluido anoche en Berlín-Este.

Así lo anunció a mediodía de hoy el portavoz del Gobierno, Sonrad Ahlers.

La decisión fue adoptada en el curso de la reunión del Consejo de ministros, celebrado esta mañana y en la que Bahr informó al Gabinete sobre el contenido final de dicho tratado.

HOY SERA LA RUBRICA

Bonn (Efe). — La rúbrica del tratado básico entre los dos Estados alemanes no se celebrará el jueves, como había trascendido esta mañana en círculos autorizados, sino mañana, 8 de Noviembre. El anuncio fue hecho en la tarde de hoy por el canciller federal, Willy Brandt, en el curso de un mitin de propaganda electoral en Fuertch (Baviera).

La firma del tratado, la fase intermedia entre la rúbrica y la ratificación, será efectuada después de las elecciones federales del domingo, 19 de Noviembre.

«Las cuatro potencias —Estados Unidos, Rusia, Francia e Inglaterra— han llegado al acuerdo de que sus derechos sobre Alemania permanecerán inviolables, así como sus responsabilidades sobre el país. Eso significa —añadió Brandt— que realmente no existe un tratado de paz. No se firmará un tratado de paz hasta la improbable unificación de ambas Alemanias y significa también, que el Gobierno Federal y todos los partidos de la Cámara Federal continúan manteniendo su posición referente a conseguir realizar la autodeterminación para todo el pueblo alemán».

(Pasa a la página 14)

Ha muerto el cónsul de Francia en Zaragoza, a causa de las heridas sufridas en el criminal atentado



Sus restos recibirán sepultura en Nimes

Pésame de Franco a Pompidou

Zaragoza (Cifra). — Los doctores Cimorra, Pardo, Ucar y Gasca, han facilitado, a las doce y media de hoy el siguiente parte relativo al cónsul honorario de Francia en Zaragoza: «El paciente, Roger Tur Pallier, ha tenido, a las 9,55 horas, una parada cardíaca. Con masaje cardíaco, respiración controlada y marcapasos interno, se le ha mantenido con vida hasta las 11,45, hora en que ha fallecido».

En el momento de producirse el óbito se hallaban presentes la esposa e hija del lustre finado, el marido de esta última y el hermano del fallecido, Maurice Tur Pallier.

LOS RESTOS SERAN TRASLADADOS A NIMES

Zaragoza (Logos). — El fallecimiento del que fue cónsul de Francia en Zaragoza, M. Roger Tur, víctima del atentado que tres jóvenes perpetraron en la mañana del pasado jueves,

ha puesto fin a una penosa espera.

Han llegado a la ciudad personalidades diversas: el segundo consejero de la Embajada de Francia, M. Pierre Coné, que se encontraba presente en el momento del fallecimiento; el delegado de la Cruz Roja Francesa en España, reverendo Boyermas, y a media tarde, en un avión especial, el embajador de Francia en Madrid, M. Gillet, acompañado de car-

(Pasa a la página 14)

GRACIAS, SEÑORA

HAY en torno a los anónimos una larga teoría según la cual, todo el que se recibe, hable bien o hable mal (casi siempre, al autor le ponen al oro, con lo que concluye que los demás visten capa del mismo paño), debe ir al cesto de los papeles sin provocar disgustos y mucho menos, comentarios que se reflejen en la sección habitual. Con eso y todo, hay excepciones. Debe ser excepcional que una señora se sirva del anónimo para ocultar un corazón muy grande, para enmascarar sentimientos magníficos, para ir, con la humildad del anónimo por medio, pregonando que el Mundo no debe estar tan empocado cuando ocurre que surgen personas que ni para hacer el bien quieren levantar la voz. Y vamos con la carta.

Hace poco escribimos un artículo sobre los donantes de sangre y la fiesta del día siguiente. Es un tema ese de la donación de sangre que nos cae del lado derecho del corazón y por el que habremos de andar cada vez que se tercié (y hasta cuando no se tercié). Es evidente que nuestras intenciones son las de hacer miembros de esa Hermandad. Bien lo ha visto la señora del anónimo que quiso serlo y no puede porque una enfermedad se lo impide. Nos habla de que al nacer su pequeño, ella tuvo que ser asistida con transfusiones y que su hija mayor le ha prometido, tan pronto tenga la edad, ser donante porque (claro que sí) la sangre de la muchacha también es la suya.

Hay alabanzas hacia nuestra pluma. Favor que nos hace. Sabemos de nuestras limitaciones, pero ya empezábamos a no estar muy seguros de que al Mundo le quedarán tantos corazones limpios, tan brillantes que en ellos surge la envidia, santa y exclusiva envidia, sólo cuando ven que otros pueden hacer el bien y ellos tienen vedado el honor de formar en las filas del amor al prójimo en un caso concreto como es éste de la donación de sangre.

Bien, señora, hay ocasiones en que uno se ha preguntado (es bien sabido que nadie está exento de que le ronde la tentación y mucho menos este su humilde servidor) para qué sirve ir pregonando la bondad, la necesidad de ser buenos, cuando ve que la sociedad está, tantas y tantas veces, pringosa de tanto que la ensucian. Por sí no valen los principios eternos que nos dictan el bien en cada instante, en estos momentos tenemos otra respuesta: pregonar la bondad (y esto lo escribe el autor con plena conciencia de que su piel no está exenta de la del diablo) sirve para que un anónimo, un gentil anónimo que viene con aires de corazón grande hasta en las comas y en los puntos de las fies, nos diga que al Mundo lo ensuciarán millones, pero que con que haya uno sólo (usted, señora, por ejemplo) que mantenga los ojos hacia la limpieza de sentimientos, merece que lo amemos, que lo perdonemos y hasta que luchemos por él sin hacer más preguntas.

Usted no puede dar su sangre. Ya la dará su hija. Es más: habrá donantes, nuevos o de cuño antiguo, que en la próxima donación lo hagan por usted, por su salud recobrada, por que proliferen los buenos sentimientos y porque hay lecciones que se reciben (y gracias, señora) cuando uno puede tener a flor de labios una maldición, en el instante preciso en que cuesta seguir el camino porque los pies están medio atados por otros anónimos a los que no se harán caso, pero que hablan de maldad contenida o sin contener, de perversión estúpida, de género humano que no atrae y sí repele. Por eso, porque ha venido a decirnos que el ser humano sí es bueno, gracias, señora. **BURGENSE**

TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES

- 14.01 Almanaque.
- 14.30 Primera edición.
- 15.00 Noticias.
- 15.35 Las Supersabias. Programa - concurso.
- 18.05 La casa del reloj. Número 168. «Trabajos». (III).
- 18.25 Con vosotros.
- 19.30 Dibujos animados.
- 19.40 Buenas tardes.
- 20.30 Novela (Capt. III): «El refugio», de O Henry.
- 21.00 Telediario.
- 21.35 Datos para un informe. Temas que preocupan.
- 22.00 Historias de Juan Español: «Juan Español pluriempleado».
- 22.30 Los atrevidos: «La búsqueda de Leslie Grey».
- 23.30 Veinticuatro horas.

JUEVES

- 14.01 Almanaque.
- 14.30 Primera edición.
- 15.00 Noticias.
- 15.35 De la «A» a la «Z». Programa - concurso.
- 16.00 Esa chica: «El fantasma de la ópera cinematográfica».
- 18.01 Avance informativo.
- 18.05 La casa del reloj. Número 163. (Rept). «Movimientos» (I).

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

Nuestros teléfonos:
 REDACCION. 201280
 ADMINISTRACION: 207148

QUISICOSAS

Vagabundos, ebrios, parejas que prefieren hacerse el amor en la oscuridad y no a la luz de la Luna..., todos estos y otros sujetos más acostumbrados a frecuentar, de madrugada, el portal de cierta casa de la calle de Vitoria que permanece abierta permanentemente por carecer de cerradura.

Nos lo informan varios vecinos que han presentado la correspondiente denuncia en un organismo oficial para que se requiera al propietario del inmueble a fin de que se cumpla lo dispuesto en la ordenanza en cuanto al cierre de portales.

Será interesante conocer en qué para todo este asunto que, por desgracia, no constituye un hecho aislado, sino casi general en todo el término municipal en lo que se refiere a portales que no se cierran o porque no exista cerradura.

no funcione ésta o nadie utilice las llaves.

Desde el punto de vista de la seguridad de los vecinos es absolutamente inadmisibles que se haga indefinido este problema y lo más lamentable que los agentes de la autoridad no pongan orden, visto que cuantos esfuerzos hacen algunos vecinos resultan infructuosos.

Sí, habrá una temporada de normalidad, pero ya vendrá el pariente o los parientes del vecino, a las fiestas de San Pedro o al verano, y si no tienen llaves suficientes o se las agota la paciencia, les bastará con un «patadón» para reventar la puerta o la cerradura. ¡Qué desgracia!

«Como a todo buen burgalés — escribe un lector — nos hizo gracia el sentido del humor del comerciante don Francisco de Pablo que se comentaba en «Quisicosas», sobre las obras del aparcamiento de la plaza de José Antonio.

«Nos encaminamos a la misa para comprar algo, y de paso, observar las obras. Cuál sería nuestra sorpresa al ver el escaso personal y ritmo lento a que se desarrollan las mismas. Por ello visitamos al amigo De Pablo, y le indicamos que debía cambiar su cuarteta por esta otra: «Ven a comprar a la plaza y verás el ritmo lento con que se hacen hoy las obras del famoso «aparcamiento»...»

Al mismo lector pertenecen las siguientes líneas:

«En reiteradas ocasiones ha salido al paso DIARIO DE BURGOS del problema de abandono y desaparición de las fuentes públicas de la ciudad.

Muchas han desaparecido ya, pero lo peor es que las pocas que quedan están en un abandono total. Hoy, concretamente, nos referimos a una que existe enfrente de la Iglesia de Santa Clara, regida por los Padres Franciscanos. Está ubicada en la plazoleta existente entre la iglesia y la citada calle, y, por no tener desagüe, origina una permanente inundación de toda la zona.

Existe allí una churrería que se las ve y desea para atender al público. Hemos recomendado al modesto industrial que se compre una barca. ¿No habría forma de arreglar, con un modesto gasto, esta fuente?

Igual ocurre con otra sita en General Mola, a la altura de la calle del Tinte, y con otras más. ¿Y qué decir de la tan céntrica del Hondillo? Hace años que no da ni gota de agua. Sería preferible su desaparición».

A nuestro comunicante se le ha olvidado citar la famosa fuente de la Calera.

Habría que incluirla en el catálogo de las sujetas a rápida desaparición o transformación.

«El pasado sábado día 4, — escribe otro lector — y justamente a las doce de la noche, algunos vecinos de la calle del Cordón, algo trasnochadores, pudieron notar un ir y venir desacostumbrado de la Policía municipal, imponiendo multas en la referida vía.

El caso no era para menos. La calle estaba totalmente obstruida desde su entrada al fondo con una formación de coches, nada menos que de tres en fondo. Imáginese el lector si hubiera habido un caso de emergencia en alguno de los cinematógrafos que existen en la calle del Cordón o simplemente que un vecino hubiera requerido los servicios urgentes de asistencia médica.

¿Dónde está la grúa municipal?».

Dotar a los barrios que carecen de servicios vitales, de

algo tan imprescindible como son las redes de agua y saneamiento, debe pertenecer al carácter de las medidas de urgencia.

Al Pleno municipal de mañana se someterá el expediente de aprobación inicial de los proyectos de establecimiento y distribución de aguas y alcantarillado de los barrios de Cortes, Villimar y Villatoro.

Vamos a ver si los trámites se agilizan para satisfacción y alegría de los vecinos afectados.

¡Lástima que no hayan podido hacerse antes las obras!

Petróleo. No, no se trata de evocar los lejanos días de las prospecciones en la Lora.

Por lo visto, estos días el abastecimiento y distribución de petróleo, a efectos domésticos, presenta algún problema. Parece que ello es debido no a la falta de materia prima, sino a determinados aspectos burocráticos en los permisos de reparto de cupos.

A propósito de productos petrolíferos energéticos, los distribuidos por Campsa y Buntano S. A. en el área del municipio en Burgos, han experimentado un aumento espectacular.

Mientras que en el año 1968 ascendieron a 26.260 toneladas métricas, en el ejercicio de 1970 sumaron 244.712 toneladas. Estos productos son gases licuados, gasolina para aviación, gasolinas para el automóvil, carburantes agrícolas, keroseno, gasóleo y fuel-oil.

El fuel-oil ha sido el que mayor aumento registra ya que si en el año 1968 se despacharon en Burgos 3.900 toneladas, en 1970, la cifra fue de 114.699 toneladas, y también el gasóleo ha tenido un elevado incremento al pasar de 10.537 toneladas a 81.576.

Ello explica claramente el auge de los modernos quemadores de calefacción.

Martinillos

NUEVOS HOGARES

López-Hortigüela Pérez - Esquibel Astelarra



El día 27 del pasado mes de Octubre, en la iglesia parroquial de la Inmaculada (Padres Jesuitas) de Gijón, tuvo lugar, a las cinco y media de la tarde, el enlace matrimonial de la bella señorita María Begoña Esquibel Astelarra con don Federico López-Hortigüela Pérez, doctor en Derecho.

Bendijo la unión don José López Hortigüela, tío del contrayente, y fueron apadrinados por doña Socorro Pérez López, madre del novio y don José Esquibel Izaguirre, padre de la novia.

Como testigos firmaron el acta, por parte de la novia: Excmo. Sr. D. Manuel Iglesias Villa, R. P. Treceño, S. J., su tío don Ignacio Rivas Ugalde y sus hermanos don Pedro Sánchez Arroyo, don José Ignacio, don Francisco Javier, doña María José y don Ramón Esquibel Astelarra. Por parte del novio firmaron: su abuelo, Ilmo. Sr. D. Rafael Pérez Sánchez; su padre, don Federico López Hortigüela; su hermana, doña María Ascensión López-Hortigüela Pérez; don José María Alcalde Arnáiz, don Teodoro San Juan Oronoz, don Arsenio Alvarez González y don Miguel Angel Lucarini Gobantes.

Fueron pajes los niños Iñigo Esquibel Iglesias, Amargoya y Aranzazu Sánchez Esquibel, sobrinos de los contrayentes. Durante la ceremonia se interpretaron diversas composiciones sacras.

Concluido el acto de esponsales, los numerosos invitados fueron obsequiados con un cock-tail seguido de una cena en el Club de Golf de Castiello, después del cual los nuevos señores de López-Hortigüela Esquibel partieron en viaje de novios hacia diferentes capitales europeas.

Deseamos muchas venturas al nuevo matrimonio, que al regreso de su viaje de boda fijará su residencia en Toledo.

POESIA Y POETAS

■ ■ Por el P. Félix GARCIA

YO no sé si la calidad, la esencia, están en proporción apreciable con el volumen —llamémoslo así— de la producción poética que, de varios lustros acá, podríamos puntualizar en España. Que hay un florecimiento poético, frondoso y ascensional, es fácilmente comprobable, en extensión y en intensidad. Como lo es que hay una estimación poética —claro es que entre quienes puede ser valorada—, como en los días más logrados de esplendor lírico. Bastaría aducir, de pasada, la serie de antologías poéticas, desde la reveladora de Gerardo Diego hasta la demostrativa de José Luis Cano, las numerosas revistas y colecciones de poesías —citemos con elogio los volúmenes de "Adonais" pulcros y acendrados—, para afirmar sin recelo que estamos ante un renacimiento poético, de fecunda lozanía y copiosa fructificación, sólo comparable con el de aquellos días en los que se consideraba axiomático que poetizar era tan necesario como navegar bajo el signo de las estrellas. Es verdad, hablando de poesía y de poetas, que se ha introducido una profunda variación en gustos y procedimientos. Por eso es exigible una mayor amplitud de criterio para evitar limitaciones y exclusiones improcedentes. Que no es cuestión sólo de formas, sino de ser o no ser.

Es la poesía lírica, indudablemente, la que predomina y consigue mayor florecencia en este movimiento de renovación. Y los temas más reiterados de la lírica son el religioso, el amoroso, el de la naturaleza con su infinita reserva de motivaciones y estímulos. Si se habla de influencias de Rubén, de Machado, de Unamuno, de Juan R. Jiménez, con la misma propiedad, y acaso en mayor grado, ha de hablarse de la presencia de Garcilaso, de Fray Luis, de Lope, de San Juan de la Cruz, de Góngora y Quevedo, en este proceso de la poesía actual, que busca su tono y su dimensión, que propende al vuelo y adquiere condensaciones de fervor, en su parte más lozada.

Nuestra lírica actual pasó por la prueba del renovacionismo, acaso verbalista, pero de gran interés para la evolución de la poesía. Trató de deshumanizarse, de repudiar toda ingerencia sentimental y emotiva, y pretendió hacerse fórmula, pura cristalización, palabra radiante, hasta dar en la vertiente del creacionismo, laberíntico a primera vista, pero exigente y beneficioso,

que pasó, aunque no sin dejar huella, pues todo el movimiento poético actual se produce entre el modernismo con todas sus ramificaciones y tentativas de renovación y el retorno a Góngora —en primer término— y a nuestros mejores clásicos.

En nuestra lírica de hoy, depurada y de gran riqueza expresiva, vuelve a resonar como en los mejores días, la cuerda, tensa y varia, de lo religioso en el sentido amplio de esta palabra. Yo creo, con Dámaso Alonso, que toda poesía lírica es religiosa en su raíz más íntima. Bien puede afirmarlo quien ha dado como testimonio de ello ese libro sorprendente "Hombre y Dios", de arrebatado y ardoroso ímpetu ascensional y de dramática sinceridad religiosa. Las cosas y la vida, vistas desde Dios o desde este ángulo de lo terrenal y visible, en estado de gracia poética, determinarán siempre una aproximación a lo divino, aunque, a veces, la inspiración, que es cosa de lo alto, se detenga en sensoriales divagaciones y en palabreo fastidioso, o cambie de signo y se extravíe en rebeldías y angustiosas inquietudes. Pero Dios no anda lejos.

Bastaría, para comprobar con profusión este florecer nuevo de la poesía española, citar rápidamente una serie de nombres bien cimentados que vienen a sumarse a los nombres consagrados —sin aludir a los que se fueron camino de la inmortalidad—. Pero no es éste, por ahora, mi propósito. Baste cin insinuar el fenómeno, repetidamente registrado.

En el vértice de este fecundo renacimiento poético habría que situar a Gerardo Diego, el caso de vocación poética más pura, dedicado de por vida a su misión de poetizar. Gerardo Diego es el poeta más completo y vario. No hay quien le iguale en el dominio de las formas y de la palabra plástica y musical. "Soria", "Amor solo", "Alondra de verdad", rayan en la perfección. Tomad esa delicia de la "Egloga a Antonio Bienvenida"; es una deslumbrante fiesta de luces, de escorzos, de quiebros agilísimos. La pintura no puede llegar a donde llega ese verso eficazísimo, puro garbo y estilización. Geometría alada y aire sonoro. Y habría que hablar de su ancha influencia y beneficioso magisterio. Su obra poética bastaría por sí sola para justificar este renacimiento actual de la poesía española y de su riqueza y esplendor.

Crónica teatral

Nueva versión de "El retablillo de don Cristóbal", de García Lorca

★ «Las cuatro verdades» fue ofrecida a la crítica una semana después de su estreno

★ Homenaje de la «Peña Chicote» a Mario Antolín

Madrid (Crónica teatral de la Agencia LOGOS especial para DIARIO DE BURGOS). La cantarina lluvia es un aliciente para buscar refugio y qué mejor lugar para ello que una sala de espectáculos? Todas han registrado óptimas entradas en estos últimos días sobre todo aquellas en las que las obras que se ofrecen son de buena calidad. Prueba de ello es que en otros tantos escenarios han cumplido su primer centenario obras como «Pato a la naranja», en el Infanta Isabel y «Adiós, señorita Ruth» en Eslava, y su segundo el espectáculo «Charly, no te vayas a Sodoma» con el que el teatro Alfíl ha salvado difíciles escollos. Pero quien se lleva la palma en esto de cumplir representaciones ha sido «La visita inesperada» de Agatha Christie que ya llegó a las cuatrocientas en el teatro Arlequín y en una segunda etapa de comparecencia en los carteles.

GARCIA LORCA

Aparte de estas fiestas de cumplimiento ha habido novedades tan atrayentes como la de la reposición por el Grupo Tábano en Pequeño Teatro de la graciosa pieza de Federico García Lorca «El retablillo de don Cristóbal» en la que los intérpretes nacen toda clase de ejercicios circenses subrayando en muchos momentos con ilustraciones musicales. Consiguen así un espectáculo vivo al que para hacerlo más largo, va que el texto lorquiano es demasiado escueto, han agregado una bien aderezada introducción.

«El retablillo de don Cristóbal» en esta nueva versión

fue acogido con general aplauso por un regocijado auditorio que premió con aplausos a todos los que intervinieron en la representación así como a los que, después de finalizada interpretaron algunas canciones, muy garbosas también, en melodía y letra.

VALLE - INCLAN

La nueva empresa del teatro Valle-Inclán ha introducido una relativa novedad en su trabajo. La de dar a conocer a la crítica los estrenos teatrales días después de haber sido ofrecidos al público. Con ello se pretende mostrar la obra libre de todo lastre y con un montaje fluido y ágil.

«Las cuatro verdades» es el título de la primera pieza dada sobre tal propósito. Se trata de una comedia de Marcel Ayme, cuya versión española es obra de Luis Tejedor y José Costa. La comedia fundamentada sobre el binomio verdad-mentira, afronta una temática que desarrollada con mayor ambición podría haber servido para conseguir una obra de altos vuelos. ¿Hasta dónde es disculpable y aun necesaria la mentira? ¿Puede ser nociva la verdad? Son preguntas que se deducen de esta farsa que ha sido llevada por los trillados caminos del teatro fácil y del tópico.

Las situaciones, que en algunos momentos son graciosas y que entran más dentro del terreno del juguete cómico que de la comedia, entran en otras ocasiones en el mal gusto, tanto en las frases como en los ademanes. No se consigue por ello suscitar con exceso la carcajada en el espectador debido en primer lugar al poco ingenio del diálogo.

Intervienen en la interpretación artistas tan veteranos como Trini Alonso y Alfonso del Real y junto a ellos otros más primaverales como Luisa María Payan y Ernesto Aura. Ellos llevan el peso de una farsa en la que también interviene con destacado empuje el actor Lorenzo Ramírez en un cometido episódico.

Todo ello dirigido por José Osuna que tampoco ha hecho demasiadas filigranas en su trabajo.

Aparte de estas novedades, lo único que queda por reseña es el homenaje que la Peña Chicote en su reunión mensual dedicó a Mario Antolín por su infatigable dedicación al Teatro. Un acto en el que hicieron uso de la palabra, además de don Francisco de Cossío, presidente de la Peña y del señor López Mendizabal, su secretario, destacadas figuras de la escena.

Federico Galindo

IMPORTANTE EMPRESA RADICADA EN BURGOS PRECISA

PERITO O MAESTRO INDUSTRIAL QUIMICO

(Para jefe de Sección)

SE OFRECE:

- Interesantes condiciones económicas según valía.
- Ascensos y aumentos de salario, en base a méritos personales.
- Jornada laboral intensiva todo el año.

DETALLAR DE PUÑO Y LETRA:

- Datos personales.
- Conocimientos.
- Experiencia adquirida.

BOTONES

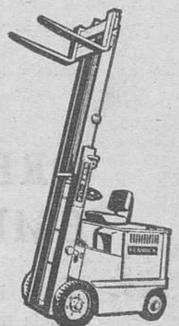
Imprescindible 14 años cumplidos, Escribir al jefe de personal, al apartado 278 de Burgos. Absoluta reserva para colocados.

(ROC. Núm. 3.021)

eficaces
carretillas
automotoras

(De 1 a 9 Tns.)

FENWICK



Bruch, 96 - Tel. 232 6380
BARCELONA - 9
Gómez Ulla, 20 - Tel. 255 34 04
MADRID - 2



EL SEÑOR

DON SERVILIANO CUESTA SANTOS

(INDUSTRIAL TAXISTA)

Falleció en el día de ayer, a los 67 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenada esposa, doña Cayetana Sanz; hijos, Sor Asunción (Hija de la Caridad), María Natividad, María de los Angeles, María del Carmen, José Antonio, María Josefa, María Teresa y Jesús María; hijo político, José Luis Munguía; hermanos, Amideo. Concesa y Josefa; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JULIAN OBISPO, HOY MIERCOLES, a las CUATRO Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Madrid, 68.

«La Cruz»

LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 8 de Noviembre de 1972.

información RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY

Ss. Severo, Severiano, Carpóforo, Victorino, hermanos; Claudio, Nicóstrato, Castorio, Sinfiriano, Simplicio, mrs.; Diosdado, p.; Mauro, Wilhado, Godefido, obispo; Claro, presbítero.
Misa de segunda clase y color verde de la Feria.

SANTOS DE MAÑANA

La Dedicación de la Archibasílica del Salvador. — Ss. Teodoro, Orestes, Alejandro, mrs.; Eustolia, Sóprata, vgs.; Ursino, Agripino, obispos.

Misa de la dedicación de la Archibasílica del Salvador.

CULTOS

NOVENA DE ANIMAS SAN LESMES. — Por la

tarde, a las ocho menos cuarto.

SAN COSME Y SAN DAMIAN. — Por la tarde, a las siete y media.

SAN PEDRO Y SAN FELICES. — A las ocho menos cuarto de la tarde.

SAN GIL. — A las ocho rosario, novena y sermón, a cargo de don Isidoro Díaz Murugarren, con responso final por todos los difuntos.

Nuestros teléfonos:

REDACCION: 201280

ADMINISTRACION: 207148

Máquina automática para el alumbrado de la Catedral

Nuevos puntos de luz para la calle de San Agustín

Ayer, a las veinte horas, entró en funcionamiento el nuevo alumbrado público de la calle de San Agustín, con un total de 11 puntos de luz de vapor de mercurio y se espera que dentro de breves días, pueda ponerse también en funcionamiento el de la calle de Santa Ana. Todo depende del ritmo que lleven las obras de pavimentación, las cuales están a punto de

terminarse. Con ello queda iluminada la zona de Alfarreros, Fray Esteban de Villa, San Joaquín y Santa Ana.

También nos informa el teniente alcalde delegado de Alumbrado, don Avelino García González, que la iluminación exterior de la Catedral estará encendida cuatro horas diarias, todos los sábados, domingos y días festivos, asimismo y a partir del día de mañana, a fin de que nadie pueda privarse de ver iluminada la Catedral, se ha instalado un aparato en el Arco de la Torre de Santa María, en donde, introduciendo una ficha, se enciende automáticamente durante 15 minutos. Estas fichas pueden adquirirse solicitándolas, en el restaurante "Puerta Real", cafetería "Joma" o al vigilante nocturno de la plaza Rey San Fernando, quienes facilitarán esta ficha previo pago de 200 pesetas, cantidad que es el gasto aproximado que cuesta sostener encendido el alumbrado exterior de nuestra joya catedralicia.

Se necesita CHOFER

PARA CAMION PEGASO 170

Razón: J. J. RAZQUIN. Alto de Armentia. VI-TORIA. (CNS. 731)



LOS EXCMOS. SEÑORES

CAPITANES GENERALES

QUE FUERON DE LA 6.ª REGION MILITAR Y PERSONAL MILITAR FALLECIDO

Q. E. P. D.

EL CAPITAN GENERAL

Generales, Jefes, Oficiales y Suboficiales de la guarnición

Ruegan la asistencia al solemne funeral que, por el eterno descanso de las almas de los finados, se celebrará en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real, MAÑANA JUEVES, día 9, a las DOCE horas.

Burgos, 8 de Noviembre de 1972.

Arzobispado de Burgos

RETIRO ESPIRITUAL PARA SACERDOTES

Mañana, jueves, se celebrará el retiro espiritual para los sacerdotes de la capital, que será dirigido por D. Jesús Garay, delegado del Clero de Bilbao.

Los actos tendrán lugar en la capilla de la Facultad de Teología, a las once y media de la mañana y a las cuatro y media de la tarde.

El acto de la tarde consistirá en una función litúrgica y en un coloquio centrado sobre el tema considerado por la mañana.

SER FUERTE y darse al débil, sabiendo que nada puede hacer por nosotros Hazte socio de la Cruz Roja Colabora con nosotros

REUNION DEL PATRONATO DEL C. U. A.

Se aprobó el presupuesto para el presente curso, por un importe superior a los 20 millones de pesetas

A mediodía de ayer, en la sala de Juntas del Gobierno civil, se reunió el Patronato del Colegio Universitario adscrito a la Universidad de Valladolid, bajo la presidencia de D. Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y presidente del Patronato del C. U. A.

En la reunión se examinaron diversos asuntos de orden interno del Colegio. Se dio cuenta del presupuesto del presente curso cuya cifra sobrepasa los veinte millones de pesetas. Por parte del director se puso en conocimiento de los miembros del Patronato el nombramiento de un catedrático de Filología Árabe y se informó igualmente de la marcha de las clases y del estado de las obras del edificio del Colegio, acordándose abonar diversas certificaciones de obra.

El director dio cuenta también de la reciente celebración de reuniones para la constitución de la Asociación de Alumnos y la Asociación de Padres. Los componentes de ambas Asociaciones volverán a reunirse el próximo sábado para el estudio de los correspondientes estatutos por los que se han de regir las mismas.

Por otra parte se acordó que el Patronato sería el mejor valedor ante el Ministerio de Educación y Ciencia o cualquier otra clase de institución para la solicitud de becas por parte de los alumnos del C. U. A.

A la reunión asistieron los vocales del Patronato, don Fernando Dancausa de Miguel; don Aurelio Gómez Escolar, en representación de la Caja de Ahorros Municipal; Sr. Medrano, en representación de la Cámara de Comercio e Indus-

tria; Sr. Zaldívar Pérez, en representación del presidente de la Diputación; don Rafael Verdillo Duró, delegado de la Juventud y el director del C.U.A., don Angel Alberola.

"Aula Burgos-70"

EL VIERNES CONFERENCIA DEL SUBDIRECTOR GENERAL DEL BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

Disertará sobre "La incidencia de la integración europea en las regiones españolas"

El próximo viernes, a las ocho de la noche, en el salón de la Casa de Cultura y en acto organizado por «Aula Burgos-70» pronunciará una conferencia el subdirector general del Banco Exterior de España, don Rafael Martínez Corfiña, catedrático de Estructura e Instituciones Económicas de la Universidad Complutense de Madrid.

El ilustre conferenciantes disertará sobre «La incidencia de la integración europea en las regiones españolas».

CARPINTEROS ENCOFRADORES GRUISTAS Y PEONES

Admitimos en la obra de «Nueva Maltería San Miguel», en la parcela 33 del Polígono de Gamonal, de Burgos. Dirigirse interesados al encargado de «Construcciones Mendizábal», en la misma obra.

EMPRESA CONSTRUCTORA PEREZ PLA HERMANOS

PRECISA ENCARGADOS Y CAPATACES DE OBRA

Para trabajar en Vitoria. Razón: Prolongación de Badaya s/n (CHAGORRICHU) VITORIA (CNS. 727)



PRIMER ANIVERSARIO DE

EL EXCMO. SEÑOR

DON VICTOR BARBADILLO GARCIA

(PRESIDENTE QUE FUE DE UNION TERRITORIAL DE COOPERATIVAS DEL CAMPO Y CAJA RURAL PROVINCIAL DE BURGOS)

FALLECIO EL DIA 9 DE NOVIEMBRE DE 1971.

Q. E. P. D.

PRESIDENTES, JUNTAS RECTORAS Y EMPLEADOS DE DICHAS ENTIDADES

RUEGAN la asistencia a la misa funeral que se celebrará MAÑANA, DIA 9, a las ONCE de la mañana, en la iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL.

Por cuya asistencia quedarán muy agradecidos.

Burgos, 8 de Noviembre de 1972.



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

Don Víctor Barbadillo García

Que falleció en Burgos el 9 de Noviembre de 1972.

(Q. E. P. D.)

SUS HIJAS Y FAMILIA

Suplican una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 9, a la una del mediodía, en la Colegiata de Covarrubias.

La familia agradecerá la asistencia a tan piadoso acto.

Burgos, 8 de Noviembre de 1972.

INFORMACION OFICIAL

JEFATURA PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

VISITAS. — El jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, ha recibido ayer, en su despacho oficial de la Jefatura provincial del Movimiento, a los siguientes señores:

Don Félix de Echevarría Miguel, sub-jefe provincial del Movimiento; don José Luis Rivas López, delegado provincial de Educación y Ciencia; don Rafael Santiago Vadillo Duro, delegado provincial de Juventudes; don Jesús Antonio Zaldivar Pérez, jefe del Departamento provincial de Política Local; don Guillermo Díaz Pardo, jefe de Servicios Técnicos y Planes provinciales; don José Juan Cano Vera, director de «La Voz de Castilla» y don Antonio López Fernández, delegado provincial de Información y Turismo.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

MATRICULA DE PRUEBAS DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD DE VALLADOLID PARA PERSONAS MAYORES DE 25 AÑOS CUMPLIDOS ANTES DEL 1º DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO. — Se pone en conocimiento de todas aquellas personas interesadas que en el tablón de anuncios de esta Delegación provincial, están expuestas las normas y demás requisitos exigidos para la matrícula de pruebas de acceso a la Universidad de Valladolid, para personas mayores de 25 años.

INSTITUTOS NACIONALES DE BACHILLERATO

CONVOCATORIA DE PRUEBAS DE ACCESO A QUINTO CURSO. — Todos los alumnos que están en posesión del título de graduado escolar y se hayan matriculado en cualquiera de los Institutos de la provincia se presentarán el próximo día 10, viernes, a las 16,30 horas en el Instituto «López de Mendoza», de Burgos, plaza del Doctor Albiñana, para realizar las pruebas de acceso a quinto curso, señaladas en el apartado tercero de la Resolución de la Dirección General de Ordenación Educativa, de 11 de Septiembre de 1972 (B.O.E. de 9 de Octubre).

Deberán venir provistos de diccionario del idioma moderno que hayan estudiado y los alumnos de Letras, además, del diccionario de Latín.

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

PRECIOS DE CARNE DE POLLO Y HUEVOS A NIVEL MAYORISTA

La Comisión prevista en el Decreto de la Presidencia del Gobierno núm. 1813/72, para certificar los precios máximos representativos de venta de huevos y pollos en el escalón mayorista-detalista en su reunión del 2 del actual aprobó los que a continuación se detallan:

Huevos
Clase 4.ª, huevos peso inferior a 45 gramos y hasta 40, peso mínimo docena, 510 gramos; 20 pesetas docena.
Clase 3.ª, huevos peso inferior a 50 gramos y hasta 45, peso mínimo docena, 570 gramos; 22 pesetas docena.

Clase 2.ª, huevos peso inferior a 55 gramos y hasta 50, peso mínimo docena, 630 gramos; 24 pesetas docena.

Clase 1.ª, huevos peso inferior a 60 gramos y hasta 55, peso mínimo docena, 690 gramos; 26 pesetas docena.

Clase S-2 y 3, huevos peso inferior a 70 gramos y hasta 60, peso mínimo docena, 750 gramos; 30 pesetas docena.

Clase S-1, huevos peso igual o superior a 70 gramos, peso mínimo docena, 840 gramos; 32 pesetas docena.

Los detallistas podrán aplicar sobre estos precios, como margen máximo el 14 por ciento, aumentado en 0,50 pesetas docena en concepto de gastos de carga, descarga y transporte.

Pollos

(Con cabeza y patas)
Para toda clase de tipos: 41 pesetas kilo.

Los detallistas podrán recargar estos precios, como margen comercial máximo el 14 por ciento; puede incrementarse los gastos de transporte.

Estos niveles de precios tienen validez y vigencia para toda la provincia mientras no sean modificados por una nueva publicación.

DELEGACION DE HACIENDA

LIBRAMIENTOS. — Antonio López Barriocanal, Estanislao Aldama, Daniel Tajadura Casado, Salvador Martínez Gallo, Delegado de Educación y Ciencia, Laurio López Brizuela, Antonio Gil Fournier, Ascensión Gómez, Delegado de A. E., Eugenia Yagüe M. Campo, Eumelia Sámano Guillén, José Ramón González, Juan del Pino, Juan Usabiaga, Mariano Pineda, Ismael Andrés, Industrias Lácteas Pascual, Registrador de la Propiedad, Delegado provincial de la Vivienda.

Habilitado de la Guardia Civil, José Luis Arroyo, José María Olea, José Ramón Corral, Presidente de la Diputación, Habilitado de Información y Turismo, Florentino de Lope, José Ortiz Navacerrada, Manuel González Ruiz, José I. Recalde Azcona, Juan Cobo de Guzmán, Fernando Vecino, Mariano Sebastián, Germana Camarero, Vicente Recalde Azcona, Esteban Velasco de la Viuda, Félix Pérez Cerezo, Emeterio Garfía Varona, Manuel Núñez Huestamendia, Jesús Cilleruelo, Mario Martínez, Jaime Ruiz Bilbao y Esteban Velasco y otro.

Nuestros teléfonos:

REDACCION 201280

ADMINISTRACION: 207148

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Aitor Sanz Gallego, Jesús Manuel Rodríguez Burgos, Susana Arratia García, María Soledad Goday Esgueva, María Asunción Hoyuelos Contreiras, José Alberto Arteaga Ballesteros, Ricardo Manuel González Merino, Cristina Puente Ruiz, Oscar Valgañón Rioja, María del Pilar Sáiz Cerrada, María Teresa Santamaría Escaño, Marta Varona Pérez, Javier Molpece Roca, Oscar Soto Gómez, Luis Sáez Martínez.

Matrimonios. — Don Feliciano Sedano Machón con doña María Isabel Pérez Revilla, el sábado, a la una en La Anunciación.

Defunciones. — Crescencio Zamora de Usabel, de Quintanalará, 69 años, Alhóndiga, 4; Eliseo Andrés Pastor, de Burgos, 68 años, San Cosme, 18; Urbano Díez Rojo, de Santurde de Rioja (Logroño).

ACCIDENTES DE TRAFICO. — A la altura del kilómetro 28,500 de la carretera Tirgo-Pradoluengo, término de Belorado, se estrelló contra un árbol el turismo matrícula SO 0363 - A, que conducía Gregorio Vicente Martínez, de 42 años, al que acompañaban su esposa María Paz Benito García, de 40 y la hija del matrimonio, Ana Luz, de 7 años; vecinos de San Esteban de Gorriaz (Soria). En el choque resultaron heridos graves el matrimonio y la hija.

— Dentro del término municipal de Miranda de Ebro, a la altura del kilómetro 317,750 de la carretera Madrid-Irún, el automóvil matrícula BU 26.516 que conducía Leonardo Arribas Miguel, de 21 años, soldado de Aviación con destino en Villafra, chocó por alcance con el turismo BU 3.358 - A, que llevaba al volante a Onésimo Jiménez Adanero, de 35 años. En el choque sufrió heridas de pronóstico grave el conductor del primer vehículo citado.

ANCIANA ATROPELLADA POR UN AUTOMOVIL. — Alrededor de las once y media de la mañana de ayer, en la avenida del Generalísimo, en el primer tramo de la misma, el automóvil matrícula BU 3.430 - A, que con-

ducía Pablo Lomillo Martínez de 24 años de Villalbilla de Burgos, alcanzó a la señora Anunciación Santamaría Delgado, de 79 años, viuda, Emperador, número 10, a la que causó heridas de pronóstico grave, siendo trasladada a la clínica de San Juan de Dios, donde quedó hospitalizada. La Policía gubernativa practicó diligencias.

Máxima, 15,0 grados a las 16 horas; mínima, 8,0 grados a las 7 horas.
Dirección y velocidad del viento. — A las siete de la mañana, SE— 6 kilómetros; a la una de la tarde, E— 7 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 4 kilómetros.
Lluvia, 0,9.

Alquilo a profesional
PELUQUERIA
SEÑORAS
Tel. 203765 (de 3 a 4)

AGRADECIMIENTO. — La familia de don Antonio Arroyo Arroyo (que en paz descanse), expresa su agradecimiento a cuantas personas asistieron al entierro y funeral celebrado el pasado día 5, por el eterno descanso de su alma.

El Dr. D. Jesús Sánchez Martín
ESPECIALISTA EN NIÑOS

Pasa su consulta a partir del día 13 a Plaza de la Cruzada, 6, 3.º A. — Teléfono 204607.

EL CUPON PRO-CIEGOS. En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 547 y con 125 pesetas todos los números terminados en 47.

Empleado Administrativo
Con conocimientos de contabilidad y correspondencia

Se precisa
Ofertas por escrito al número 3.009
OFICINA COLOCACION SAN PABLO, 8 BURGOS

FARMACIAS DE GUARDIA. — Mijangos, Almirante Bonifaz, 4; Sanz Ruiz, Avenida del Cid, 85; Jiménez, Carretera de Logroño, 15, y Lastra, Molinillo, 24.

CUPON PRO-CIEGOS
N.º 547 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER
muebles evelio

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 693,1; a la una de la tarde, 693,1; a las siete de la tarde, 692,6. Temperatura ambiente. —

Máxima, 15,0 grados a las 16 horas; mínima, 8,0 grados a las 7 horas.
Dirección y velocidad del viento. — A las siete de la mañana, SE— 6 kilómetros; a la una de la tarde, E— 7 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 4 kilómetros.
Lluvia, 0,9.

HACE 30 años

PARA VER BIEN PARA OIR BIEN
OPTICA INTERNACIONAL
Guillermo Frühbeck
Especialidad microlentillas
Espolón 30



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al sábado, 7 de Noviembre de 1942

EL gobernador civil visitó ayer oficialmente la Casa de la Ciudad, presidiendo una reunión plenaria del Ayuntamiento y pronunciando un discurso en el que dijo, entre otras cosas, que la Corporación municipal tendrá en él un amigo cordial, «cuando con cordialidad a mí se acuda», y aquellas personas que pretendan caminar por derroteros prohibidos encontrarán energía inexorable.

● LA temperatura máxima de ayer fue de 14,2 y la mínima de 7,6.

SE NECESITA PINCHE COCINA ADELANTADO
Presentarse en complejo
«LOS TOMILLARES»
(Carretera Logroño)
(ROC. Núm. 2.939)

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy 7,45 y 10,45. Sensacional estreno de la última y más portentosa creación del siempre genial Paco Martínez Soria: «El padre de la criatura» (3). Una apoteosis de carcajadas. ¡La picardía más genial! ¡La gracia más desbordante! Mayores 14 o menores con padres o tutores.

CALATRAVAS. — 5,30, 7,45 y 10,45. — Estremecedor estreno de una película de elevado «suspense»: «Una mariposa con las alas ensangrentadas» (S. C.). En Todd-Ao. 70 mm. Color sonido estéreo. Helmut Berger y Evelyn Stewart. Impresionantes y sobrecogedoras escenas... ¡Atrévase a verla! (Mayores 18 años).

COLISEO. — Hoy de 4 a 1. Último día. El programa más arrollador. «La batalla de Inglaterra» (3). Michael Caine, Trevor Howard, Curt Jurgens y el más grandioso reparto para un film excepcional y «Malenka» (3). Anita Ekberg, John Hamilton. La mejor película de «suspense». — Mayores 18 años.

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Un programa sensacional: «Tiempo de locura». Un film trepidante y divertidísimo y «Reto a los asesinos» (3). Richard Harrison. La lucha sin cuartel de un superagente contra la más temible organización criminal. (Ambas en tecnicolor). (May. 18).

CONSULADO. — 5,30 7,45 y 10,45. Sensacional estreno «Paris bien vale una moza» (S. C.). En eastman-color. Con Alfredo Landa. Fue a París a buscar una moza... ¿Adivinan las que encontró? — Mayores 14 años.

CORDON. — 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno «western» — superproducción «Metro G. Mayer», en metrocolor. Con dos colosos del cine: Yul Brynner y Richard Crenna en... «El oro de nadie» (S. C.). Una excelente película del Oeste con

un emocionante argumento lleno de acción, aventuras y humor. (Mayores 18).

DUCAL. — Hoy de 4 a 12. — Último día. Doble cumbre. «Alambradas de violencia» (3). Un «western» colosal y vigoroso desde el principio al fin y «Funny Girl» (3). Bárbara Streisand. — (Oscar de interpretación). Omar Sharif. El film más en Hollywood. — May. 18. extraordinario realizado en Hollywood. — May. 18.

GRAN TEATRO. — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45. — El más grandioso e impresionante estreno en Todd-Ao. Color y sonido estéreo. La película policiaca de mayor intriga, suspense y misterio «El dios de la muerte asesina otra vez». — (3). Samantha Eggar. Un film violento, sobrecogedor. (Mayores 18 años). Último día.

GOYA. — 5,30, 7,45 y 10,45. — «El asesinato de Julio César» (3). — Charlton Heston, Richard Johnson, Robert Vaughn, Christopher Lee... Nunca el cine consiguió reunir un reparto tan perfecto, ocho superestrellas, para una película tan grandiosa (Mayores 14 años).

REX. — Hoy de 4 a 10. Sensacional programa. «El hombre del Sur» (3). Giuliano Gemma. ¡La exaltación del valor! en un film verdaderamente estupendo del Oeste y «El arte de casarse» (3). Conchita Velasco, Alfredo Landa. Entre carcajadas la audacia de la mujer para «pescar» marido. — May. 18.

TIVOLI. — 5,30 7,45 y 10,45. ¡Último día! del «picaresco» y divertido «vodevillo» que provoca muchas carcajadas: «Delirios de grandeza» (3). Color. Expansión y divertimento total con Louis de Funès y Yves Montand. (May. 14 ó menores con padres-tutores). Mañana el grandioso estreno «Los vividores» (vea anuncio).

FILATELISTAS
COMPRAMOS COLECCIONES Y LOTES DE SELLOS DE VALOR



En asuntos importantes puede escribirnos o telefonarnos y le visitaremos personalmente

PAGO AL CONTADO
Ofertas a:
FILATELIA EUGENIO LLACH, S. I.
AV. GENERALISIMO, 489 • TEL. 250 50 00 • BARCELONA-15



El 600 E ya tiene rival.

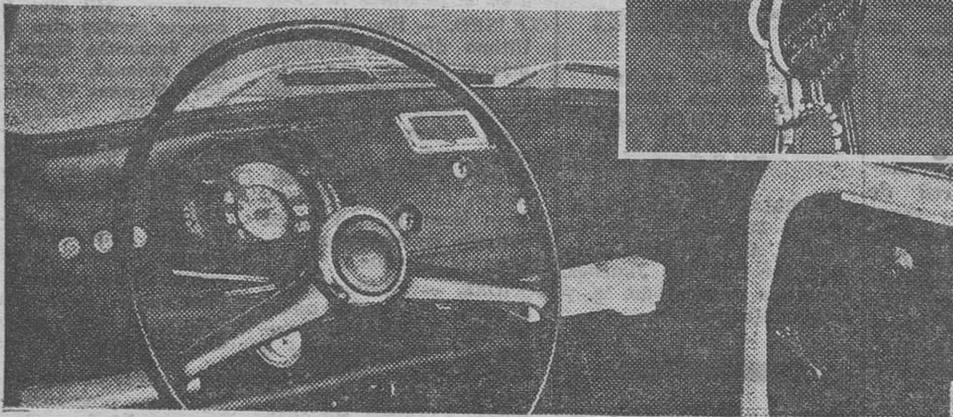
Número 1 en cifras de venta,
en exportaciones... En kilómetros.
En hazañas más o menos conocidas.
En resistencia.

Este es el 600.

Ahora tiene un rival. Más potente.

Más veloz.

¡El nuevo Seat 600-L Especial!



Entre en su interior. Su aspecto también ha cambiado.
El volante, el tablero y el cuadro de instrumentos en
negro antirreflectante. Cómodos asientos de velour.
Salidas laterales de aire para mejor ventilación interior
aun con las ventanillas cerradas.



Nuevas manecillas alzacristales
y de mando interno de puertas. Bandeja
portaobjetos, calandra y siglas nuevas.

El nuevo 600-L Especial es tan manejable
como sólo puede serlo un 600.

Muy adecuado, no sólo para viajar, sino como
coche de ciudad. Vd. lo aparcará
fácilmente. Y con tranquilidad. Lleva
antirrobo incorporado.

Póngase al volante de este nuevo 600.
Arranque y disfrute con su nueva
potencia (recuerde, más potencia) y con
su renovado confort.

**Realmente el 600 E
ya tiene un digno rival:
el 600 L especial**

Utilice su poder de crédito con FISEAT
y haga suyo el nuevo 600-L Especial.

SEAT
600E

SEAT
600L ESPECIAL

el nuevo número 1

MAS INFORMACION OFICIAL

ORGANIZACION SINDICAL

SINDICATO PROVINCIAL DE GANADERIA. — En la Delegación provincial de Sindicatos se ha reunido la Comisión Permanente de la Unión de Empleados del Sindicato provincial de Ganadería para estudiar la situación y conocer del informe que su presidente, don Alfonso Barberá García, había de producir como participante directo en las sesiones extraordinarias desarrolladas días atrás en Madrid y en la sede del Sindicato nacional, como consecuencia de la trascendencia de los acuerdos adoptados por el Consejo de ministros, que afectan tan directamente al ciclo de producción ganadera en sus diferentes sectores.

El señor Barberá expuso ampliamente e informó con detalle del desarrollo de aquellas sesiones, del ambiente y opiniones sustentadas y de cómo han reaccionado los representantes sindicales, especialmente sensibilizados ante tan decisivo problema que ha de repercutir desfavorablemente en el sector ganadero de la nación.

Los reunidos, tras considerar ponderada y objetivamente toda la problemática que se da y que se puede provocar en la cabaña y en los medios productores de ganadería, acordaron por unanimidad manifestar su preocupación y cursar telegramas de adhesión al presidente del Sindicato nacional de Ganadería y al de la Hermandad nacional de Labradores y Ganaderos, por las actuaciones y posturas mantenidas y por las gestiones que se desarrollarán posteriormente.

OBRA SINDICAL "EDUCACION Y DESCANSO". — El Departamento de Cultura y Arte, convoca el "II Concurso Nacional de Obras de Teatro", con premios de 25.000, 15.000 y 10.000 pesetas.

Los interesados pueden solicitar las bases del mismo a la Secretaría provincial de Educación y Descanso, San Pablo, número 8, quinta planta.

AUDIENCIA TERRITORIAL

SEÑALAMIENTOS PARA HOY. — Sala de lo contencioso. — Recurso contencioso-administrativo, sobre revocación de acuerdo del Ayuntamiento de Soria, interpuesto por don Constancio Jiménez Sainz.

Otro, sobre revocación de acuerdo del Tribunal Económico de Logroño, interpuesto por don Víctor García Barnevo.

Sala de lo civil. — Juicio ejecutivo, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Vitoria, seguido por don Ricardo Sancho Camacho con don Nicanor García Gómez y otro.

Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Bilbao número uno, seguido por don Benito Ijada Balacoa con don Félix Izquierdo Hierro.

Otro, procedente del Juzgado de Primera Instancia número tres, de Bilbao, seguido por doña Bibiana Rodríguez García con don Antonio Rodríguez Rodríguez.

INFORMACION MILITAR

CAJA DE RECLUTA DE BURGOS NUM. 611. — Te-

GANE 30.000 Ptas. MES

siendo técnico en TELEVISION (negro y color), con el famoso Curso TELEKEY por correo, fácil y acelerado. Práctica montaje televisor lujo queda de su propiedad. Folleto gratis sin compromiso. ITHAR. Tallers, 27. Barcelona. Autor Ministerio

niendo que celebrarse el sorteo de los mozos del replazo de 1972 y agregados al mismo el día 19 del actual mes de Noviembre, en la Caja de Recluta de Burgos número 611, sita en el edificio de «Dependencias Militares» calle Vitoria número 63, se pone en conocimiento de los citados mozos que:

1.º Las listas del sorteo serán expuestas en los citados locales del 6 al 13 del actual, con objeto de atender las reclamaciones que formulen los mozos y rectificar, si procede, los posibles errores de fechas de nacimiento, nombres, apellidos, etcétera.

2.º Se advierte que una vez pasado el día 13, las listas serán retiradas para el cierre definitivo y después de esta fecha no tendrán validez para el sorteo las reclamaciones hechas por los mozos.

3.º Las listas definitivas del sorteo, una vez subsanados los posibles errores, serán nuevamente expuestas hasta el día del sorteo (domingo, día 19, a las 11 horas).

REPRESENTANTE PARA BURGOS Y PROVINCIA SE PRECISA

Para importante Industria de Muebles de Madera, introducidos en el ramo. Interesados dirigirse al Apartado Correos 582.—MURCIA

NECESITAMOS

PEONES Y ALBAÑILES 1.ª

Informes: GENERAL DAVILA, BLOQUE A, 1.º y GENERAL VIGON (obra).

CONSTRUCCIONES ARRANZ ACINAS

(R. O. C. 2.881)

El Padre Carro gravemente enfermo

Nos comunican de Madrid que se encuentra gravemente enfermo el reverendo Padre Venancio D. Carro, O. P., Hijo Adoptivo de la Provincia y destacado hagiógrafo español de Santo Domingo de Guzmán.

El Padre Carro, entrañablemente ligado a nuestra provincia, fue uno de los promotores del monumento que en el paseo del Conde de Vallesano se alza al gran Santo burgalés y universal, Domingo de Guzmán. Al Padre Carro se debe también, en gran medida, las obras del gran convento que la Orden de Predicadores construyó en Caleruega, tierra natal de Santo Domingo.

DEPENDIENTA

Comercio

SE NECESITA

Edad mínima: 18 AÑOS.

Buena presencia. Don de genes. Preferible experiencia. Informes esta Administración (R. O. C. 3.023)

TOROS

Los toreros colombianos quieren abrir la plaza de toros Santa María vetada por los diestros españoles

Madrid (Especial para DIARIO DE BURGOS). — Los toreros colombianos andan revueltos. Quieren abrir la plaza de toros Santa María de Bogotá, porque estiman que la decisión de los diestros españoles de vetar el inmueble por deudas a varios matadores de España, México y Colombia no son justas. Los matadores de aquella hermosa tierra tienen un "secretario general" que está dispuesto a hacer que el vigente convenio taurino que firmaron con los matadores de España salte en mil pedazos. Ello pudiera ocurrir el próximo miércoles, día 15, si en la asamblea que celebrarán en Gogotá, acuerdan levantar por su cuenta el veto que decretó su "asociado", el grupo taurino español.

Pedro Domingo, torero antioqueño, que tiene apertencias de empresario, ha venido gestionando "el levantamiento del veto proponiendo a sus colegas los hispanos mil soluciones, sin conseguir su objetivo". De ahí que ahora esté dispuesto a celebrar esa asamblea en la que —según ha hecho público un portavoz de la unión de toreros de Colombia— se propone levantar dicho veto. La consecuencia sería inmediata: ruptura del convenio.

Se quejan los toreros capitaneados por Pedro Domingo de que "en España no se les dan oportunidades a sus agremiados, y de que en su propia tierra, los empresarios prefieren la torería extranjera a la nativa".

En fin, que los coletas de allende los mares, son unos "quejicas". Lo que no dicen sus "voceros" es que ninguno vale un centavo, que los que han venido a torear en España poco o nada han hecho y que si alguno ha toreado más de la cuenta, ha sido a fuerza de ayudarle ésta o aquella empresa interesada en mantener abierto aquel mercado, en el que se han beneficiado los toreros de España y algunos de México, y de rechazo los diestros del país, ya que si a la torería foránea aquellas empresas les abonan sus buenos dólares, también percibía el nativo más dinero.

A todo esto, la afición colombiana está que echa las muelas, pues sabe que ninguno de sus matadores de toros no tiene fuerza para hacer por cuenta y riesgo sin la intervención de las figuras de España y México esa "guerra" que ha anunciado Pedro Domingo, y que quiere a la fuerza hacerse oír fuera de las plazas de toros, pues dentro de ellas... su trabajo como torero es nulo.

PEPE MADRILES

SENTIMIENTO SEVILLANO POR LA MUERTE DEL DOCTOR LEAL CASTAÑO

Sevilla (AIfH). — El Ayuntamiento de Sevilla, en la sesión de su Comisión Permanente celebrada hoy, ha adoptado el acuerdo de hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación, que así interpreta el de toda la ciudad, por el fallecimiento del doctor Antonio Leal Castaño, que a sus cargos de director de los servicios médicos de la plaza de toros de la Real Maestranza y del Sevilla Club de Fútbol, unía también el de médico de la Beneficencia municipal.

La propuesta la hizo el alcalde, Juan Fernández Rodríguez y se aprobó por unanimidad de todos los miembros de la Comisión Permanente.

sol-Thermic, s.a. CONTRA LAS ALTERACIONES EN LOS PRECIOS

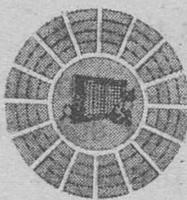
DESCUENTOS 20% 10%

Desde que SOL-THERMIC, s.a. es SOL-THERMIC, s.a. ha venido manteniendo siempre una política de máximo rigor y seriedad comercial, a base de no permitir ninguna clase de descuentos ni alteraciones en el precio de sus productos.

De ello el primer beneficiario es el propio consumidor: Así cuando compra SOL-THERMIC, s.a. recibe siempre máxima calidad, resultados comprobados y garantía a toda prueba.

Sus Establecimientos VENEDORES OFICIALES AUTORIZADOS, escogidos entre los mejores, no compiten en descuentos, sino en servicio, asistencia y orientación técnica, atenciones y responsabilidad ante el comprador. Todos ellos han suscrito un compromiso con SOL-THERMIC, s.a. de mantener, respetar y defender los mismos precios.

Por favor, exija la atención, calidad, seguridad, servicio y garantía que Ud. se merece, pero no les exija descuentos... ¡en bien de todos!



sol-Thermic s.a.
¡POR UNA CALEFACCION MEJOR!

SOLO EN ESTABLECIMIENTOS VENEDORES OFICIALES

Mañana, sesión del Pleno municipal

En el orden del día figuran diversos asuntos de interés

Mañana, jueves, 9 a las 8 de la noche, celebrará sesión el Pleno del Ayuntamiento. En el orden del día de la convocatoria figuran 43 asuntos, entre los que destacan varias nociones de la Alcaldía sobre ofrecimiento de terrenos para instalar en nuestra ciudad el Laboratorio Regional Agrario del Duero y construcción de un Instituto de Enseñanza Media en la zona de San Amaro y adquisición y ofrecimiento de terrenos en la de Gamonal con destino a Centros de Educación General Básica.

Asimismo figuran los siguientes:

Hacienda. — Adjudicación del concurso para ampliar y mejorar la red de distribución de agua a la ciudad, continuación de trámites relativos a la construcción de un aparcamiento de vehículos, subterráneo, en la plaza de José Antonio; recepción de cinco unidades para el Ser-

vicio de Autobuses Urbanos adquiridos mediante concurso; ofrecimiento de terrenos en la carretera de Valladolid para campos de fútbol de equipos modestos; permiso para abrir un camino de acceso a una finca particular en terrenos del barrio de Cortes y mejoras en la instalación de alumbrado del campo de deportes «El Plantío».

Asimismo se estudiará una propuesta del interventor de

Fondos sobre organización del Servicio de Inspección y cuenta del Patrimonio municipal correspondiente al ejercicio de 1971.

Obras. — Aprobación inicial de los proyectos de establecimiento y distribución de agua y saneamiento de los barrios de Cortes, Villimar y Villatoro.

Cambio de titularidad de varias licencias de auto-taxis.

Clases de ayuda para alumnos de C. O. U.

Como el año pasado, la A. C. iniciará las clases de ayuda para alumnos de C. O. U. dentro de la primera quincena de este mes de Noviembre.

Comprenderán las materias siguientes: FÍSICA, QUÍMICA, MATEMÁTICAS COMUNES Y RELIGIÓN, que se darán de ocho a nueve de la noche.

La matrícula será los días 9, 10, 11 y 13 del corriente mes.

INFORMES Y MATRICULA: San Cosme, 2, 6.º dcha.

UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA

Preinscripción

Quienes reúnan los requisitos legales para cursar estudios de primer año de las licenciaturas de Ciencias, Filosofía y Letras o Derecho y deseen efectuarlos en la Universidad Nacional de Educación a Distancia, deberán cumplimentar una ficha de preinscripción y remitirla a la Sección de Matriculas de esta Universidad, en la calle San Bernardo número 49, Madrid-8, del 8 al 20 de Noviembre.

Las fichas se facilitarán en todas las Delegaciones provinciales de Educación y Ciencia o en la propia Universidad.

LEA USTED SIEMPRE
DIARIO DE BURGOS

Multas impuestas por el Servicio de Inspección de Disciplina del Mercado

A propuesta del Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado (INDIME), el Gobierno Civil de la provincia, ha impuesto las multas que se detallan, por los conceptos que asimismo se indican:

A «Pascual Hermanos», S. L., de Aranda de Duero, 30.000 pesetas por irregularidades en la distribución de pescado congelado.

A «Frio Burgos, S. A.», de Burgos, 10.000 pesetas, por los mismos conceptos que el anterior.

A D. Ramiro Triana Machado, Huerto del Rey, número 2, de Burgos, 6.000 pesetas, por los mismos conceptos que los anteriores.

A D. Jesús Angulo García, de Lerma, 10.000 pesetas, por la elaboración de galletas con exceso de humedad.

A don Lorenzo Argüello García, de Lerma, 6.000 pesetas, por los mismos conceptos que el anterior.

A «Matadero General Frigorífico la Burebana», González e Hijo, S. A., de Salas de Bureba, 5.000 pesetas, por irregularidades en la comercialización de grasas procedentes de la C. A. T.

A «COPRASA», de Burgos, 5.000 pesetas, por los mismos conceptos que el anterior.

A «Hijo de Desiderio Alonso», de Briviesca, 5.000 pesetas, por irregularidades en el envasado de aceite de oliva.

A D. Isidro Ríos Ruiz, de Villarcayo, 3.000 pesetas, por incumplimiento de normas sobre marchamos sanitarios.

A D. Luis Pardo Simancas, San Lorenzo, 19, de Burgos, 4.000 pesetas, por falta del preceptivo marcado de precios de venta al público.

A doña Alicia Gutiérrez Pérez, Supermercado «ALLISA», de Burgos, 3.000 pesetas, por los mismos conceptos que el anterior.

A doña Claudia Vivar López, Plaza del Sur, puesto núm. 21, de Burgos, 2.000 pesetas por iguales motivos.

A D. Domingo Riocerezo, Galerías Alonso, puesto de carne núm. 11, de Burgos, 2.000 pesetas, por los mismos conceptos que los anteriores.

A D. Enrique Pérez González, de Estépar, 4.000 pesetas, por incumplimiento de normas en materia de comercio de pan.

A doña Martina Aguado Pascual, de Fresnillo de las Dueñas, 3.000 pesetas, por los mismos motivos que el anterior.

A don Antonio Díez López, de Presencio, 2.000 pesetas, por iguales conceptos.

A D. Pacífico Díez del Val, de Mambrillas de Castrejón, 1.500 pesetas, por los mismos conceptos.

A D. Manuel Ruiz Alonso, de Pancorbo, 1.500 pesetas, por iguales motivos que los anteriores.

Hoy sesión clínica en la Residencia «General Yagüe»

Esta tarde, a las ocho y en el salón de actos de la Residencia Sanitaria, tendrá lugar la correspondiente sesión clínica que, con carácter quincenal, organiza el Servicio de Medicina Interna de la Institución.

En esta ocasión se ha invitado a los pediatras doctores don Jesús Sánchez Martín, don Jesús y don José Llorente Lezcano, que tratarán sobre «Sistemática diagnóstica de los vómitos orgánicos de la primera infancia».

Debido al interés práctico de la sesión, se invita a todos los facultativos de la ciudad y provincia, especialmente a pediatras-puericultores y médicos generales, al objeto de entablar animado coloquio al final de la sesión.

SE HACEN COPIAS DE PLANOS Y FOTOCOPIAS EN EL ACTO

Librería Estanco. Avenida Reyes Católicos, trasera edificio Cisneros. Tel. 22 35 41.

¿Aún compra con dinero?

BANCO DE BILBAO
BANKAMERICARD.

Luis Torres Díaz

FIRMA AUTORIZADA

1234 567 890 123

CADUCA ► 00/00 BAC

LUIS TORRES DIAZ

Utilizando la Tarjeta de Crédito del Banco de Bilbao, «casi» se puede prescindir de llevar dinero encima.

Al efectuar sus compras, usted presenta su tarjeta y firma la factura por el importe de lo adquirido.

Luego tiene unos veinticinco días para pagar al Banco sin ningún recargo, o puede también aplazar sus pagos por

más tiempo.

El uso de esta tarjeta, además de facilitar sus compras, le dará un indudable prestigio.

Tarjeta de Crédito del
BANCO DE BILBAO



Para ciudadanos muy viajeros



La solución Renault 5

El problema era éste: lograr un vehículo que respondiese a las necesidades de la gran ciudad y que fuese también un verdadero coche de carretera. Es decir, que fuese ágil, maniobrable, fácil de conducir y de aparcar, pero también confortable, veloz, amplio, sólido y resistente.

Y la solución llegó en forma de Renault 5. El primer coche de ciudad que ama la carretera. Pensado para ciudadanos muy viajeros. Se lo presentamos. Así es la solución Renault 5.

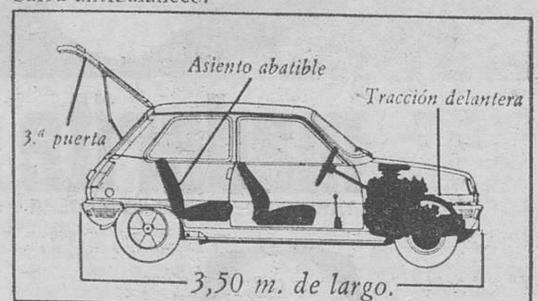
- LINEA DE FUTURO, que responde con avanzado criterio estético a las exigencias de un coche moderno y original, de diseño compacto, gran visibilidad y buenas defensas.
- NOVÍSIMOS PARAGOLPES ESCUDO integrados en la carrocería, de poliéster armado. Son indeformable. Resultan más eficaces y resistentes a los golpes de aparcamiento y en el tráfico ciudadano.
- AGIL Y MANIOBRABLE. Se aparca fácilmente. Radio de giro 4,90 m.

- MOTOR RENAULT 956 cm³ y TRACCION DELANTERA RENAULT (lo que significa mucha experiencia en tracción delantera).
- CONFORT Y AMPLITUD INTERIOR, con los clásicos asientos anatómicos Renault, diseñados por especialistas en fisiología para la mejor sujeción del cuerpo.
- ASIENTOS DELANTEROS RECLINABLES (en opción).
- ASIENTOS TRASEROS ABATIBLES, que liberan un espacio útil de 900 dm.³ para el equipaje.
- TERCERA PUERTA, que permite introducir más cómodamente el equipaje.
- VELOCIDAD, 135 Km/h.

CARACTERISTICAS TECNICAS

Carrocería autoportante. Novísimos paragolpes-escudo de poliéster armado. Motor 4 tiempos, 4 cil. vert. en línea. Cilindrada 956 cm³. Diám. 65 mm. Carrera 72. Relación compresión 9,25:1. Potencia DIN 44 CV a 5500 rpm. Par máximo DIN 6,6 m. Kg. a 3500 rpm. Refrigeración por

agua circuito hermético. Motoventilador automático. Caja de cambios con palanca al piso. Suspensión independiente a las 4 ruedas por barras de torsión, amortiguadores hidráulicos telescópicos y barra antibalaneo.



RENAULT 5



Es un producto FASA-RENAULT

LOS PRINCIPIES DE ESPAÑA, EN BARCELONA

Don Juan Carlos visitó los túneles del Tibidabo y en compañía de la Princesa asistió a la inauguración de la ópera

El almirante Zimmermann se entrevista con los ministros militares

Barcelona (Logos). — Esta tarde, por vía aérea, llegaron a Barcelona, los Príncipes de España, don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía, quienes fueron cumplimentados en el aeropuerto por los ministros de la Gobernación y de Trabajo y primeras autoridades barcelonesas.

Tras recibir unos ramos de flores de las esposas de las autoridades que esperaban a los Príncipes, doña Sofía, acompañada de las demás damas emprendió viaje hacia el palacete Albéniz, donde residirán los Príncipes durante su estancia en la Ciudad Condal.

Por su parte, el Príncipe don Juan Carlos con los ministros y demás autoridades, se dirigió hacia Sarriá, la boca de entrada de la galería de avance del túnel de Vallvidrera, donde fue cumplimentado por el alcalde de la ciudad, don José María de Porcioles y altos directivos de la comisión de túneles del Tibidabo y Fabasa, empresas concesionarias de aquellas obras. Don Juan Carlos, con las personalidades citadas se interesó por los detalles de las obras realizadas, así como la utilidad que tendrá la nueva vía de comunicación barcelonesa.

Al final, los directivos del consorcio de túneles el Tibidabo, ofrecieron al Príncipe la medalla de oro conmemorativa de la apertura de aquel túnel y los directivos de Tabasa, una de las piedras montadas en artístico soporte de plata que se extrajeron de una profundidad de 250 metros, durante las operaciones de sondeo de aquella zona.

Después en compañía de su esposa, doña Sofía, marchó al círculo del Liceo, donde la Junta de propietarios del Gran Teatro del Liceo les ofreció una cena.

Terminada la cena los Príncipes asistieron a la fundación inaugural de la temporada liceística, en la conmemoración del 125 aniversario del Gran Teatro.

EL PRINCIPE SE INTERESA POR LOS DAMNIFICADOS EN LA EXPLOSION DE LADRILLEROS

Barcelona (Cifra). — El Príncipe de España, don Juan Car-

los de Borbón, a su llegada a Barcelona, se interesó por el estado de los damnificados por la explosión de los edificios de la calle Ladrilleros.

Después de saludar a las autoridades que le recibieron en el aeropuerto de El Prat, mantuvo una larga entrevista con el gobernador civil y con el alcalde de Barcelona para conocer de cerca los detalles de la explosión. Manifestó, asimismo, su condolencia a los familiares de las víctimas del accidente de la popular barriada de Sants.

ENTREVISTAS DEL ALMIRANTE ZIMMERMANN CON MINISTROS MILITARES

Madrid (Cifra). — El Inspector general de las fuerzas armadas de la República Federal Alemana, almirante Armin Zimmermann, ha mantenido entrevistas esta mañana con los tres ministros militares españoles y con el jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Manuel Díez Alegría.

Durante su visita al Ministerio de Marina, el titular de este Departamento impuso al almirante Zimmermann la Gran Cruz del Mérito Naval, con distintivo blanco.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, EN GERONA

Puigcerdá (Gerona) (Cifra). — El ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, ha visitado esta mañana el enclave de Llivia, pueblo español que está situado en territorio francés, donde había pernoctado y cuyos lugares típicos recorrió, inspeccionando luego la estación de invierno de La Masella, las nuevas instalaciones de esquí ya en funcionamiento.

LA ESTANCIA DEL MINISTRO DE TRABAJO

Barcelona (Cifra). — Durante su estancia en esta ciudad, el ministro de Trabajo, llegado esta tarde de Madrid, visitó algunas instalaciones de la residencia «Príncipe de España» que mañana será inaugurada.

DALI ENTREGA AL CAUDILLO EL RETRATO DE SU NIETA MAYOR

La Medalla de Oro de Bellas Artes al famoso pintor

Madrid (Logos). — "En las nubes constantemente cambiantes de la diplomacia se recorta el caballo de la historia que deja ver el horizonte luminoso y el cielo inmutable de la España serena del Caudillo". Con estas palabras explicó Salvador Dalí el cuadro que ha pintado de doña María de Carmen Martínez-Bordiú de Borbón, el cual representa una figura ecuestre de la nieta mayor del Jefe del Estado.

El acto de entrega del cuadro a Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora, ha tenido lugar esta mañana en los salones del palacio de El Pardo.

MEDALLA DE ORO DE BELLAS ARTES AL PINTOR

Madrid (Cifra). — La Medalla de oro de Bellas Artes le será impuesta al pintor Salvador Dalí, en un acto que se celebrará en el Ministerio de Educación y Ciencia el próximo día 9.

La imposición la efectuará el titular del Departamento.

SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

HOY, MIERCOLES. — De 7 a 10'30

GRAN BAILE DIA DE MODA

CON LA ALEGRE Y DINAMICA,

ORQUESTA DANDY'S CLUB

SABADO. — Tarde y noche, reaparición en España de

LA REINA DEL CUUPLE

LILIAN DE CELIS

La canción de los «Años 20» cobra vida con la voz incomparable de esta gran figura.

NO DEJE DE PRESENCIAR EL PROXIMO SABADO EL MEJOR ESPECTACULO DE BURGOS.

TELEVISION EN BURGOS

EN NOVIEMBRE

Curso INTENSIVO ACELERADO DE 30 días hábiles. TEORICO Y MUY PRACTICO Por el INSTITUTO DE ESTUDIOS ELECTRONICOS DE MADRID. Dirigido personalmente por el Profesor JOSE VAZQUEZ DE ABARRATEGUI

Ultimos días de matrícula. Fecha de comienzo: día 15. Informes y matrícula:

ACADEMIA CENTRO

Calle Lain Calvo, 4. Teléfono 202917 BURGOS

AYUNTAMIENTO DE MERINDAD DE VALDEPORRES

El día 24 de Noviembre, a las doce horas, se celebrará subasta de 370 hayas maderables una leñosa y un roble maderable.

Tasación: 764.280 pesetas. Pliego condiciones: Secretaría Ayuntamiento. Anuncio: "B. O. Provincia" del 21 de Octubre y "B. O. del Estado" del 30.

El Alcalde, FELIX LOPEZ



La agricultura española está en peligro

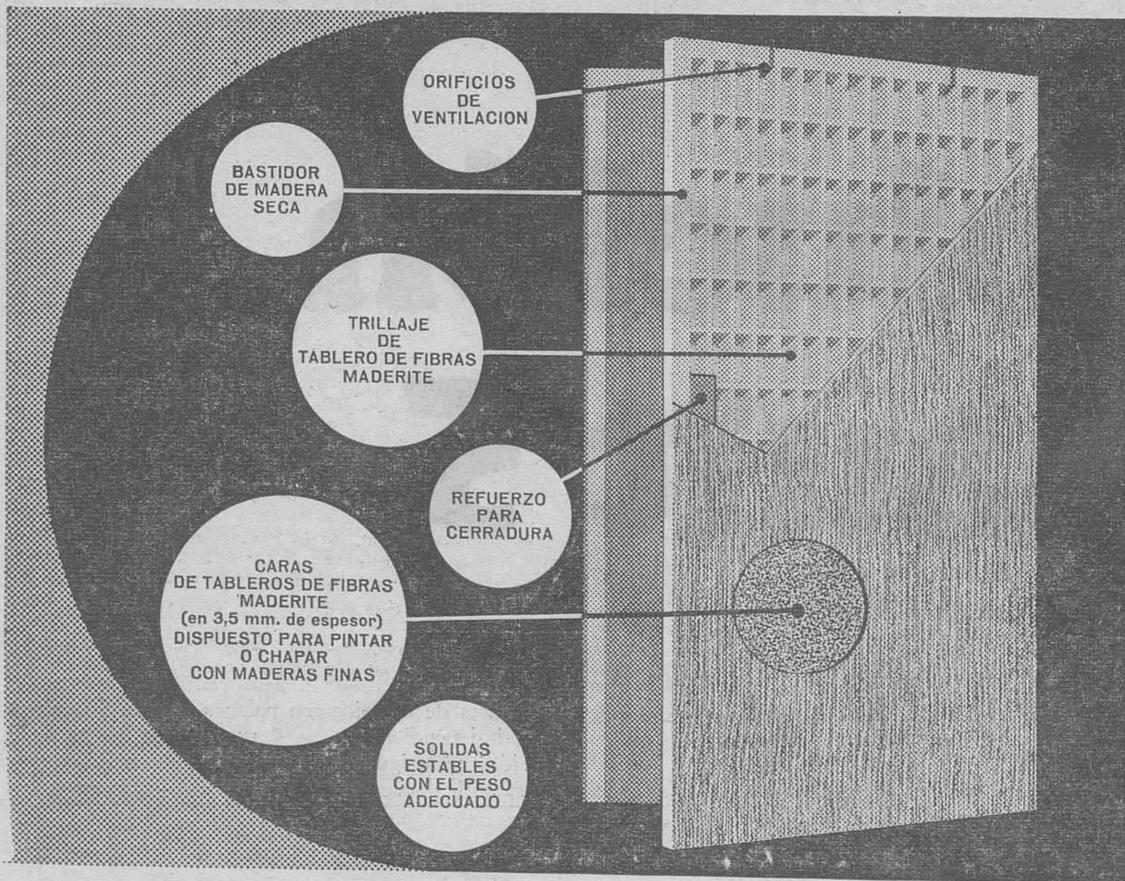
¡PROTEJALA!

RATICIDA IBYS 152-S

¡INFALIBLE!

INSTITUTO IBYS-Bravo Murillo, 53 MADRID-3

si el fabricante, el constructor y el comprador de un piso son exigentes las puertas tendrán...



maderite
TABLERO DE FIBRAS DE MADERA

ESTABLE, HOMOGENEO, RESISTENTE Y COMPACTO, INASTILLABLE, PERFECTO ACABADO DE CANTOS (EVITA CANTEAR LA PUERTA) BUENA BASE PARA CHAPAR O PINTAR (AHORRO NOTABLE DE PINTURA) AISLANTE, SE SIRVE CORTADO EN MEDIDA DE PUERTAS.



TAFISA

72

TAFISA ORGANIZACION COMERCIAL-Fernando el Santo, 20-Tels. 419 22 12 - 419 26 00-Telex 27200-TABFI-E MADRID-4

NIXON, GRAN TRIUNFADOR

A las cuatro de la madrugada de hoy, ya había conseguido los doscientos setenta votos necesarios para su reelección

Además del presidente, el pueblo U. S. A. eligió ayer 33 senadores todos los miembros de la Cámara de Representantes y 18 gobernadores

(Viene de primera página)

3.— Puestos legislativos en juego: 33 escaños sobre cien en el Senado (estos 33 escaños están ocupados actualmente por 19 republicanos y 14 demócratas).

El total de los 435 escaños de la Cámara de representantes que contaba con 254 demócratas, 178 republicanos y tres escaños no atribuidos.

4.— Puestos de gobernadores en juego: 18 mandatos de gobernadores de Estado sobre los cincuenta con que cuentan los Estados Unidos.

5.— Sondeos: Nixon se da como vencedor por tres contra dos.

LOS OTROS CANDIDATOS

Washington (Efe).— Además de Richard Nixon y George McGovern, los norteamericanos podían hoy escoger entre otros nueve candidatos a la presidencia de los Estados Unidos:

- John G. Scmitz, del partido independiente.
- Benjamin Spock, del partido popular.
- Linda Jenness, partido socialista de los trabajadores.
- Gus Hall, del partido comunista.
- Louis Fischer, del partido socialista laborista.
- John Hospier, del partido liberacionista.
- Earle Munn, del partido prohibicionista.
- Gabriel Green, del partido universal.
- John Mahalchik, del «primer partido América».

DÍA DE «LEY SECA»

Washington (Efe).— Los Estados Unidos adoptaron hoy una rigurosa «ley seca» que prohibirá la venta y consumo de bebidas alcohólicas en toda la nación durante la totalidad de la jornada.

Siguiendo la tradición, las autoridades norteamericanas ordenaron hoy el cierre temporal de todas las tiendas donde venden bebidas alcohólicas, hasta que se cierren los colegios electorales.

Igualmente, bares y restaurantes no podrán servir bebidas alcohólicas de ningún género, para evitar que éstas influyan negativamente en los ánimos de los electores.

INSPECCION DE LAS VOTACIONES EN EL SUR

Washington (Efe).— Una vez más se cumplió la tradición de vigilancia federal en algunos distritos del Sur del país para evitar que los Bancos manipulen los votos de los negros.

En 1972 como en los años electorales anteriores, el Ministerio de Justicia en Washington envió al Sur funcionarios gubernamentales para vigilar durante el día de hoy el desarrollo de la votación y recuento de papeletas. La Ley de Derechos Civiles, de 1965, establece esta medida para impedir que los blancos bloqueen el voto de los negros.

Los distritos de Hale y Wilcox, en Albania, de Peach en Georgia, Desoto en Louisiana y Clairbone, Issaqueena, Madison y Wilkinson, en Mississippi, fueron controlados por agentes federales.

El Sur norteamericano, con una población de color casi el doble que la blanca, cuenta con sólo dos o tres puestos electorales ocupados por negros.

LA VOTACION EN UNA ISLA INCOMUNICADA

Isla de Little Diomed (Alaska) (Efe-UPI). — Un avión especial arrojó las papeletas a esta isla remota, pero los resultados de los comicios presidenciales en esta pequeña localidad de Alaska no podrán ser conocidos oficialmente hasta que el nuevo presidente tome posesión de su cargo.

Las papeletas fueron arrojadas en un envase especial desde

un avión, el 22 de Octubre. La isla, de características rocasas, que cuenta con 37 electores únicamente, está situada a unos cinco kilómetros de la isla Big Diomed, que pertenece a la Unión Soviética, carece de aeropuerto y el último barco del año zarpó el día 22 de Octubre.

Hasta que pueda navegarse —con ayuda de un rompehielos—, para recoger los sufragios, estimándose que pasará un mes o dos antes de que ello suceda.

NIXON Y MCGOVERN MADRUGARON

Washington (Efe). — Los dos candidatos más importantes a la presidencia en las elecciones de hoy en Estados Unidos, Richard Nixon, republicano y George McGovern, demócrata, votaron a primeras horas de hoy en sus respectivos distritos de empadronamiento acompañados de sus familias.

Un número aproximado entre los 80 y los 85 millones de norteamericanos acudieron en todo el país a las urnas para depositar su voto no sólo por el candidato presidencial sino también por los miles de funcionarios estatales y locales que se renuevan en esta fecha cada cuatro años.

Esta estimación de votantes hecha por la Oficina del Censo en Washington, significa que habrían votado un 61 por ciento de los 140 millones que se encuentra en edad de votar de los 210 millones que componen la población de los Estados Unidos en 1972. En las elecciones de 1968, donde salió elegido Nixon, el porcentaje de votantes fue de un 60,7 por ciento. En la de 1964, fue un 62,9 por ciento y en la de 1960 donde salió elegido John F. Kennedy de un 64 por ciento.

Richard Nixon, acudió con su esposa Pat, a las siete de la mañana, hora de California, a la escuela elemental de Concordia situada en la avenida del Presidente, en San Clemente, a pocos metros de su residencia para depositar su voto.

El 37 presidente de los Estados Unidos sonrió a los periodistas que presenciaron el acto y conversó unos minutos con los miembros del colegio electoral. Vestía un traje azul, camisa blanca y corbata azul.

Los Nixon emprendieron seguidamente viaje de regreso a Washington a bordo del «Espíritu del 76» a donde llegarán a media tarde para presenciar con el resto de su familia, hijas y yernos, el resultado de las votaciones en las cadenas de televisión. Nixon será el primer presidente que espera su reelección en la Casa Blanca.

George y Eleanor McGovern acompañados de su familia acudieron a las diez de la mañana, hora del centro del país (Dakota del Sur) a la localidad de Mitchell para depositar su voto. Después de 22 meses de campaña nacional McGovern se mostró confiado de su victoria en las urnas, a pesar de que las encuestas públicas del domingo le daban todavía una diferencia de 26 puntos respecto a Nixon.

La familia McGovern pasó el día en Sioux Falls (Dakota del Sur) esperando el recuento electoral.

El hombre al que una mayoría no sólo dentro de su partido sino a escala nacional, se considera el más honesto y moral de los candidatos este año no ha podido vencer la popularidad arrolladora del ocupante de la Casa Blanca, a pesar de haber recordado casi a diario a los ciudadanos que Nixon acude a la reelección en 1972 con la misma promesa de terminar la guerra en Vietnam que hizo en 1968.

McGovern se mostró confiado de su victoria y se burló de los resultados de los sondeos de opinión.

En Nueva York, la ciudad de mayor población de los Estados Unidos, se ha notado una fuerte asistencia a los colegios electorales.

El Estado de Nueva York, con sus 41 votos electorales, es vital para ganar las elecciones. Se necesitan 270 de los 538 votos electorales para ser declarado vencedor.

VOTO DE JACQUELINE ONASSIS

Nueva York (Efe). — Jacqueline Onassis ha votado esta mañana en Nueva York y ha declarado que todos sus deseos son para George McGovern y Sargent Shriver.

Jacqueline que es cuñada de Shriver se ha negado a hacer pronósticos sobre el resultado del escrutinio.

TRUMAN, EN LAS URNAS

Washington (Efe). — El ex-presidente norteamericano, Harry Truman, no pudo acudir hoy personalmente a depositar su voto en la ciudad donde reside desde 1952, Independence (Missouri) debido a su estado de salud. Truman cuenta 88 años.

Su esposa Bess Truman, ex-primer dama del país, que tiene 87 años, depositó personalmente su voto acompañada de un agente del Servicio Secreto.

Harry Truman, demócrata, el único presidente norteamericano que ordenó arrojar la primera bomba atómica sobre Nagasaki e Hiroshima durante la segunda guerra mundial, se encuentra delicado de salud desde el verano, con dolencias intestinales.

PRIMER RESULTADO

Washington (Efe). — Los primeros resultados de las elecciones presidenciales norteamericanas ofrecieron hoy una consumada victoria para el presidente Nixon.

Al hacerse el recuento de votos en la localidad de Dixville Notch, la primera población norteamericana que fue a las urnas, en el Estado de New Hampshire, 16 votos fueron para Nixon y tres para McGovern.

Debido a las diferencias horarias, los Estados de la costa occidental California, Washington y Oregón, serán los últimos en empezar a votar y los últimos en cerrar los colegios electorales.

OTROS PEQUEÑOS RESULTADOS, A FAVOR DE NIXON

Washington (Efe). — Una combinación de re-

cuentos en varios pueblecitos pequeños de la costa Este norteamericana daba un margen de victoria a Nixon de 238 votos contra 27 para McGovern, horas antes de que se cerrasen oficialmente los colegios electorales en los Estados orientales del país. Los pueblecitos en cuestión no pasan de los 20 habitantes y el recuento de sus urnas es una tarea de pocos minutos.

SORPRESA, LA GRAN AFLUENCIA DE VOTANTES

Washington. — (Efe). — Los primeros resultados totales y parciales de las elecciones presidenciales norteamericanas confirmaban a primeras horas de la noche del día electoral la victoria esperada del presidente Nixon sobre su oponente demócrata, George McGovern, por un margen que superaba incluso las previsiones de los sondeos de opinión.

Con el tres por ciento de los votos populares contados, el presidente republicano Nixon parecía encaminado a obtener sobre el demócrata McGovern el mayor triunfo electoral en la historia de los Estados Unidos.

A las 01,45 h. e. el presidente Nixon había obtenido ya casi un millón y medio de votos populares, mientras que McGovern apenas alcanzaba a obtener algo menos de la mitad.

La sorpresa de la jornada fue la enorme afluencia de votantes a los colegios.

TRIUNFO DE NIXON EN KENTUCKY

Washington (Efe).— El Estado del centro norteamericano, Kentucky, se convirtió hoy en el primero que votó por Nixon, entregando a su candidatura los nueve votos electorales que tiene asignados.

Según resultados parciales de la cadena de televisión «C.B.S.», Kentucky votó un 63 por 100 por Nixon y un 35 por 100 por el candidato demócrata George McGovern.

OHIO, INDIANA Y TENNESEE, TAMBIEN

Washington (Efe). — Los resultados de tres Estados, Ohio, Indiana y Tennessee, respectivamente dan a todos como partidarios del republicano Richard Nixon, según las dos cadenas nacionales de televisión «CBS» y «NBC».

Indiana con 13 votos electorales votó un 67 por ciento por Nixon y un 33 por ciento por McGovern.

En Tennessee los 10 votos electorales fueron a parar a Nixon. Desconociéndose aún el porcentaje popular.

En Ohio son, nada menos, veinticinco votos electorales los que se adjudica el presidente.

Y VERMONT Y FLORIDA

Washington (Efe). — Según los resultados de las dos cadenas de televisión nacionales, «CBS» y «NBC», Nixon ganó también los Estados de Florida con 17 votos electorales y Vermont, con tres compromisarios.

ALABAMA POR NIXON

Washington (Efe). — El presidente Nixon ha ganado los nueve votos electorales del Estado de Alabama.

GRAN VENTAJA SOBRE MCGOVERN

Washington (Efe). — Cuando iba contado el cinco por ciento del total de votos populares, Richard Nixon aventajaba esta noche (a las 02,00 H. E.) a su principal contrincante, el demócrata George McGovern, por más del doble.

Cinco por ciento del total de votos populares:
Nixon: 2.173.869, 67 por ciento.
McGovern: 1.039.846, 32 por ciento.
Schmitz: 37.942, uno por ciento.
Spock: 2.642, cero por ciento.

LA VOTACION A LAS 02,45 DE LA MADRUGADA

(HORA ESPAÑOLA)

Washington (Efe-UPI). — La United Press International informa que el porcentaje de urnas computadas hasta ahora es de un diez por ciento y los votos individuales obtenidos por los diversos candidatos, con sus correspondientes porcentajes, son los siguientes:

Nixon (republicano), 4.648.287 votos, 66 por ciento.
McGovern (demócrata), 2.271.890 votos, 33 por ciento.

DIECISEIS ESTADOS POR UNO

Washington (Efe). — A las 3,30 de la madrugada (hora española) Nixon lleva apuntadas victorias en dieciséis Estados, con 181 votos electorales; por su parte, McGovern sólo se apuntaba el triunfo en Columbia, con tres votos.

Para la reelección son necesarios 270 votos electorales.

NIXON, REELEGIDO

WASHINGTON (FLASH, 3'45 MADRUGADA). — EL PRESIDENTE NIXON HA RESULTADO REELEGIDO ESTA MADRUGADA CUANDO LOS RESULTADOS PARCIALES EN LOS CINCUENTA ESTADOS LE DABAN UNA VICTORIA ELECTORAL DE 270 VOTOS

LAS CADENAS DE TELEVISION Y LOS MEDIOS DE AGENCIAS INFORMATIVAS PREDIJERON LA VICTORIA DE RICHARD NIXON CUANDO TODAVIA ESTABAN ABIERTOS LOS COLEGIOS ELECTORALES DE LA ZONA DEL PACIFICO, ENTRE ELLOS EL ESTADO MAS POBLADO DEL PAIS, CALIFORNIA.

HA MUERTO EL CREADOR DE «EL COYOTE»

Nació en Barcelona hace 59 años

Madrid (Logos). — En su domicilio de Madrid, España, falleció el pasado día 23 y durante la noche ha muerto el popular escritor de temas del Oeste americano y creador de personajes tan mundialmente famosos como «El Coyote» y «Dos hombres buenos», José Mallorquí.

La muerte del señor Mallorquí se ha producido en dramáticas circunstancias, derivadas del estado de abatimiento en que se encontraba el escritor tras el reciente fallecimiento de su esposa, doña Leonor Corral.

José Mallorquí nació el 12 de Febrero de 1913, en Barcelona, cursando sus estudios en el colegio de los Salesianos de Sarriá. En 1936 casó con Leonor Corral, de la cual tuvo tres

hijos varones. Su carrera literaria comenzó como traductor de novelas inglesas al español y en alguna ocasión, él mismo confesó que «traduciendo novelas aprendía a escribirlas». Su propia esposa fue la que le indujo a escribir sobre temas del Oeste americano. La creación de su personaje «El Coyote» resultó un éxito internacional, siendo traducidas las novelas a casi todos los idiomas y llevadas a seriales radiofónicos y al cine. Otro tanto puede afirmarse de su serie «Dos hombres buenos», novelas que han dado la vuelta al Mundo. José Mallorquí alcanzó en 1965 el Premio nacional para el mejor autor de guiones de radio.

LA DIRECCION DE EUROPA GRAN DESIGNIO BRITANICO

Por Manuel AZNAR

Hace unos cuantos meses, quizás un año, tuve el gusto y el honor de mantener un ancho diálogo con cierto poderoso empresario de perfiles ingleses. Al poco tiempo me sucedió otro tanto con el insigne presidente de una Sociedad o Empresa británica de Información. Por entonces, la incorporación de la Gran Bretaña al Mercado Común Europeo era todavía un proyecto muy debatido: un propósito ardoroso, pero perfectamente calculado, del Partido Conservador, del señor Heath, su jefe, y de la plana mayor que lo acompaña. Pero las reacciones de la opinión pública se mostraban tan ásperas, frente a los defensores de la integración inglesa en Europa, y arrebaban los laboristas en su oposición con tanto brío y denuedo, que no era fácil vaticinar si Mr. Heath saldría victorioso del combate o si, al término de las vivas disputas, nos encontraríamos con una lugarterra más atrincherada que nunca en su tradicional y orgullosa insularidad. En el curso de las conversaciones a que he aludido pregunté:

—¿Cuál es, realmente, la posición real de la nación británica ante la Comunidad Económica Europea? ¿Quiéren ustedes ingresar en ella? Y en caso afirmativo, ¿por qué?

Las respuestas del empresario periodístico y del gran capitán de la información me sacaron de dudas; iluminaron todo el paisaje ante mis ojos. Recuerdo que, por parecerme sobremedida interesantes las declaraciones de aquellos dos personajes, las recogí en uno de estos mis comentarios dominicales de «La Vanguardia». Mis amigos ingleses, con quienes compartí manteles, vinieron a decirme:

«Probablemente, si consultáramos al país mediante un referéndum, triunfaría la vieja tradición insular. El inglés vive desde hace siglos armado de recelos anticontinentales. En el caso presente, no habrá referéndum. Al menos, mientras gobiernen los conservadores. El referéndum no es una institución que nos apasione. La representación real y plenaria de la soberanía popular está en la Cámara de los Comunes. ¿Para qué buscarla en otra parte? A la mayoría de los ciudadanos británicos, la política de nuestra integración en Europa no les parece atractiva. Pero, ve usted (y en esto fue especialmente categórico el segundo de mis interlocutores): necesitamos un nuevo nivel de poder; la Comunidad británica de naciones no basta; hace aguas por muchos sitios y carece de la fuerza interior indispensable para respaldar una gran presencia de la Gran Bretaña en la política del Mundo. Nos hace falta otra cosa. Algo que, realmente, nos devuelva en cierto modo, y por caminos distintos de los antiguos, a los días en que nuestra acción internacional era decisiva, concluyente. Hay que disponer y organizar nuevas empresas capaces de encender otra vez el ánimo de los ingleses. Eso es lo esencial de nuestro proyecto de incorporación económica al Mercado Común Europeo. Tras la economía vendrá lo demás.»

Palabra más o menos, esto escuché en aquel momento. Y lo publiqué en «La Vanguardia». Ahora veo que mis amigos ingleses sabían muy bien lo que decían. Su información y su interpretación eran de primer orden.

Nada menos que el señor Heath, gran preste del Partido Conservador, acaba de reiterar oficialmente la decisión británica de «resucitar» a los ideales del gran poder. A juzgar por el discurso que el primer ministro ha pronunciado en Blackpool, ante las delegaciones conservadoras del Reino Unido, Inglaterra llega al Mercado Común Europeo con el firme designio de tomar las riendas de la Comunidad, influir terminantemente en ella, dirigirla en suma, con la idea fija y resolución inquebrantable de mandar sobre Europa. El tono y las palabras de los oradores que han hablado de los problemas europeos no dan lugar a ninguna vacilación o incertidumbre. Lo mismo el canciller Douglas-Home, titular hoy del Departamento de los Asuntos Exteriores, quizá el lord del Sello Privado en una ocasión verdadera, que lord Carrington (futuro jefe, acaso de la Diplomacia británica?) o que el señor Idris Pearce, ponga por ejemplo, se han mostrado ambiciosos en cuanto al «nuevo tiempo» que para la Gran Bretaña ha de venir. «Hay que aplicar el coraje y la tenacidad de que el señor Heath ha dado pruebas, cuando se trató de nuestro ingreso en Europa, para asegurar un comportamiento europeo que se acomode a los intereses británicos», dijo el señor Pearce.

La euforia del Partido Conservador dio a entender que Francia es una sombra de lo que fue y que Alemania habrá de atenerse durante bastante tiempo a las consecuencias de su abrumador desastre militar de hace cerca de seis lustros. Uno se pregunta: ¿No es la propia Inglaterra una sombra también de lo que fue? ¿No ha entre la Gran Bretaña de hoy y la de la Reina Victoria tanta distancia, cuando menos, como entre la Francia actual y la de Delcassé o la de Clemenceau? Los ingleses creen que no. Parten de la convicción de que su fuerza internacional conserva riquísimos elementos de vitalidad capaces de sustituir al Imperio desaparecido con una nueva realidad, con un nuevo prevalecimiento. Una Europa sujeta, en última instancia, a la voz y a la iniciativa del Reino Unido podría ser el anhelo inglés de mañana. Nada menos que todo eso. El señor Heath lo ha declarado con singular franqueza, no exenta de un íntimo punto de altivez antigua.

A eso vamos. Sería pueril disimular la importancia de tales planteamientos. Nadie más advertida que Francia, en este punto. No diré que el juego va contra ella, pero sí que no se está pensando en halagarla, ni en enaltecerla. Inglaterra contará, como siempre, con la porción escandinava del Mercado Común, con la vieja Incondicionalidad holandesa, con muchas voluntades belgas. La extraordinaria capacidad política de que tantas señales ha dado a lo largo de la Historia, le permitirá crearse una mayoría de votos dentro de la Comunidad europea. Incluso el día en que sea posible el ingreso de España en la Europa comunitaria, la sutileza, la paciencia y diversas artes del convencimiento conseguirán movilizar otra vez entre nosotros un número de voluntades que siempre reaccionaron beatíficamente, casi colonialmente, ante todo lo inglés. Y así, es posible que vayamos a dar en una reordenación de este Viejo Continente que, en efecto traduzca en ensueños continentales las Intransigencias de la histórica insularidad, y acabemos todos europeos, desde el Mar del Norte hasta el Mediterráneo, siendo miembros de un sistema poco menos que imperial, cuyos movimientos y finalidades serán regulados desde Londres. Presento, claro es, que algo muy importante tendrá que decir Alemania en esta clase de menesteres internacionales. Algo de mucho fuste dirán también la Unión Soviética y los Estados Unidos. Por supuesto, espero asistir, si Dios me da vida, a una reviviscencia de las ambiciones de Francia, país poco inclinado a conformarse con la derrota, y menos aún a ser instrumento de predominios ajenos. A la hora de predecir uniones políticas europeas —como es ahora gusto de muchos españoles ilustres— creo que no sería discreto olvidar, o fingir que olvidamos, estos condicionamientos británicos con que el señor Heath, jefe de los conservadores en Londres, acaba de anunciarnos el porvenir de nuestro viejo, noble y maltratado Continente.

ANDORRA LA NUEVA 1972

CAPITULO I

Predominio de lo español en Andorra Mundo donde la lengua oficial es el

- ◆ Hasta los procedentes de Francia hablan perfectamente el castellano
- ◆ El turismo internacional procede principalmente de provincias españolas limítrofes, de Barcelona y de la Costa Brava
- ◆ Breves prolegómenos de la historia de Andorra

Por Luis MIRA IZQUIERDO

Cualquiera que visite Andorra, así en verano como en invierno, puede apreciar el predominio de lo español en este singular país pirenaico, plenamente turístico sin mengua de su personalidad e independencia, siempre respetada.

Los valles de Andorra, que son varios, correspondientes a seis parroquias distintas, estaban ya habitadas por hombres en la época neolítica, según se ha comprobado por las excavaciones llevadas a cabo en los últimos veinte años, que prueban que los valles estaban ya habitados tres mil años antes de Cristo, si bien hay quien sostiene que ya lo estaban nueve mil años antes, y unas piedras grabadas que pertenecen a épocas arcaicas.

Los romanos llegaron a rodear los Pirineos, pero no existe prueba alguna de que penetraran militarmente en los valles andorranos, aunque la influencia romana pasó a ellos: circuló por las calles la moneda de los Césares, que se han encontrado en gran número en la zona de San Julia, donde hay un bello oratorio, o capilla; el latín se impuso también en los valles. En la época romana, Andorra constituía ya una unidad geográfica y administrativa, pero jamás fue ocupada entonces militarmente. Los árabes llegaron a Andorra, pero no la ocuparon porque fue allí donde los refugiados de la

invasión sarracena, apoyados por Carlos Martel, resistieron el avance moro. En tiempos de Carlomagno, al que los visigodos pidieron ayuda contra los árabes, se estableció la Marca Hispánica, que comprendía los valles de Andorra en gran parte, pero los francos respetaron a los andorranos como un pueblo independiente. La misma Carta de Carlomagno reconocía a los andorranos la posibilidad de elegir libremente sus representantes aunque los valles estaban bajo la jurisdicción general de los Reyes francos. Y hay dudas entre los historiadores sobre la autenticidad de la carta, aunque lo probable es que el documento que se conserva no correspondiera a la época de Carlomagno, sino a una ulterior redacción de la misma, dado su estilo. De todas formas, otros historiadores niegan la autenticidad de la Carta y afirman que es una leyenda el decir que fue Carlomagno el fundador de Andorra como entidad política.

El documento, verídico o falso, es el primero que menciona a los andorranos y sus seis parroquias: Lauredia, Andorra, Santa Columba, Marciana, Ordinavi, Escampo y Canillave. Tenía a la sazón el país según la carta (redactada en latín) sólo unos 279 parroquias de la diócesis de Urgel, entre ellas, bien distinguidas, las seis de

Andorra. La carta está firmada por el obispo Sisebuto y el conde Stunifred, este último en representación del Rey de Francia, a la sazón Luis el Piadoso.

En el devenir de los obispos, ejercen influencia sobre Andorra los condes de Barcelona, pero Borrell II cedió los valles al obispo de Urgel a cambio de algunas parroquias en la región de Terga y Cerdaña. Durante la Revolución Francesa Fernando el Católico, que terminaría cediendo los valles andorranos a su segunda esposa, Germana de Foix (origen del poder de éstos como co-príncipes) ocupó administrativamente los valles. Ya en 1419, el obispo de Urgel y los andorranos llegaron a un acuerdo en virtud del cual se creó el Consejo General de los Valles, a través del cual los andorranos entenderían libremente sus propios asuntos y decidirían sobre ellos. Entonces se construyó la hermosa Casa de la «Valle», donde hoy se reúne el Parlamento, y en la que se encuentra la sala de justicia, la biblioteca, los archivos, la cárcel y una capilla. Tiene también este bello edificio, todavía bien conservado y del que ofrecemos una vista, una gran cocina, para servir el ágape de los consejeros. Por no faltarle nada, en este edificio central del Gobierno de Andorra se encuentra también instalado un garrote, con el que antaño se ejecutaba a los condenados a

muerte. Estas cosas, que son muy interesantes, se encuentran en el santuario de la Virgen de Maritxell, que es el más antiguo de Andorra. Este santuario, que es el más antiguo de Andorra, es el más antiguo de Andorra.

Los españoles de las provincias limítrofes y muchas gentes de diferente condición y origen que acuden a veranear a la Costa Brava catalana y que se han familiarizado directamente con la lengua española.

También la dependencia económica respecto a España es superior, por la mayor facilidad de las comunicaciones. Muchos españoles de todas las regiones acuden a Andorra seducidos por los bajos precios de algunos artículos, a pesar de la dureza, algunas veces suavizada, de la aduana española, que también obliga, cuando el visitante es riguroso, a depositar los artículos de procedencia extranjera o a declararlos para poder regresar con ellos a España. De todas formas, podríamos decir que la calidad del agua está a punto de alcanzar en algunas partes el estado de muerte clínica. Muchas de las personas que viven a orillas del Rhin no beben nunca agua del grifo, prefiriendo comprarla, embotellada.

Werner Best, ministro del medio ambiente del Estado federal alemán de Hesse y presidente de la Comisión para la Purificación del Rhin (CPR), declaró ante los reunidos en el congreso de Wiesbaden que la calidad del agua está a punto de alcanzar en algunas partes el estado de muerte clínica. Muchas de las personas que viven a orillas del Rhin no beben nunca agua del grifo, prefiriendo comprarla, embotellada.

Cuando el porcentaje de oxígeno contenido en el agua cae por debajo de 1.5 miligramos por litro, los especialistas dicen que se ha producido «el vuelco». Los peces y los organismos acuáticos que son vitales para la regeneración del agua, se mueren. El río sigue discutiendo, pero deja de «respirar». Esto es, precisamente, lo que ocurrió en un gran tramo del Rhin hace ahora dos años.

Werner Best dijo que consideraría un éxito que la comisión lograra impedir que el suceso se repita. Pero harían falta diez años más e inversiones colosales de parte de las autoridades locales y de la industria, a fin de lograr que el río volviera a estar lo suficientemente limpio como para volver a nadar en él.

Más de la cuarta parte de todos los detritus procedentes de las cloacas y de los



En los valles mucho tráfico turístico, los guardias prestan servicio en Andorra. (Foto EFE)



Los incendios son un grave peligro para los edificios históricos de Andorra. Hace años se incendió el santuario de la Virgen de Maritxell, cuyas ruinas aparecen en esta fotografía.

Nuestros teléfonos: REDACCION: 201280 ADMINISTRACION: 207148

El Rhin es hoy la mayor cloaca de Europa

- ◆ Lo que lleva no es realmente agua, sino una mezcla líquida de detritus humanos, cloruro zinc, cobre, plomo, pesticidas químicos, petróleo, isótopos radiactivas...
- ◆ Contiene oxígeno en cantidades muy pequeñas y además, está aumentando su temperatura que se calcula podía llegar en 1985 a los 35 grados

Por George VINE

El viejo padre Rhin está en su lecho de muerte. El río histórico de fábulas y romances es hoy día la mayor cloaca de Europa, como se dijo hace poco a los miembros de la Comisión Internacional para la Protección del Rhin (CIPR) reunidos en Wiesbaden a fin de celebrar un congreso.

Un grupo de científicos y políticos de diversos países que asistían al congreso recorrieron el Rhin desde Basilea a Rotterdam para ver —y oler— los aspectos más importante del problema.

En grandes trechos desde sus fuentes en Suiza y hasta su desembocadura en Holanda, 1.320 kilómetros más al Norte, la gran corriente de agua ha dejado ya de estar formada verdaderamente por agua, según se dijo al grupo de científicos y políticos.

Para el químico analista se trata de una mezcla líquida de detritus humanos en su mayor parte sin tratar, cloruro, cobre, zinc, plomo, circonio, manganeso, níquel, estroncio, rubidio, pesticidas químicos, isótopos radiactivos y petróleo.

El oxígeno, del que se supone que es un integrante importante del agua, se encuentra sólo en cantidades muy pequeñas.

Y a pesar de todo, la vía fluvial más atareada del Mundo sigue descurriendo, soportando el peso de 17.000 barcos de pasajeros y carga todos los años y suministrando agua potable —previo tratamiento químico— para 20 millones de personas.

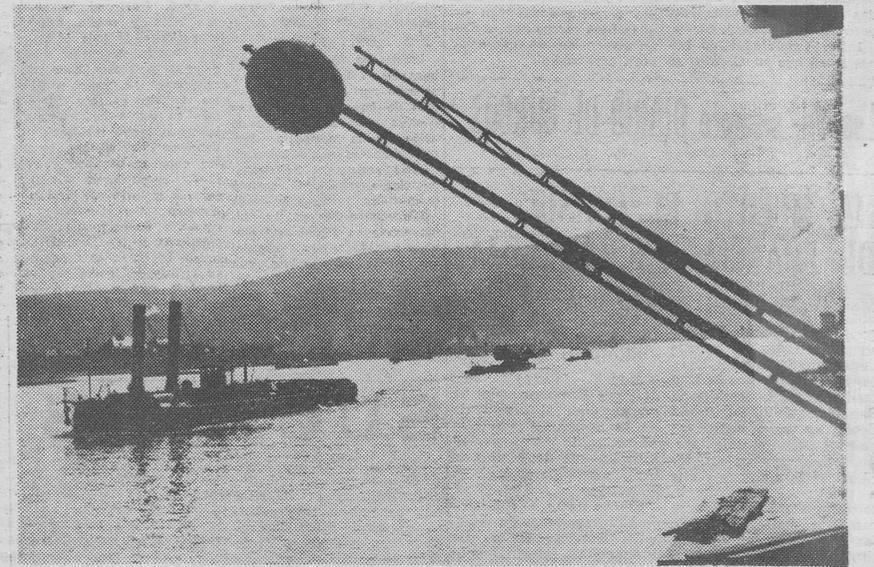
AGUA EMBOTELLADA

Werner Best, ministro del medio ambiente del Estado federal alemán de Hesse y presidente de la Comisión para la Purificación del Rhin (CPR), declaró ante los reunidos en el congreso de Wiesbaden que la calidad del agua está a punto de alcanzar en algunas partes el estado de muerte clínica. Muchas de las personas que viven a orillas del Rhin no beben nunca agua del grifo, prefiriendo comprarla, embotellada.

Cuando el porcentaje de oxígeno contenido en el agua cae por debajo de 1.5 miligramos por litro, los especialistas dicen que se ha producido «el vuelco». Los peces y los organismos acuáticos que son vitales para la regeneración del agua, se mueren. El río sigue discutiendo, pero deja de «respirar». Esto es, precisamente, lo que ocurrió en un gran tramo del Rhin hace ahora dos años.

Werner Best dijo que consideraría un éxito que la comisión lograra impedir que el suceso se repita. Pero harían falta diez años más e inversiones colosales de parte de las autoridades locales y de la industria, a fin de lograr que el río volviera a estar lo suficientemente limpio como para volver a nadar en él.

Más de la cuarta parte de todos los detritus procedentes de las cloacas y de los



El viejo padre Rhin está agonizando. — (Foto EFE).

desechos industriales, se vierten al sufrido Rhin sin ser tratados antes por procedimientos mecánicos o biológicos.

Todos y cada uno de los cinco países atravesados por el río, contribuyen a su contaminación, y de ahí, que sólo sea posible salvarlo mediante una acción internacional concertada. Suiza, Alemania Federal, Francia, Luxemburgo y Holanda son miembros de la llamada Comisión para un Rhin limpio.

NO SE NOTA...

Durante los seis años últimos, la República Federal

Alemana, se ha gastado 137.280 millones de pesetas en plantas depuradoras, sin conseguir por ello cambio alguno apreciable de la situación.

En los próximos diez años será preciso gastar una suma muchísimo mayor. Pero Werner Best dice que él sabe de ayuntamientos que prefieren gastarse el dinero en construir nuevas sedes municipales antes que invertirlo en plantas filtradoras subterráneas que, precisamente porque no se ven, no impresionan a los ciudadanos.

Un problema a largo plazo, que revista mayor gravedad aún, es el hecho de que el río se está calentando progresivamente.

Para 1985, año en el que a orillas del Rhin funcionarían otras 38 centrales eléctricas, la temperatura de las aguas del río, durante el verano, podrían alcanzar la cúspide de 35 grados centígrados. Ello podría dar origen a un nuevo problema, como sería el de que el río quedara obstruido por las malezas tropicales que crecerían bajo sus aguas.

Las autoridades de Suiza y de Alemania Federal, han ordenado que todas las centrales nucleares que se construyan a partir de ahora, vayan equipadas con sus propias torres de refrigeración. Francia, sin embargo, se resiste a afrontar el costo adicional que tales torres supondrían en su nueva central nuclear de Fessenheim, al Suroeste de Estrasburgo.

Otro problema adicional lo representan los desechos de lubricantes procedentes de los barcos. Fuerzas especiales de policía, equipadas con helicópteros y lanchas rápidas, vigilan constantemente el Rhin, tratando de descubrir las grandes manchas reveladoras, y los capitanes de barco culpables, pueden ser condenados a pagar grandes multas y a penas de prisión.

SEPA CONducir EN CONDICIONES PELIGROSAS



En la ciudad alemana de Bremen funciona una escuela automovilística en la que se enseña a los conductores a manejar su vehículo en condiciones peligrosas, y sobre todo a reaccionar en momentos críticos. Estos días, por ejemplo, numerosos alumnos practican la conducción sobre pavimentos deslizantes por las nevadas y las heladas. En la foto vemos una de las clases. — (Foto FIEL).

ENTREVISTA DE LOPEZ RODO CON EL PRESIDENTE GARRASTAZU DEL BRASIL

Llega López Bravo a Estambul

Brasilia (Efe).— El ministro del Plan de Desarrollo de España, don Laureano López Rodó, ha mantenido hoy una entrevista de media hora de duración con el presidente del Brasil, general Emilio Garrastazu Médici, en la que se trataron diversos aspectos de las relaciones entre los dos países.

Al término de la reunión, López Rodó, ha declarado a un grupo de periodistas que las relaciones brasileño-españolas "pueden ser ampliadas en forma conveniente para los dos países". Informó más adelante López Rodó que en el próximo mes de Mayo, se efectuará en Madrid una reunión de los ministros de Planificación de Centro y Sudamérica.

LOPEZ BRAVO, EN ESTAMBUL

Estambul (Efe).— El ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, ha llegado esta noche a Estambul, después de haber permanecido dos días en Ankara, donde celebró conversaciones con los dirigentes turcos que se desarrollaron en un clima de gran cordialidad.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

HA MUERTO EL CONSUL DE FRANCIA, EN ZARAGOZA

(Viene de primera página)

gos de la Embajada. Por su parte, todas las autoridades provinciales y locales se han personado este mediodía en la Residencia Sanatoria de la Seguridad Social en cuyo centro se ha consumado el desenlace.

Se sabe que mañana será hecha la autopsia y que a primeras horas de la tarde quedará instalada la capilla ardiente en una de las dependencias del Instituto Francés. Este centro, que constituía una de las obras predilectas del fallecido cónsul, permanecerá sin clases durante tres días en señal de duelo.

El jueves por la mañana se celebrará en la parroquia de Santa Engracia el funeral de corpore insepulto, tras el cual los restos serán trasladados al aeropuerto de donde un avión los llevará a recibir cristiana sepultura al panteón familiar de la ciudad francesa de Nimes, de donde era natural Roger Tur.

Desde primeras horas de la tarde una multitud de zaragozanos desfila incensantemente por el consulado francés para dejar testimonio de su pésame, porque la figura de M. Tur era muy conocida y querida.

PESAME DEL JEFE DEL ESTADO POR LA MUERTE DEL CONSUL FRANCÉS

Madrid (Cifra).— El Jefe del Estado español ha hecho saber al presidente de la República Francesa su profundo pesar por el fallecimiento del cónsul de Francia en Zaragoza, M. Roger Tur.

Por su parte, el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella que desempeña interinamente la cartera de Asuntos Exteriores por ausencia de su titular que se encuentra en Turquía, ha telegrafiado al ministro francés de Relaciones Exteriores, señor Schumann, expresando su pesar por la muerte del señor Tur.

A fin de asistir a los funerales y al traslado del cadáver a Francia, ha salido esta mañana con destino a Zaragoza, en compañía del embajador de Francia en Madrid, señor Gillet, el segundo jefe de protocolo, conde de Sierragorda. Los restos mortales del señor Tur serán trasladados al vecino país a bordo de un avión militar español puesto a disposición de la Embajada de Francia por el Ministerio del Aire.

EL «CEREBRO» DE LA MAFIA NORTEAMERICANA NO PUDO ESCAPAR DE LOS EE. UU.

Se ha visto obligado a aterrizar en Miami porque ningún otro país quiso darle asilo

Ahora tendrá que comparecer ante un tribunal

Asunción (Efe).— Un destacado jefe de los bajos fondos, Meyer Lansky, al que se le negó el permiso de entrada por las autoridades uruguayas, voló anoche sobre Suramérica en busca de un país que pudiera aceptarle antes de la proyectada llegada de su avión a Estados Unidos.

Lansky, de 70 años de edad, buscado en Estados Unidos y acusado por el delito de evasión de impuestos y apuestas ilegales, salió a bordo de un avión de la compañía «Braniff» después de que las autoridades paraguayas rechazaran su visado israelí. El aparato tomó tierra en Lima y desde allí marchó a Panamá. La última escala en Miami está prevista para las 13 horas españolas. Lansky, judío polaco, con nacionalidad norteamericana, recibió orden de salir de Israel la semana próxima o hacer frente a la deportación al ser considerado por las autoridades como amenaza para la seguridad pública.

El domingo marchó a Suiza, después a Río de Janeiro y luego a Buenos Aires antes de llegar a Asunción. Lansky salió de Israel el pasado domingo, seis días antes de comparecer ante un Tribunal. En Israel ha vivido dos años y medio evitando acusaciones de toda índole.

El final ha sido llegar a Miami tras no haber conseguido refugiarse en ningún país de los visitados y haber recorrido más de veinte mil kilómetros buscando nueva residencia. Al descender del aparato, Lansky fue detenido por agentes del F. B. I. y conducido al cuartel general de la Policía. Está considerado como el «cerebro financiero» de la «mafia» norteamericana y era buscado por fraude fiscal. Si se comprueba su culpabilidad podrá ser sentenciado a cinco años de cárcel y multa diez mil dólares.

EN LIBERTAD BAJO FIANZA
Washington (Efe).— Meyer

Lansky, uno de los principales cabecillas del mundo del hampa y el juego en los Estados Unidos, fue puesto hoy en libertad bajo fianza en Miami (Florida) tras pagar 250.000 dólares.

Lansky había sido arrestado esta madrugada cuando llegó en un avión de la compañía «Braniff» al aeropuerto de Miami, después de haberse negado refugio en Israel, Suiza, Brasil, Argentina, Perú, Paraguay y Panamá.

Lansky, de 70 años, tiene cuentas pendientes con la justicia norteamericana, está reclamado por varios Tribunales por transporte ilegal inter-estatal de fondos del hampa usados para controlar un vasto imperio de juegos prohibidos, así como también por evasión de impuestos.

PERON REGRESARA A ARGENTINA EL DIA 17

Buenos Aires (Efe).— Perón regresará el 17 de Noviembre, a las 11,00 (hora local) (14,00 GMT), a la Argentina.

Así lo ha anunciado su delegado personal, Héctor J. Cámpora, ante los 322 delegados integrantes del Congreso extraordinario del Partido Justicialista, informando además, que el ex-presidente argentino llegará ese día al aeropuerto internacional de Ezeiza.

También se supo que el secretario privado de Cámpora ha solicitado dos audiencias: una, al presidente Lanusse, y otra, a la Junta de comandantes en jefe de las fuerzas armadas, a efectos de comunicarle oficialmente la fecha del retorno de Perón al país.

GESTO DE PAZ Y ENTENDIMIENTO

Buenos Aires (Efe).— Perón decidió regresar a la Argentina como «prenda de paz y entendimiento», según expresa el mensaje dado a conocer hoy por Cámpora en «rueda de Prensa», después de haber hecho el anuncio del regreso de Perón.

SUCESOS

Eibar. — Felipa Roa Abad, de 55 años, casada, y madre de un hijo de más de veinte años, falleció trágicamente después de haber sido rociada con gasolina y prenderla fuego unos desconocidos. El hecho ocurrió en un caserío cuando la mujer estaba sola en la casa. Al comenzar a arder, salió desparavida a la escalera, pidiendo auxilio. Los vecinos nada pudieron hacer, pues Felipa moría inmediatamente después.

Todo son conjeturas alrededor del suceso y se piensa que el móvil fue el robo aunque hay quien cree que se trata de un hecho pasional.

ROBO DE SELLOS Y MONEDAS

Barcelona. — Parte de una colección de sellos y monedas valorada en cuatro millones de pesetas le fueron sustraídas de su domicilio a Luis Esteban Ripuax.

SE APODERAN DE 61.000 LIBRAS ESTERLINAS

Thornton Heatt (Inglaterra).— Un grupo de enmascarados se apoderó esta mañana de 61.000 libras esterlinas de una sucursal del «Barclays Bank», situada en esta localidad. Los atracadores aprovecharon el momento en que una furgoneta blindada llegaba al Banco para recoger el dinero y dos hombres asaltaron a los guardianes de la furgoneta mientras tres mantenían a raya a empleados y clientes. En un coche que les aguardaba se dieron a la fuga.

Las tres víctimas de un atraco a mano armada, realizado ayer en Braintree —el dueño de un restaurante, su esposa y su hija— se encuentran en hospitales distintos y vigilados por la Policía, por si los atracadores vuelven a atacar contra sus vidas. Robert Patiente, su esposa, Muriel, y su hija Beverly, fueron atacados a tiros en su propia casa por dos desconocidos que se apoderaron de dos mil libras y huyeron al creerlos muertos. La teoría de la Policía es que las víctimas conocían a alguno de los atracadores y éstos decidieron eliminarlos.

Los tres han sobrevivido a las heridas, aunque se encuentran en estado muy grave.

OTRO, EN ARGENTINA

Córdoba (Argentina).—Siete individuos armados asaltaron hoy una sucursal del «City Bank», apoderándose de más de 6.000.000 de pesos nacionales, después de reducir a 19 empleados, siete clientes y a los dos agentes de policía de vigilancia en el Banco. Inmediatamente se dieron a la fuga en un automóvil.

Tres mil solares declarados de edificación forzosa, en Sevilla

Sevilla (Cifra).— Tres mil solares de esta ciudad son objeto de expedientes incoados por el Ayuntamiento de Sevilla para su edificación forzosa, por parte de los propietarios, al haberse cumplido el plazo de dos años señalados tras la inscripción de los mismos en un registro especial de solares que fue creado por el Municipio hispalense. Algunos de estos solares datan de hace veinte y treinta años.

Si los propietarios no construyen, los solares saldrán a subasta.

Shirley Temple operada de cáncer

Stanford (California) (Efe).— Shirley Temple, quien fue niña prodigio del cine, dijo ayer que había sido sometida a una operación de cirugía para la extirpación de un pecho, a causa de un cáncer.

La actriz estaba recuperándose en el centro médico de Stanford, donde se le practicó una «simple operación de mastectomía», la extirpación de un pecho el pasado viernes. «Mis médicos me han asegurado que están seguros de que el cáncer ha sido eliminado», dijo la «estrella» de cine que en la actualidad cuenta 44 años.

POLITICA EUROPEA

(Viene de primera página)

«Cuando entre en vigor el tratado significará para muchos hombres especialmente para los que viven cercanos a las fronteras con la RDA una nueva experiencia. Podrán volver a visitar a sus parientes y amigos y conocerán a sus compatriotas de la RDA, así como los paisajes que muchos no conocen aún. Hoy no puedo decir nada más ya que los textos del acuerdo serán hechos públicos después de la ceremonia de rubricación de los mismos. Solamente deseo, finalizó diciendo Brandt, expresar mi segura esperanza de que el nuevo tratado redundará en beneficio de ambos Estados alemanes y de sus habitantes. Nosotros hemos organizado la coordinación, ahora debemos aprender a convivir».

El portavoz federal Ahlers afirmó que el tratado básico no era un tratado de reconocimiento diplomático de la RDA y afirmó que se componía de un preámbulo y diez artículos que tenían que ser ratificados por la Cámara federal.

«El tratado, dijo Ahlers, parte de la base de la actual situación de dos Estados alemanes y no es un tratado del reconocimiento de la división de Alemania sino, por el contrario estipula las bases para una cooperación entre ambas Alemanias».

«POLIZON» DE LA CEE

Bonn (Efe).— El tratado básico interalemán entre la República Federal de Alemania y la República Democrática alemana permitirá también en lo sucesivo, como señalan hoy aquí los observadores políticos, que el comercio entre los dos Estados alemanes mantenga su carácter de interior, toda vez que los dos Estados alemanes no se reconocen como recíprocamente extranjeros ni intercambiarán embajadores propiamente dichos.

Esta situación especial, que proroga las ventajas conseguidas para Alemania por Konrad Adenauer en 1966, dentro del área comunitaria, facilita la entrada de productos alemanes orientales en el Mercado Común sin el pago de aranceles o derechos de compensación. En este sentido, la R. D. A. es el «polizón» o país de contacto clandestino con la Comunidad Europea. De Estado extranjero entre la República Federal alemana y la R. D. A. pondría fin a las ventajas estatutarias europeas de que goza la Alemania comunista, mediante el subterfugio —amparado por imperativos políticos superiores— de que su comercio exterior con Bonn, como país comunitario, es intra-alemán o interior.

AMENAZA CON LA GUERRA CIVIL

Belfast (Efe).— Una nueva amenaza de guerra civil en el Ulster ha sido hecha por la extremista protestante William Craig, líder del «Movimiento de vanguardia». Hablando en una conferencia de Prensa en Belfast, Craig dijo que los leales protestantes pueden poner en pie de guerra un ejército armado de muchos miles de hombres en la semana próxima, si fuera preciso.

«Estamos firmemente decididos —dijo Craig— a reinstaurar los derechos constitucionales del Ulster y a tener de nuevo el control del país. No queremos luchar contra nuestros hermanos del Ejército británico, pero lo haremos si es necesario».

Rechazó de nuevo el plan sobre el Ulster contenido en «Libro verde» del Gobierno británico, diciendo que era una obra de los políticos y vaticinó un verdadero desastre para el Ulster si no se respetan los derechos de los protestantes. «No parece quedar otra solución que las armas y no dudaremos en empuñarlas», terminó diciendo.

Mientras, tanto en Londres el antiguo primer ministro de Irlanda del Norte, Terence O'Neill, ahora lord O'Neill, ha afirmado en un acto político que la retirada del Ejército británico del Ulster conduciría a una sangrienta guerra civil en la provincia.

Mesón de los Infantes
Especialidades del día:
ZARZUELA DE MARISCOS y
PERDIZ A LA CAZADORA
Servicio a domicilio. Tfno. 205982

C. I. TRINXET, S. A.
PRECISAN REPRESENTANTES
para cubrir las zonas siguientes:
LOGROÑO - BURGOS - PALENCIA - VALLADOLID, con sus provincias.
Rogamos dirijan su correspondencia a:
C. I. TRINXET, S. A. Via Layetana, 97.
BARCELONA-9.
Departamento personal, indicando curriculum vitae

Dos hermanos muertos por una chispa eléctrica cuando esperaban el autobús escolar

Albacete (Cifra). — Tres pequeños que esperaban el autobús escolar en las cercanías de la aldea de Retacanas de Molinicos sufrieron los efectos de una chispa eléctrica que cayó sobre ellos, durante la tormenta registrada en dicho término resultando dos de ellos muertos en el acto y el otro con graves lesiones.

Los hermanos Teodora, Pedro y Primitivo Sánchez Pozas, de doce, ocho y seis años, respectivamente, se refugiaron bajo un árbol cercano para resguardarse de la lluvia. La chispa les alcanzó de lleno y fallecieron instantáneamente Teodora y Primitivo, mientras que Pedro, con graves quemaduras, consiguió llegar al borde de la carretera en el mismo momento en que llegaba el autobús, a cuyo conductor dio cuenta de lo ocurrido.

Nueva demora en la C. E. E. sobre política mediterránea

Se cree que los acuerdos no entrarán en vigor hasta el primero de Enero de 1974

Bruselas (Efe). — El Consejo de ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común Europeo aplazó anoche, de nuevo, su decisión sobre la eventual inclusión de siete países del Mediterráneo en la lista de beneficiarios de las preferencias generalizadas ofrecidas por la Comunidad Económica Europea según se confirmó hoy aquí.

Se trata de Turquía,

POR UNA SEGURIDAD social más fácil, conviene asesorarse del cumplimiento exacto de las obligaciones a través de las Delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión, Mutualidades Laborales e Inspección del

Grecia, Malta, Chipre, Israel, España y Rumania, naciones todas ellas que han pedido beneficiarse del sistema en cuestión.

El Consejo de los «seis» discutió brevemente la cuestión, registrándose aproximadamente las mismas posiciones anteriores de cada delegación comunitaria, es decir, consenso de los países del Norte de la Comunidad y oposición de Francia.

Por último, el Consejo decidió mantener la cuestión en el orden del día ministerial, para pronunciarse definitivamente sobre la misma en otra reunión.

EL CONTENIDO DE LA DECISION SOBRE LA POLITICA DEL MEDITERRANEO

Bruselas (Efe). — El Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la C. E. E. ha llegado a una serie de puntos de coincidencia en la política mediterránea de la Comunidad bajo la fórmula de una base de trabajo y ha invitado a la Comisión europea a presentarle propuestas precisas sobre estas hipótesis de trabajo.

Por otra parte, se ha comprometido a continuar las discusiones sobre una política global para el Mediterráneo siguiendo las bases de trabajo sobre las cuales los ministros dan las siguientes directrices a la Comisión:

1.—En cuanto a la delimitación geográfica de la zona mediterránea, hay un acuerdo del Consejo para considerar incluidos a todos los países ribereños que tienen lazos comerciales con la Comunidad y que han pedido tenerlos, más Jordania.

2.—En cuanto al contenido de los acuerdos, existe una amplia convergencia de puntos de vista entre los ministros para que la Comisión trabaje en el sentido de ofrecer la creación de zonas de libre cambio industrial y la inclusión de una parte con-

siderable de productos agrícolas en los acuerdos. Asimismo, los Estados miembros se comprometerán a reunirse de cuando en cuando con los Estados mediterráneos para discutir la posibilidad de otras concesiones agrícolas. Todo esto deberá estar dominado por un mecanismo para proteger al mercado comunitario de eventuales perturbaciones. La Comunidad pide que las concesiones agrícolas sean equilibradas por una y otra parte.

3.— El Consejo de ministros de la C. E. E. profundizará en el problema de si pedir o no a ciertos países mediterráneos de menos desarrollo «preferencias inversas».

4.— El Consejo de Ministros se ha puesto de acuerdo en que la cooperación técnica y económica es un elemento integrante de la política global del Mediterráneo. Esta cooperación deberá ser modulada según los países a los que se ofrezca y la Comunidad ha de tener en cuenta su política general hacia los países en vías de desarrollo. La Delegación británica expresó la reserva de que esta política comunitaria no deberá perjudicar a los países de la Commonwealth.

5.— Los ministros han expresado su deseo de que las negociaciones tengan lugar en 1973 y su esperanza de que los nuevos acuerdos puedan ponerse en vigor para el primero de Enero de 1974.

Comentarios de la Prensa madrileña al informe de Fernández Miranda

Madrid (De nuestra redacción —) En el diario «Ya», en «Anotaciones a la sesión», que firma A.J.G.M., puede leerse:

«Me permite el admirado señor Fernández Miranda, el que está en la línea de introducir versos en sus magníficas declaraciones parlamentarias, que le recuerde de unos versos de don José María Pemán? Don José María Pemán fue en un tiempo consejero nacional del Movimiento. Aquellos versos dicen: «No digo ni sí, ni no — no digo ni no ni sí — sólo digo que son lindas — las flores del toronjil». El señor Fernández Miranda nos citó versos del poeta Gerardo Diego. Pudo muy bien citar esos otros versos de don José María Pemán».

En el mismo diario, Luis Apostúa, en su sección «Jornada española» dice entre otras cosas:

«Por mucho que usted repase la cinta de su discurso en las Cortes no acertará a ver claro si dijo no, si dijo sí, si dijo quizá mañana, de otra forma, de otra manera ideológico-pluriformizante-sistemática». El problema no está en lo que entiendan los procuradores en Cortes —y los comentaristas de los periódicos parece que lo han acabado de entender—, sino que lo entiendan en mi pueblo (...). Tengo la impresión que el verdadero problema de las asociaciones políticas ha perecido envuelto en una oratoria parlamentaria de gran brillantez, ingenio y rigor.

Pero muerto está, como en los romances, muerto está que yo lo ví».

Por su parte, Lorenzo Contreras, en su crónica de «Informaciones» comenta:

«En definitiva, el «eureka» del ministro secretario va contenido en las palabras «corrientes». Las asociaciones políticas son posibles mientras que no se parezcan en nada a los partidos; pero si no se parecen a los partidos dejan de ser verdaderas asociaciones políticas. Esto invita a suponer que el ministro combate a las asociaciones; pero no es así, como explícitamente manifestó».

Emilio Romero, en su semanal sección «Lo que pasa» dedica un largo espacio a glosar la intervención del ministro secretario, calificada en grandes titulares en la primera página con las siguientes palabras: «Apoteosis Fernández Miranda». Dice el director de «Pueblo»:

«No habrá asociaciones políticas, porque la especie más perfecta de una asociación política es el partido político y esto es anticonstitucional. El ministro se inclina hacia las últimas manifestaciones de José Antonio Girón en el Consejo nacional, en el orden a las «tendencias integradas».

En este mismo diario de la tarde puede verse, en la página segunda, un chiste firmado por Máximo, que representa una tumba cuya inscripción lapidaria dice: «Monumento a las asociaciones políticas desconocidas».

ACADEMIA UNIVERSITARIA DE DERECHO

(Adscrita a la Universidad de Valladolid)

CURSO DE ESTUDIOS EMPRESARIALES 1972 - 73

Comienzo del curso: martes, día 14 de Noviembre. Domicilio del Centro y lugar de las clases: Merced, 11-3.º. Teléfonos 20 17 50 y 20 04 40.

Profesorado: Licenciados en Ciencias Económicas. Licenciados en Derecho y Profesores Mercantiles.

Asignaturas: Curso 1.º:

Teoría Económica.
Contabilidad General.
Estadística Descriptiva.
Derecho Civil y Mercantil.

Curso 2.º y 3.º:

Estructura Económica.
Contabilidad de Empresas.
Técnicas de Organización de Empresas.
Derecho Laboral y Fiscal.
Política Económica.
Análisis de Balances.

Días lectivos: Tres días a la semana.

Horario: A partir de las ocho de la tarde.

Matrícula: Puede efectuarse durante esta semana en la Secretaría de la Academia de Derecho (Madrid, 11-3.º), de 7,15 a 8,30, tanto para los nuevos como para antiguos alumnos. Se admiten alumnos y alumnas. Existe un importe de becas que cubre el importe de la matrícula

UNA MANADA DE BUFALOS HACE DESCARRILAR EL ROMA-NAPOLES

Estos animales se están multiplicando en Italia

Se importaron para el trabajo y ahora se utilizan para la elaboración de queso y producción de carne

Roma (Efe). — No es una leyenda del Far West, ni una «montatura» de película italiana, ha sucedido de verdad a menos de cien kilómetros de Roma: el tren Roma-Nápoles ha descarrilado al arrollar a una gran manada de búfalos. La locomotora se ha salido de los raíles, veinte viajeros han quedado heridos, veinte búfalos muertos. Y esta vez ha habido suerte: hace cinco años el encuentro entre la civilización del ferrocarril y los descendientes de los búfalos importados en Italia por los longobardos, tuvo como resultado cuatro ciudadanos muertos, veinticinco heridos y varias docenas de animales destrozados.

Los búfalos avanzan progresivamente desde el Sur hacia el Norte. Hace diez años sólo había unos tres o cuatro mil en todo el país. Eran los sucesores de los animales traídos a Occidente por Aguilulfo. Los longobardos los utilizaban como bestias de transporte. Los italianos de ahora los preparan como animales para carne y leche. Hay unos sesenta mil.

Los búfalos están de moda y los «ranchos» se van multiplicando en las zonas del Sur de Italia conforme el campo se despuebla. Las ventajas son muchas: la leche tiene el 89 por ciento de grasa (casi el doble de la de las vacas) y sirve para producir ese queso especial llamado «mozzarella» que todos los turistas que vienen a Italia prueban alguna vez,

sin saberlo, al comer las «lasagnas» de las que se descuelgan una especie de hilos de queso flexibles. La carne tiene poca grasa y es por ello muy aprovechable. El búfalo es un asceta que acepta todo tipo de pastor. Y, finalmente, es un animal que en tres años de rumiar yerbajos llega a pesar diez quintales.

El búfalo es también un animal «fino». Así lo ha definido últimamente uno de los 2.000 «cow boys» italianos (seguramente no el encargado de vigilar la manada que acaba de hacer descarrilar el tren Roma-Nápoles). «Los búfalos son unos animales finos y delicados, no como las vacas domésticas que resultan poco obedientes, caprichosas y de poca memoria. El búfalo se encarina lentamente y sigue a su pastor reconociéndole a distancia de años. Si un guardián les resulta antipático a las búfalas, son capaces de no dar leche aquella tarde en el momento de ordeñarlas».

A los búfalos se les llama con nombres que al estilo de los indios —y ésto sí que parece de película— resultan largos y armoniosos. Por ejemplo: «La búfala que nació cuando se quemó la masía de don Nicola», o «La búfala negra que asustó al recaudador de impuestos». Y seguramente existirá también «La búfala que consiguió salvarse cuando el desastre del rápido Roma-Nápoles».

Guía médica

José Luis Rica Rica
TOCGINECOLOGO
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Vitoria 21. 1.º
Teléfono 201865

I. LOPEZ SAIZ
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS
Consulta, de 12,30 a 2
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8. 1.º

MIGUEL CAMPO
TOCGINECOLOGIA
Del Igualatorio Médico Colegial
Edificio EDINCO despacho 406 - Vitoria 17 Tf 205207

V. MATEOS OTERO
CIRUGIA GENERAL
Traumatología y ortopedia
Consulta de 4 a 6 - Horas concertadas excepto sábados
Avenida del Cid 8 2.º
Teléfono 206453

A. LOPEZ GOMEZ
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Espolón 28. - Teléf 203577

JOSE M. MARTIN IGLESIAS
Médico. — ANALISIS CLINICOS
ELECTROFORESIS
Del Igualatorio Médico Colegial
Consulta de 10 a 3 y de 5 a 7
Avenida Reyes Católicos, 10, 2.º E (Edificio ESTUDIO)

DR. MOVILLA C.
Neuropsiquiatría
Electroencefalografía
Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos 8
(Edificio Para) 1.º C
Teléfono 224922

H. Urbano Terrón
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12 a 2 y horas concertadas
Pza de la Cruzada 1. 3.º, B
Teléfonos 209819 y 202774

Rodrigo de Sebastián José M. de Sebastián
MEDICOS
ANALISIS CLINICOS
Vitoria 46 4.º D (Edificio Gasset)
Teléfono 203789

Antonio López Gómez
MEDICINA GENERAL
Del Igualatorio Médico Colegial
Consulta de 4 a 6
Espolón, 28. Teléfono 203555

Benigno Andrade Loma
MEDICO
ANALISIS CLINICOS
Avenida del Cid, 14, 4.º A
Teléfono 205545

S. IÑIGO OCULISTA
Lain Calvo, 17. 1.º Tf 209923

JOSE ALONSO
CORAZON Y NUTRICION RAYOS X
Consulta, de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón 24. 2.º Teléf 201912

DR. BAÑUELOS OCULISTA
Plaza Mayor, 2. — Tf 201066

Rodrigo García Zuazo
PUERICULTOR
Diplomado. Especialista de niños. Del Seguro Colegial
Vitoria, 188. 1.º A y B
De 10 a 11 y de 4 a 6

Abelardo Carazo
MATERNOLOGO DEL ESTADO
PARTOS y GINECOLOGIA
Vitoria 31. — Teléf 203591

Alonso Bañuelos
OFTALMOLOGO
Espolón, 2. — Teléf 209349

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras Cada palabra más 2 pesetas

Alquileres

ALQUILU máquina escribir calcular «Crespo». Plaza Alonso Martínez, 7, teléfono 200520.
SE ALQUILA piso tufo, amueblado, con teléfono 206897

PISOS ALQUILER en calle Vitoria y carretera Villmar desde 1500 pesetas Viviendas Castilla S A Vitoria. 247 Teléfono 220523

SE ARRIENDA local 250 m2 en San Isidro, núm 35 Informes: teléfono 203571

SE ALQUILA piso amueblado céntrico. Teléfono: 202059.

ARRENDAMOS centrisimos amplio principal, segundo viviendas, comercio; lonjas. Vitoria 21.

ALQUILU piso, calle Vitoria, 181, 2.º. A Informes: portería, o teléfono 221134.

SE ALQUILA piso amueblado, con teléfono. Informes: Cardenal Segura, núm. 9.

ALQUILU piso amueblado, tres habitaciones, cuarto de baño. Teléfono: 222702.

ALQUILU piso amueblado. Pisonos. 15, 2.º. derecha.

ARRIENDO piso 2-3 habitaciones. San Gil, 5. Barato.

ALQUILU en Benidorm piso amueblado, bien situado, barato. Teléfono: 222546.

ALQUILU pisos nuevos, amueblados, independientes o en familia, próximo Aparejadores. Reyes Católicos, F. 8, 4.º, Dcha.

SE ALQUILA piso amueblado sito calle San Cosme. Informes: (CASAL) Rey San Fernando, 2 bajo. Teléfono: 204388.

ALQUILU piso estrenar, calefacción central. Avda. del Cid, 42. Informes: portería

ALQUILU piso amueblado todo confort céntrico Teléf 205010

SE ALQUILA piso amueblado, tres habitaciones, servicios, calefacción, muy céntrico. Informes: Almirante Bonifaz, 24, 1.º, Dcha.

ALQUILU piso amueblado, calefacción, teléfono. Madrid, 42, 4.º. Razón, portería.

ALQUILU piso amueblado. Carretera Logroño. Teléfono: 200855.

ALQUILU piso en San Lorenzo. Informes: Plaza Vega, 10, 4.º.

ARRIENDO piso amueblado. Teléfono 222010. Vitoria, 49. Ultramarinos. Amparo Diez.

ALQUILU piso. Pisonos, 20. Informes, portería. Teléfono: 201684.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, nuevos: Seat 1450, 1500, 124 850 600-E, y R-8 Morris 1300, M-G. «Servi - Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 222715.

GAMONAL, 228 vende varios 600-D 850 124, 1500 gasolina y gasolina, 4-F, 4-L, R-8, Simcas 1000 Citroen A-K 850, 400, Dianne-6, Grandes facilidades. 12, 18 24 meses. Revisados, Garantizados.

AUTOMOVILES de alquiler sin conductor, todas marcas. - Autos FLEN. Avenida General Vigón Edificio Otamendi Teléfono: 222949.

VENDO camión 6 toneladas, buen estado Teléfono 222160.

AUTOS BLANCO. - Alquiler sin conductor 600-D 124 850 nuevos Barriada Illera B 69 Teléfono 220638

CEBALLOS Alquiler sin conductor todas marcas Precios económicos Por meses desde 5.000 pesetas incluidos kilómetros Calle Avila, 3 (paralela Alfarreros) Teléfonos 207928 y 206176

CEBALLOS Compra-venta toda clase automóviles usados revisados Facilidades pago hasta 24 meses Calle Avila, 3 (paralela Alfarreros) Teléfs 207925 206176

SE VENDEN Seat 600-D y Skoda convertible, ambos en impecable estado. Taller «Suizo» Telf. 202364.

VENDO furgoneta «Citroen», a toda prueba. Teléfono: 203452.

POR falta de personal, cedo camión Pegaso Comet, seminuevo, con trabajo fijo y facilidades de pago. Informes: Teléfono 223903. De 2 a 4 tarde.

VENDO 600-D, pocos kilómetros, como nuevo, radio, extras. Garaje Tárrega. Telf. 201786.

VENDO camioneta, 3.000 kilos, buen estado. Teléfono: 223161.

Colocaciones

SE NECESITA chico para mostrador, 15 ó 16 años Casa Garillettí San Lesmes 2. (R O C. 2.956).

NECESITO criada mayor, para señor solo Fuentecén de Burgos Antonio Benito Calle Frontón Santa Ana.

NECESITO chica interna, buen sueldo Avda del Cid, 14 8.º A

SE OFRECE pintor empapelador. Juncuas. Teléfono: 222606.

PARA Bilbao se necesita chica. Sueldo espléndido. Presentarse: Paseo Isla, 12, 5.º, izquierda. Sra. De Pérez.

SE NECESITA muchacha fija. Llamar al 200530. De 7 a 9 noche

PRECISO ama de llaves, retribución interesante. Telf 206562.

MAQUINISTAS para caterpillar admítense. Teléfono 202790. Burgos (R. O. C. 2.945)

INTERESANTE: Se necesitan camareras para barra americana, en Salamanca. Sueldo 15.000 Ptas. mensuales Informes: llamando al teléfono 20-70-17 de Salamanca, a partir de las siete de la tarde (R. O. C. 3.010).

SE NECESITA asistente. Gamonal, 3.º Manzana, núm. 24.

SE NECESITA tractorista en Villalómez. Parra Informes: Heliodoro Castrillo. (R. O. C. 2.991)

SE NECESITA chica o asistente. Calle Madrid, 36, 3.º. Izqda.

SE NECESITA chica. Hotel Castellano. Lain Calvo, 48.

SE NECESITA chica fija. Defensores de Oviedo, 6, 2.º.

EMPLEADA hogar, fija, muy buen sueldo. Vitoria, 28, 2.º.

NECESITO palista para pala cargadora. Hormigones García. Las Veguillas, s/n. Teléfono: 205260. (R. O. C. 2.916).

SE NECESITA chófer, carnet primera. Virgilio Diez. Barrio Gimeno. 14. (R. O. C. 3.016).

SE NECESITA cocinera y doncella, para Bilbao. Presentarse en Héroes del Alzárar, 4 habitación 6. Burgos.

MUCHACHA se necesita para Madrid, poca familia. Buen sueldo. Llamar: Telf. 206404.

SE NECESITA chica fija para hogar. Avenida del Cid, 6, 4.º. (Feygón).

MUCHACHA para poca familia, necesito. Teléfono, por la mañana: 204937; tardes: 208356.

OFRECESE conductor, primera especial, mañanas o tardes libres. Informes: Vitoria, 183 8.º. E.

SE NECESITA aprendiz de 14 ó 15 años, para obrador de confitería Loste. Lain Calvo, nú. 25. (R. O. C. 3.034).

SE NECESITA señora o señorita fija, para cuidar un niño. 20-7535. De 10 a 12.

APRENDIZA 15-17 años, se precisa en Peletería Miranda. Barriada Illera. Calle B 52. (R. O. C. 2.902).

MATRIMONIO con dos niños, necesita chica interna, o si no de 8,30 a 6,30. Hay asistente. Reyes Católicos, 10, 2.º, F.

NECESITO chica con informes, sabiendo obligación. Sanjurjo, 11, 7.º, derecha.

SE NECESITA chica o asistente, buen sueldo. Concepción, 21, 3.º, izquierda.

NECESITO auxiliar femenino, para consultorio médico. Con estancia. Telf. 200529. (R. O. C. 3.036).

NECESITO chica. Calle Trinas, núm. 10, 5.º. Dcha. Telf. 203126.

CAFETERIA Plaza, necesita aprendiz adelantado o ayudante.

SE NECESITAN dos chicas, para servir en Logroño. Telf. 207691. De 10 a 12.

RESTAURANTE Ojeada, se necesitan aprendiz de cocina y cocinero. (R. O. C. 3.037).

GANE hasta 25.000 pesetas mensuales trabajando en su propio domicilio durante sus horas libres, sin títulos ni conocimientos especiales, con las últimas actividades modernas, las más sencillas, originales y lucrativas del momento. Exito garantizado. Solicite información, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a «Labor Alba» Ref. 47. Calle Enamorados, 23. Barcelona (13).

SE NECESITA señora para cocina Informes, esta Administración (R. O. C., 2.864).

SE PRECISA chica ineterina. Vitoria, 56, 3.º, D.

CHICA necesita matrimonio joven. Calle Padre Silverio, 4, 4.º, A. (El Carmen).

DESEASE señora de 45 años, aproximadamente, con informes, para acompañar señora y servicio, plan familiar. General Mola, 3, 3.º, derecha.

SE NECESITA chica para atender piso estudiantes. Calle Avenida Valencia, núm. 6, 5.º, B, posterior.

ASISTENTA se necesita. Héroes del Alcázar, 3, 2.º. Izqda.

SE NECESITA chica fija o asistente, de 9 a 6 de la tarde, para matrimonio solo. Vitoria, 31, 4.º.

SE NECESITA chica fija responsable. Paseo Isla. Beyre, 10, 9.º.

NECESITO chica fija, matrimonio con una niña. Razón: Avda. del Cid, 37, 9.º, centro.

SE NECESITA muchacha, de 20 a 30 años. Vitoria, 28, 6.º, Dcha.

SE NECESITAN dos chicas para Madrid, buen sueldo. Llamar teléfono: 203369.

SE NECESITA empleada de hogar, externa. Avda. Cid, 16, 8.º.

SE NECESITA muchacha fija. Alhóndiga, 1, 3.º, Izqda. Teléfono: 207652.

SE NECESITA chica con informes, buen sueldo. Reyes Católicos, 35, 2.º, D.

AVON llama a la señora o señorita que desee ganar buenos ingresos en negocio propio. Oportunidad, cerca de su casa. No requiere experiencia previa. Infórmese ahora llamando al 201956 de Burgos. (Srta. Mercedes), o escriba: Apartado Postal 14.875. Madrid.

NECESITO aprendiz de mostrador, Bar Mandi. Carretera Logroño, 17. (R. O. C. 3.041).

NECESITAMOS chica para atender estudiantes. Teléfono: 202574.

NECESITO conductor con carnet de primera, para camión basculante. Llamar: Telf. 202813. Burgos. (R. O. C. 3.042).

SE NECESITA asistente. Vitoria, 28, 5.º, Dcha.

NECESITO aprendiz de mostrador, Bar Mandi. Carretera Logroño, 17. (R. O. C. 3.041).

NECESITAMOS chica para atender estudiantes. Teléfono: 202574.

NECESITO conductor con carnet de primera, para camión basculante. Llamar: Telf. 202813. Burgos. (R. O. C. 3.042).

SE NECESITA asistente. Vitoria, 28, 5.º, Dcha.

NECESITO aprendiz de mostrador, Bar Mandi. Carretera Logroño, 17. (R. O. C. 3.041).

NECESITAMOS chica para atender estudiantes. Teléfono: 202574.

NECESITO conductor con carnet de primera, para camión basculante. Llamar: Telf. 202813. Burgos. (R. O. C. 3.042).

SE NECESITA asistente. Vitoria, 28, 5.º, Dcha.

NECESITO aprendiz de mostrador, Bar Mandi. Carretera Logroño, 17. (R. O. C. 3.041).

NECESITAMOS chica para atender estudiantes. Teléfono: 202574.

NECESITO conductor con carnet de primera, para camión basculante. Llamar: Telf. 202813. Burgos. (R. O. C. 3.042).

Enseñanzas

LATIN, sólo Latin Bachiller, universitarios, particular grupos Teléfono 208004 Tardes

TITULO graduado escolar Bachillerato Santa Clara, 57 interior, A. Teléfono: 207910.

CLASES particulares Matemáticas Física y Química de Bachiller y Magisterio Telf 207884

COU - Sexto Reválida quinto - Cuarto - Magisterio Vitoria 57. 1.º tardes. 222876

UNIVERSITARIO Letras daría clases de Latin, Griego y Francés. Y otras asignaturas de Bachillerato y del Colegio Universitario Teléfono: 204123.

INGENIERO técnico eléctrico daría clases Bachiller, o maestria, en Academia. Informes esta Administración.

BACHILLERATO completo COU (Ciencias Letras) E.G.B. «C.E.C.» Llana Afuera 8, 3.º

SELECTIVO. Magisterio (Ciencias-Letras) Idiomas Profesores universitarios nativos. «C.E.C.» Llana Afuera 8, 3.º

ESTABILIDAD Descriptiva Matemáticas Mecánica Física Química Garantía y experiencia. «C.E.C.» Llana Afuera 8, 3.º

MAESTRA doy clases particulares a domicilio. Teléfono 202447. Llamar de 3,30 a 4,30. María Martínez.

Funerarias

FUNERARIA San José Traslados, Entierros Consulado 11 Avisos. Avenida del Cid 2 Teléfono 209452

FUNERARIA San José Entierros en pueblos, llamando al 209452

FUNERARIA San José Venta de cajas a la provincia 209452

FUNERARIA San José Entierros, traslados, muy económicos Consulado 11 - 209452

NUOVA FUNERARIA San José Mejores precios Consulado, 11 Avisos. Avenida del Cid 2 Teléfono 209452

Fincas

VENTA de pisos y lonjas en Via de Empalme Construcciones Serrano

SE VENDEN locales exentos desde 100 metros cuadrados a 2.000 metros cuadrados Razón teléfono 200433

ARRANZACINAS ofrece una serie completa de viviendas en la ciudad Inmejorable calidad Precios muy interesantes Informes: Plaza de la Cruzada 1

PISOS 3-4 dormitorios, salón calefacción y agua caliente central Exentos Facilidades hasta quince años Edificio Santa Clara, 46-48 «Incofisa». Almirante Bonifaz, 8

SUBVENCIONADAS Gran variedad de viviendas sociales Excelente construcción y acabado ARRANZACINAS

VENDO pisos desde 300.000 Muchas facilidades Exentos Informes, Pisonos número 20 Garaje

AGENCIA «FIROGA». - Pisos ocales alquileres tras pasos Oficina Vitoria 59 teléfonos 221746 220271

CONSTRUCCIONES González Alonso Venta pisos calefacción central protección oficial enchapados serigrafía hasta el techo en baño y cocina Gastos reducidísimos Informes Francisco Grandmontagne 21 obra Vitoria, 115. oficina Tel 222374

VENDO llave en mano magníficos pisos subvencionados soleados, calefacción individual carbón portero eléctrico mejor zona Gamonal urbanizada Grandes facilidades Informes Francisco Grandmontagne 6, primerero F

VENDO pabellón 1.900 metros cuadrados con oficinas viviendas almácén: situado en carretera general Madrid-Irún. propio cualquier negocio Informes teléfono 201312

COMPRO casa con tranquilos no importan rentas - Aleza Teléfono 201489.

CONSTRUCCIONES «BU-BI» Venta de pisos llave en mano y pisos en fase de construcción La mejor situación de calle Vitoria Minima entrada inicial. resto a convenir Grandes facilidades. Informes calle Vitoria 175 primerero. C

PISOS 90 por 100 exentos contribución 20 años 4 y 5 habitaciones, calefacción individual carbón Precios desde 303.000 pesetas Facilidades pago Verlos sin compromiso Oficinas calle Villalón 7 1.º centro inmobiliario Fuentecillas S A

VENDO piso y lonja, sobre 70 metros en Santa Agueda 21, o permuta por finca al ple carretera inmediaciones Burgos o casa para derribo céntrica Razón teléfono 206671

VENDO piso calefacción individual Reyes Católicos 35. Razón: Portería

VENDO piso exterior, cuatro habitaciones. San Francisco. 27 Informes: portero.

VENDO piso, calefacción individual Razón: San Francisco. 157 1.º C.

VENDO bonito piso, en la calle Vitoria, número 188, 3.º. A. con 4 habitaciones, comedor y servicios. Calefacción central. Informes: llamar teléfono: 224270. Facilidades de pago

PISO vendo a estrenar, soleado, mínimos gastos. 206380.

VENDO casa, planta y piso, con amplio patio, en calle San Pedro Cardena. Informes: Teléfono: 224455.

VENDO local comercial, apto para bazar, mercería, peluquería o similar, en Camino de la Plata núm. 1, junto a supermercado La Anunciación. Informes: el portero.

VENDO pequeño piso céntrico, muy soleado, todo exterior, económico. Telf. 208521.

COMPRO casa, planta baja, Barriada Illera. Llamen teléfono: 209318

PISO muy céntrico, vendo, 200 m2. Informes de 6 a 7,30 tarde en Huerto del Rey, 11. (Sastrería Mayoral)

PISO nuevo, 250.000 pesetas, cuatro habitaciones, todo exterior, tercero, gastos comunidad 100 Ptas. mes, entrada 100.000 Ptas., resto amortizaciones mensuales de 1.500 Ptas. Vitoria. 142. Teléfono 224133

PARCELA terreno, en carretera Cardenañajo, propia chalet, mesón, etc., precio 50.000 pesetas contado. Vitoria, 142. Teléfono: 224133.

TABERNEROS: Vendo lonja con vivienda, Carretera Irún. General Mola, 29, 3.º.

VENDO piso exento, 4 habitaciones, terraza cubierta, carbonera en sótano. Camino Gallego (San Francisco), 1, 5.º, B.

VENDO o alquiler, piso muy céntrico, propio oficina. Teléfono: 207478.

VENDO piso 2.º, nuevo, amplio, soleado. San Francisco. Telf. 209290.

VENDO piso en Lain Calvo 128 metros bien soleado para cualquier industria Telf 201183.

VENDO piso. Conde Don Sancho, 1, 5.º, centro, derecha, cuatro habitaciones y servicios, exento, gastos comunidad reducidísimos.

VENDO piso, mucho sol, empapelado, con o sin muebles. Sanjurjo, 39. Portería.

SE VENDE casa en Villagonzalo Pedernales. Para tratar con Julio Martínez. Parralillos, 3. Teléfono 200095.

VENDO piso, 4 habitaciones, económico, sin gastos. Avenida Cid, 19. Informes: Reyes Católicos, 33, 2.º, A. Teléfono 221830.

VENDO piso, Doña Berenguela, 10, 1.º, C. Informes, de 1,30 a 2,30.

SE VENDE peluquería completa. Reyes Católicos, 35, portería.

¿QUIERE piso soleado, sin estrenar, baratísimo, frente Deportiva? Infórmese: Concepción, 14, 4.º, Dcha.

VENDO piso en construcción, Reyes Católicos. Calefacción y agua caliente. Telf. 224494.

VENDO por razones edad, comercio con casa, muy acreditado, calzado, ferretería, apores de labranza, comestibles. Pueblo importante provincia Burgos. Informes: Teléfonos: 223982 y 224292.

La BOLSA

MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander)

Ha comenzado la presente semana de Bolsa con una sesión de tono irregular, dentro de un importante número de operaciones. Al cierre, tanteos de uno y otro sentido, pero sin una tendencia definida.

CORROS

BANCARIO. — Demanda para Banco Europeo, Central, Hispano, Ibérico, López Quesada, Fomento, Valencia, Zaragozano e Industrial de Bilbao, alguna demanda también para Banco de Santander. Equilibrio en Bilbao, Rural y Bankunión. Papel en Exterior, Banesto, Mercantil, Popular, Urquijo, Vizcaya y Herrero.

ELECTRICO. — Papel en Cantábrico, Viesgo e Iberduero. Equilibrio en Reunidas y demanda para Hidroeléctrica Madrileña, Nansa, Sevillana, Fecsa, Cataluña y Madrileña.

ALIMENTACION Y TEXTIL. — Alguna demanda para Aguilá, Sniace y Sarrio, papel en Cervezas de Santander, Azucarera, Ebro y Papelera Española.

INMOBILIARIC Y DE LA CONSTRUCCION. — Papel en Dragados, Encinar, Inmobiliaria Metro y Valderrivas. Equilibrio en Urbis, Cristallería Española y Urbanizadora Metro. Demanda para Vallehermoso.

MINERO. — Papel en Ponferrada y Felguera.

INVERSION MOBILIARIA. — Demanda para Ceivasa, Fiponsa, Mobinter, Fibansa, Finsa, Insa y Popularrimsa, equilibrio en Cartinbao, y papel en Cartisa y General de Inversiones.

QUIMICO. — Ligera demanda para Cros. Alguna demanda para Unquinesa, Española del Oxígeno e Ibrs. Papel en Petróleos Explosivos y Petroliber, equilibrio en Energía e Hidro Nitro.

SIDERURGICO. — Demanda para Hornos, Tudor, Fasa y Nueva Montaña. Papel en Auxiliar, Santa Bárbara, Material, Zinc, Babcock Wilcox y Transmediterránea. Equilibrio en Tubacex.

VARIO. — Demanda para Pénix, Galerías, Finanzauto

y Campsa. Equilibrio en Tabacalera y Finanzauto. Papel en Metro, Central, Inversión y Crédito y algún papel también en Telefónica.

COTIZACIONES

BANCOS. — Santander, 1.273; Central, 1.377; Español de Crédito, 839; Hispano Americano, 897; Ibérico, 1.030; Popular, 885; Fomento, 842; Bilbao, 1.007; Vizcaya, 920; Mercantil, 960.

ELECTRICAS. — Electra de Viesgo, 282; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 126; Fecsa (de 1.000), 277; Fenosa, 187; Hidroeléctrica Cantábrico, 303; H. Española, 285; Iberduero, 356; Sevillana de Electricidad, 282; Unión Eléctrica Madrileña, 264; H. Cataluña, 220.

VIARIAS. — El Aguila, 248,50; Cervezas de Santander S. A. 78; Azucarera Española, 153; Ebro, 691; Dragados y Construcciones, 887; Inmobiliaria Metropolitana, 335; Urbis, 348; Urbanizadora Metro, 648; General de Inversiones, 487; Cartisa, 519; Fibansa, 943; Duro Felguera, 115; Ponferrada, 200; Campsa, 400; Tabacalera, 515; Astilleros Españoles, 98; Transmediterránea, 205; Cros, 265; Energía e Industrias Aragonesas, 186; Explosivos, 295; Insular del Nitrógeno, 155; Hidro Nitro, 223; Española de Petróleos, 398; Fénix, 719; Hornos de Vizcaya, 176; Citroen Hispania, 157; Metalúrgica Santa Ana, 92; Fasa, 275; Santa Bárbara, 95; Material y Construcciones, 125; Española del Zinc, 155; Nueva Montaña Quijano, 122; Telefónica, 375; Sniace, 140; Metro Madrid, 228; Petroliber, 284; Mobinter, 450; Galerías Preciados, 433; Ceivasa, 660.

CUPONES. — Ceivasa, 201; Fiponsa, 100; Fibansa, 313; Sevillana, 89; Galerías, 80; Hornos, 32; Metro, 56.

BILBAO

BANCOS. — Vizcaya, 927; Bilbao, 1.010.

Banco de Santander

BOLSA, BANCA CAMBIO
Espolón, 12

Le anunciaremos (gratis) donde todos le buscarán:

en las Páginas Amarillas de la guía telefónica

Hasta ahora, en las páginas comerciales de la guía telefónica sólo estaban presentes con su anuncio (pagado) aquellos representantes de profesiones y servicios, de actividades mercantiles o industriales que expresamente lo solicitaban.

A partir de la próxima guía, absolutamente todos los abonados no particulares (profesionales, comerciantes, industriales, etc.) estarán incluidos gratuitamente en estas páginas comerciales de la guía telefónica (PAGINAS AMARILLAS), clasificados bajo los diversos epígrafes correspondientes a los distintos servicios, profesiones, industrias, actividades mercantiles, etc. y por orden alfabético.

Las PAGINAS AMARILLAS se convierten, por tanto, en la guía comercial más manejable, completa y eficaz para seleccionar y solicitar cualquier servicio rápida y cómodamente.



Destáquese de toda su competencia con un anuncio especial en las PAGINAS AMARILLAS. Si está usted abonado al Servicio Telefónico y ejerce cualquier actividad, su nombre será incluido en esta guía comercial gratuita...

...Pero póngase de puntillas para que le encuentren mejor

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas

Ganados y aperos

VENDO cabras. Basilio Esteban Esteban. Monasterio de la Sierra

SE VENDEN terneros de cría. Razon Monte Viznalo.

Huéspedes

RESIDENCIA estudiantes, próxima Escuela Aparejadores. Penión completa, calefacción. etc. Teléfonos: 223275 y 221053

DOY pensión, trato familiar o dormir. Plaza Alonso Martínez, número 9, 1.º.

ALQUILO habitación amueblada, a señorita con derecho cocina, muy céntrico. Molinillo, 17, 3.º, Dcha.

HABITACION, cocina, baño, teléfono, cedo matrimonio o señoritas. Informarán, Merceria Cuezva, Diego Láinez, 6

SE DA PENSION en familia, a persona formal. San Pablo, 41, 3.º, derecha.

PENSION económica, céntrica, habitaciones amplias, calefacción. Teléfono: 204955.

DOY pensión completa o sólo dormir. Calle Santa Agueda, núm. 15, 5.º, Dcha.

Muebles

VENDO muebles. Calle Santander número 2, 2.º, Dcha.

Pérdidas

PERDIDA perro pointer negro, dos años (Tul). Gratificará E. Cavia. Villa Almería, La Castellana. Teléfono 204777.

PERDIDA pulsera de oro y perlas, con medalla, desde Burgense a Catedral. Se gratificará. Telf. 207413.

Televisores

SERVICIO técnico «Marconi» Reparación televisores todas marcas Radio Caracas Calzadas 18. Telf. 221529

REPARACION televisores todas marcas Servicio urgente antenas Servicio técnico Verner Radio TV Caracas Calzadas, 18. Telf. 221529 Burgos y Plaza Generalísimo, 18. Villadiego

REPARAMOS al día televisores, antenas colectivas, individuales Electrotécnica Industrial. 209452 Consulado 11.

REPARACION televisores todas marcas Servicio urgente domicilio. Teléfs 201986 y 220294

TELEVISORES 19" último modelo extraplano UHF licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas y plazos. Garantía absoluta seis meses «Comercial Velo Moto» Calera núm 10

REPAREN en taller Inválidos Civiles su televisor radio transistor Puebla 21. 206493

Traspasos

TRASPASO o vendo carnicería y despojos. Teléfono: 209478

LOCAL céntrico se traspasa Razón teléfono 202439

TRASPASO local zona mesones Fernán González. Informes: Teléfono: 208225

TRASPASO pescadería. Teléfono: 221302 Tarde.

SE TRASPASA bar, casa completa, mejor zona de Burgos, muy barato con facilidades de pago. Llamar: Teléfono: 206151.

TRASPASO pensión Escolar Almirante Bonifaz 16 1.º

Varios

SE HACEN copias de planos y fotocopias en el acto. Librería-estanco Reyes Católicos. Trasera edificio Cisneros. Teléfono: 223541

SEGURO obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal Espolón 20 Burgos

PISOS acuchillados, barnizados «Limpiezas Pulidor» Lain Calvo, 7 teléfono 203699

HIPOTECAS rápidas primeras, segundas. — Conde. Plaza España, 14, teléfono 227501. Valladolid. (Visitas y llamadas, 11 a 1).

IMPRESOS comerciales cartas timbradas tarjetas de visita invitaciones, prospectos de propaganda etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» (Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358) y «Papejería Tagra» (Calle Vitoria 13 teléfono 202852)

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y «Papejería Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

FOTOGRAFADOS Confección rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Precio ventajoso. Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y «Papejería Tagra» Vitoria 13 teléfono 202853

Nuestros teléfonos:
Redacción 201280
Admón. 207148 49

nuestra PROVINCIA

ARANDA

NUESTRA POBLACION PRECISA EL COMPLEJO POLIDEPORTIVO

LAS ANTIGUAS VIVIENDAS DE LA DESCONGESTION

Lo lógico, lo natural, sería que todas aquellas viviendas ubicadas en los terrenos comprendidos en el polígono de descongestión que fueron expropiadas y pagadas a sus propietarios y no permanecer abandonadas como están dado caso que sus anteriores propietarios las desalojaron a su debido tiempo.

Como quiera que varias de ellas, por encontrarse en terrenos que todavía no han sido objeto de urbanización o venta por parte de la Gerencia de Urbanismo, resulta que muchas de ellas, por no decir la totalidad de las mismas, se encuentran ocupadas por gentes

trashumantes de las que hace años existían, que la desaparición de las ferias que tradicionalmente se celebraban antes de la mecanización de las labores agrícolas han quedado prácticamente, como si dijéramos en pleno desempleo.

En todas las poblaciones existe gente de esa que ocupa chabolas o se vale de otros medios para conservar su supervivencia, por lo que no es de extrañar que en Aranda también existan, resultando tal vez como medio más eficaz, que la Gerencia de Urbanismo destruya todas esas viviendas ubicadas en los terrenos de su propiedad.

Algunos dirán que ese procedimiento resultaría antihumano, pero tal vez fuese el más pro-

cedente, pues al desaparecer esas viviendas, base del chabolismo del que nos ocupamos en otra ocasión, pues según nuestras noticias también existe en Aranda, habría un poco más de control, se censarían esas gentes y se las podría encauzar en una vida social mediante la enseñanza y práctica de algún oficio con el que contribuyesen al mayor desarrollo social.

PUNTOS DE LUZ INUTILIZADOS EN EL POLIGONO RESIDENCIAL

No es la primera vez que lo decimos, sino que ya en otras ocasiones nos hemos referido a este tema, ya que los vehículos, principalmente de carga,

han roto, con sus maniobras puntos de luz en la zona del Polígono Residencial, que o bien se encuentran fuera de servicio o bien ha tenido que separarlos el Ayuntamiento, siendo así que todo el Polígono pertenece hoy a la Gerencia de Urbanismo, es decir que el municipio no tiene por qué preocuparse de esas reparaciones.

Han sido varias las quejas que nos han dado nuestros comunicantes sobre el particular, pero aunque nos hagamos eco de ellas, de nada sirve que lo publiquemos, ya que en principio no tiene solución, salvo que el Ayuntamiento vaya sumando facturas y más facturas con el fin de tener en condiciones mentado polígono.

Consideramos que la geren-

cia o quien corresponda se preocupe un poco de corregir estos defectos, ya que resulta imposible evitar que los conductores de vehículos colisionen con los postes y les dejen inútiles para que puedan cumplir su misión de alumbrado, aparte de que es de mal efecto que en una zona nueva se vean postes caídos o a medio caer por imprudencia o impericia de algunos conductores de vehículos.

DEL BACHEO AL ARREGLO

Días pasados hablábamos refiriéndonos a la carretera de Valladolid en su confluencia con la general que se había iniciado un bacheo de la misma con mala suerte en razón a

las lluvias que por la noche destrozaban el bacheo efectuado durante el día, pero ahora resulta que lo que aparentemente se inició como bacheo se va a convertir en un arreglo en serio del que tan necesitada se encontraba mentada carretera en el lugar que nos referíamos.

Efectivamente, el día de hoy hemos observado que tras picar la carretera en la calzada se está echando una capa de grava, sin duda como firme o base de un arreglo en serio.

La lamentable situación en que se encontraba esa zona, de la que nos hemos venido ocupando en serio, no un simple bacheo y ahora, parece ser que ese arreglo va en serio y que, en principio, comprende el nacimiento de la carretera desde Aranda a Valladolid desde el cruce con la general, al menos hasta la parroquia de Santo Domingo con la entrada al Hospital, un lugar de mucho tráfico, en el que los baches profundos entorpecían toda circulación rodada.

Si las carreteras en su normal cuidado deben de ser bacheadas y hasta reparadas en algunos sectores, principalmente en los que por su mayor intensidad de tráfico suelen deteriorarse antes que en el resto de la calzada, esa reparación es tanto más necesaria, con lo que queda justificada la reparación que nos ocupa, ya que además se trata de un sitio céntrico en lo que respecta a nuestra villa y como decimos de intensa circulación y también de estacionamiento de los mismos vehículos al tener que hacer stop antes de atravesar la general o dirigirse en cualquier dirección de las que en dicho lugar convergen.

NACIMIENTOS

Susana Castrillo Gayubo, Marta Lázaro Cabañez, Ana María Díaz Orcajo, Vicente Barriuso Muñoz, David Bernal Vicente, Carlos Javier Marqués Temprano, María del Rosario Martín Núñez, Esther de Blas Gimeno, Roberto Cordero Espinosa, María Macarena Agüera Gil, Sonia Gómez Arranz.

DEFUNCIONES

Serafina del Rincón García, Pablo Díez del Rey, Julia Pascual Miguel, Joaquín Peñacoba Alamo, José Joaquín Palomero Puente y Juliana Cuevas Miño.

¿QUE PASA CON EL POLIDEPORTIVO?

En alguna ocasión hemos hablado en esta sección del proyecto de construcción de un complejo polideportivo en nuestra población y hasta decíamos que se iba a ubicar en una zona del Polígono Residencial.

El tiempo va transcurriendo, los meses van pasando, diríamos que los años y del complejo polideportivo no se ha vuelto a hablar, de ahí que nos formulemos la pregunta que encabeza este comentario, ¿se hará o no el complejo que nos ocupa?

Que Aranda lo necesita, en esto hemos de estar todos de acuerdo, pero las cosas, las actividades burocráticas van tan despacio, que más bien nos parece recordarlo como uno de tantos proyectos. Todo es armarse de paciencia, pero hay que tener en cuenta que las generaciones se van sucediendo inexorablemente.

¿Puede alguien decirle que su colchón lleva válvulas regulables?

Sólo FLEX - MULTIELASTIC



Y se nota la diferencia. Es natural. La carcasa de muelles Multielastic, al ser diagonales, tienen una triple elasticidad que compensan todas las tensiones a que puede estar sometido, consiguiéndose que el muelle no se deforme nunca.

Y como son muelles entrelazados, y sin nudos, su superficie

interior es suave como la seda y no existe ninguna posibilidad de que se suelten.

Pero además FLEX - MULTIELASTIC tiene mantas de Polycotón y válvulas regulables para la renovación del aire. Verdaderamente es mucha la diferencial. Por eso se mire como se mire...



FLEX - MULTIELASTIC MULTIPLICA SU DESCANSO

Torneo "Norte de España"

EL BURGOS JUEGA HOY EN SANTANDER

Una delantera con numerosos «titulares» en «El Sardinero»

Conforme tenemos anunciado, hoy corresponde al Burgos jugar con el Santander, en «El Sardinero», en partido correspondiente al torneo «Norte de España».

El equipo emprenderá el viaje por la mañana para comer en la capital montañesa, aunque el encuentro no dará comienzo hasta las siete y media de la tarde. Gueiza entrenará por la mañana, en «El Plantío», con los jugadores que no acudirán a Santander y por la tarde, después de comer, sabemos que tiene intención de trasladarse a la vecina capital, en su coche particular, a fin de asistir al encuentro.

La alineación que presentará el Burgos es la siguiente: Marcos; Aurre, Escalza, Aramburuzabal; Figuerola, Gonzalez; Arráz, Pocholo, Mendiolea, Errandonea y Angelín. En la segunda parte, Angelín pasará a la derecha y saldrá Esteve en la izquierda y Olalde sustituirá a Pocholo.

La intención inicial de Galarraga es mantener a Figuerola

todo el encuentro; pero debido a que el muchacho no ha venido entrenando con la intensidad precisa, a causa de la lesión, se cree que no podrá aguantar todo el partido y en ese caso, será sustituido por Alcorta II. También viaja, además de los citados y en calidad de guardameta suplente, Taladril.

Como puede apreciarse, la delantera presenta muchos nombres de presuntos «titulares». La razón obedece a que tampoco podrá contarse en esta ocasión con los aficionados Del Moral y Heras, ya que ambos tendrán que jugar mañana el partido aplazado en Primera Regional y que corresponde disputar al Burgos con el Lermefio.

OTROS PARTIDOS

Asimismo, comprendidos en esta jornada, están previstos los siguientes partidos:

Oviedo-Cultural Leonesa.
Athletic de Bilbao-Sporting de Gijón.

EL BETIS RECURRE POR LA EXPULSION DE BIOSCA

Arsenio Calvo, nuevo entrenador del Sestao Sport y Eguluz, del Real Jaén

Sevilla (Afil). — "Por la injusta expulsión de nuestro jugador Biosca en el «Carlos Tartere» el pasado domingo, la Junta directiva ha tomado la decisión de recurrir a la Federación Española de Fútbol contra tal decisión, tomada por el árbitro del partido, Molina Segovia", ha informado a "Afil" un portavoz autorizado del Real Betis Balompie.

"Principalmente —se ha seguido diciendo a "Afil"— por la tendenciosa redacción del acta arbitral, al afirmar en ella el colegiado que expulsó a Biosca por una entrada violenta con intención de agredir".

"Biosca no lesionó a nadie —continuó informando el portavoz oficial verdiblanco— y se estima que la agresión intencionada se la supone el árbitro, pero no es demostrable. Según tenemos entendido, el Oviedo ha recurrido igualmente contra la decisión del árbitro de expulsar a su jugador Carrete".

NUEVO ENTRENADOR PARA EL SESTAO

Sestao (Vizcaya) (Afil). — Arsenio Calvo ha sido contratado como nuevo entrenador del Sestao Sport, del grupo primero de la Tercera División de fútbol. Sustituye a José Ramón Balifo.

Del citado nombramiento informa en su número de hoy el vespertino bilbaíno "Hiero". La medida se debe a los malos resultados obtenidos últimamente por el conjunto sestaoarra, que el domingo fue derrotado en su campo por el Orense, por tres goles a cero.

Calvo ya dirigió al Sestao hace varios años, por espacio de cuatro temporadas. Llevó dos veces al equipo a la promoción de ascenso.

Eguzkiluz preparará al Jaén (Afil). — Eguzkiluz,

ha firmado anoche compromiso con el Real Jaén, como preparador del equipo. Anteriormente, Eguzkiluz ha entrenado a los equipos del Celta, Osasuna, Rayo Vallecano y Calvo Sotelo.

El nuevo preparador del Real Jaén viene a sustituir a Ruiz Sosa, que el pasado jueves presentó la dimisión de su cargo.

TAMBIEN CESA VALLEJO EN LA CULTURAL

Como consecuencia del empate registrado el pasado domingo por la Cultural Leonesa, en su casa, ante el Tenerife, se precipitó la crisis que se venía barrantando en el club leonés.

Su entrenador y ex-jugador, José Vallejo Rodríguez, cesó como entrenador. Al propio tiempo que la directiva ha comunicado dicho cese, notificó que provisionalmente será sustituido en la labor de preparación del equipo, Rafael Yunta Navarro (Rafa), el cual venía actuando últimamente en dicho club, como gerente.

Nuestros teléfonos:

REDACCION: 201280

ADMINISTRACION: 207148

XII s.i.m.o.
del 10 al 19 de Noviembre 1972
Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial de Comercio e Industria
Ayda. del Generalísimo, 175 - Madrid-18

HOY, JORNADA EUROPEA

El Valencia recibe al Estrella Roja

Juega en Moscú el Atco. de Madrid y la U. D. Las Palmas, en Bratislava

Mañana se enfrenta el Madrid al Arges Pitesti

Moscú (Afil). — Después de asistir esta mañana al desfile de la Plaza Roja, los jugadores del Atlético de Madrid realizaron un entrenamiento en el estadio del Dínamo, donde disputarán el encuentro de mañana con el «Spartak».

El campo estaba cubierto de nieve, pero ni los jugadores ni el preparador Max Merkel lo encontraron mal, dentro de lo que cabe. Mejor, desde luego, a los barritales en que hubieron de jugar contra el «Celta» el sábado pasado o contra el propio «Spartak» el día 25 de Octubre.

La temperatura está subiendo, sin embargo y el pronóstico del tiempo es de que para mañana alcanzará los dos o tres grados sobre cero.

Merkel tiene casi decidida la alineación, basándose en las últimas observaciones «sobre el terreno».

Será ésta: Rodri; Melo, Benegas, Quique; Iglesias, Eusebio; Luis, Irureta, Salcedo, Leal y Alberto.

Por su parte Simenian, el entrenador del «Spartak» tiene también decidida la suya, con las ausencias de Logofet y Kusilev y Redin todavía en dudas.

El partido será arbitrado por el austriaco Linemayer y jueces del mismo país. Comenzará a las dos de la tarde, hora local (12 de Madrid) y será transmitido por la televisión soviética.

EL VALENCIA, ANTE LA VISITA DEL ESTRELLA ROJA

Valencia (Afil). — El Valencia C. F. entrenó hoy en el «Luis Casanova», con miras a su encuentro de mañana, miércoles, con el Estrella Roja de Belgrado, en partido de Copa de la UEFA.

El entrenamiento fue bastante suave y, al final del mismo, al ser preguntado el entrenador valencianista por la formación que piensa presentar, dijo que tiene bastantes dudas, ante la cantidad de lesionados, complicada la cosa con la sanción de un partido al jugador Adorno, por el Comité de la UEFA.

La alineación no se sabrá hasta mañana, por la mañana. No obstante, como se puede contar con Antón y a la concentración se ha incorporado el jugador Pellicer, la formación no puede variar mucho de ésta: Balaguer; Arango, Barrachina, Anfubal; Antón, Claramunt I; Lico, Fuertes, Pellicer, Quino, Manolete y Valdez.

La eliminatoria se presenta difícil debido a que el equipo valenciano ha de remontar dos goles de diferencia del primer encuentro y los yugoslavos tienen un excelente equipo.

RESULTADOS DE PARTIDOS

Madrid (Afil). — Resultados de los encuentros de

vuelta disputados hoy correspondientes a los dieciséisavos de final de la Copa de la UEFA de fútbol:

Honved de Budapest, 1; Stara Zagora, 0. (0-3).

Colonia, 9; Vikinger Stavanger, 1. (0-1).

Aek de Atenas, 1; Liverpool, 3. (0-3).

Spartak de Sofía, 2; Dinamo de Berlín, 0. (0-3).

Se clasifican para la siguiente eliminatoria los siguientes equipos: Stara Zagora, Colonia, Liverpool y Dinamo de Berlín.

LAS PALMAS JUGARA EN BRATISLAVA

Bratislava. — Reina tiempo excelente en esta ciudad, ante el partido a disputar, mañana, miércoles, por el Slovan y el Bratislava.

La U. D. Las Palmas tiene un difícil compromiso, ya que empató en su campo y para esta devolución de visita se presenta con bajas tan significativas, como son las de Tonono y Gilberto II.

No obstante, en la ciudad existe extraordinaria expectación ante esta confrontación.

EL MADRID-PITESTI, MAÑANA

Madrid. — El partido Madrid-Arges Pitesti se celebrará el jueves y será retransmitido en directo por Televisión Española.

Los rumanos se encuentran ya en la capital de España y vienen muy ilusionados de sacar provecho y defender la mínima diferencia obtenida a su favor en el partido de ida.

El Madrid ha concentrado a sus jugadores y a la expedición se han incorporado Pirri y Amanlio, que no pudieron actuar en Valencia por acusar molestias de anteriores lesiones.

Próxima reunión preparatoria del I Trofeo (Juan Yagüe)

Por parte del Comité organizador se nos comunica que el próximo viernes, día 10 del actual, a las 8,15 de la tarde, tendrá lugar una reunión de delegados de los equipos participantes en el I Trofeo Juan Yagüe.

Dicha reunión tendrá lugar en los locales del Instituto Juan Yagüe, con domicilio en la barriada del mismo nombre.

Por el Comité organizador se ruega a todos los delegados observen puntual asistencia, ya que a esta primera sesión oficial tendente a la puesta en marcha del referido torneo, ha prometido su asistencia la Excm. Sra. Marquesa Viuda de Yagüe.

Fútbol juvenil Seis jugadores locales seleccionados para la Regional Oeste

Deberán presentarse hoy en la Casa del Deporte

El seleccionador comarcal de fútbol juvenil, Casiano Hernández, como en años precedentes, ha elegido seis jugadores locales que militan en dicha categoría, los cuales, juntamente con él, se desplazarán mañana a Valladolid, donde tomarán parte en un entrenamiento en el que intervendrán asimismo los designados en otras provincias a las que abarca deportivamente la Federación Regional Oeste de Fútbol.

En dicho entrenamiento y probablemente en algunos otros sucesivos se irá perfilando la selección y el equipo que ha de representar a la Regional Oeste en el próximo campeonato de España de tales selecciones.

Los jugadores locales convocados son Jesús Osaba Arranz, Miguel Portugal Vicario, Ramón Martínez Arnáiz, Pedro Calvo García, José Acinas Bermúdez y José Francisco Carranza.

A todos ellos se les cita para que se presenten esta tarde, a las siete y media, en la Casa del Deporte, con el fin de darles instrucciones, ya que mañana deberán estar en Valladolid a las tres de la tarde.

SUBASTA

del aprovechamiento de la caza VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES (BURGOS)

El próximo día 23 de Noviembre tendrá lugar la apertura de plicas presentadas a la Subasta anunciada por el Ayuntamiento, para adjudicar el arriendo de la caza en el término municipal, según se informa en el "B. O. de la Provincia" número 248 del día 28 del pasado mes de Octubre.

El Alcalde,
VALENTINA MERINO

CENTENARIO EN COBRECES

DE INTERES PARA LAS ANTIGUAS ALUMNAS DEL COLEGIO DEL PATROCINIO DE SAN JOSE

Con motivo de la celebración del centenario, la Dirección del Colegio invita a todas las antiguas alumnas a participar en los actos que se celebrarán el

SABADO, DIA 11

de Noviembre, a partir de las cinco de la tarde. Rogamos confirmen su asistencia para una mejor organización.

NOTA. — Habrá autobuses de la línea de Comillas, con salida a las tres de la tarde, desde Torrelavega, para viaje de ida y regreso.

ACSI, S. A.

ASEGUAMOS 14,25 % DEL CAPITAL

Con todas las garantías jurídicas Informes Subdirección Burgos:

Agencia Palencia, Pl. Calvo Sotelo, 6 Teléfono 204142

Primera Regional Preferente

El Júpiter Leonés derrotó al Briviesca a domicilio por 3-1

El domingo tuvo lugar en el campo del Complejo Deportivo de Briviesca, el encuentro de fútbol entre el líder del Grupo Júpiter Leonés y el Briviesca C.F., venciendo el equipo leonés por el tanteo de 3 a 1.

El árbitro Sr. Sáiz, auxiliado en las bandas por los linieros, Sres. Andrés y Vivar, alineó a los equipos así:

«Júpiter Leonés»: Raúl; Manjón, Cortina, Flores; Beltrán, Calvo; Venegas, De Celis, Calderón, Laiz y Camuesillo.

«C. F. Briviesca»: Fermín; Manolo, Larreategui, Amandó; Mata, Toñín; Vadillo, García, Ramón, Cipri y Aurelio.

Sustituciones: Por el Júpiter, en la segunda parte, salió el 15 por el 7, y en el Briviesca, igualmente en la segunda parte, Cires salió por García y Cardenal por Cires.

COMENTARIO:

El primer tiempo fue de dominio alterno, si bien los avances del equipo forastero eran mucho más peligrosos ya que es un equipo que juega y liga más fútbol que el Briviesca, están muy bien penetrados y dispone de buenos elementos, gustándonos mucho el portero que paró todo el 3, 5, 6 y el 11, este jugador trajo de cabeza a la defensa. Los goles fueron marcados todos en la segunda parte. Anotamos que el Briviesca en la primera parte pudo haber marcado por mediación de Cipri en el minuto 22 al sacar una falta fuera; a los 38 minutos, un remate estupendo de García que paró el portero y otra oportunidad fallida en el minuto 44 en que Aurelio sólo, lanza fuera; asimismo hemos de señalar que en el minuto 33 de esta parte, pudo el Júpiter haber marcado por mediación de su extremo izquierdo, sin embargo erró el disparo.

En el segundo tiempo a los 2 minutos en un tiro de lejos del delantero centro del Júpiter, el balón no iba con mucha fuerza. Fermín esperaba el disparo, hace un extraño el balón y el Júpiter se anota el tanto, primero del partido, a nuestro parecer, se nos antoja que fue una falta de reflejos del portero local, ya que ese disparo con lo suave que fue lanzado, pudo muy bien detenerse pues para un portero que milita en esta categoría que le marquen ese gol es imperdonable; a los 4 minutos el Júpiter lanza un córner, la defensa no acierta a despejar, el portero hace la «estatua» y De Celis marca el segundo tanto del Júpiter, a los pocos segundos de lograrse este gol, el árbitro mostró la tarjeta blanca a Manjón ya que toda la tarde se ha dedicado a lanzar «tarascadas» a diestro y siniestro sobre todo con el extremo burebano Aurelio, que ha tenido que aguantar lo suyo; al minuto 26 de este tiempo y en pleno acoso del Briviesca, se organiza una melea en el nortall forastero

y Vadillo lánzase en plancha y a ras de tierra y, de cabeza bate al meta forastero. El gol es recibido con gran júbilo, pero poco duraría esta euforia, pues en el minuto 43 bota el Júpiter un córner y el 11 forastero, marca el tercero y último gol, que sería el del triunfo definitivo del equipo leonés; a renglón seguido, Aurelio lanza un soberbio disparo que sale fuera; inmediatamente después el árbitro daría por terminado el partido.

Como final del comentario diremos que a nuestro juicio, aparte de que el Júpiter es mucho más equipo que el de casa, que juegan bien la pelota, están mucho más curtidados en estas lides, pues no en vano han militado en Tercera División y en la actualidad ostentan el liderato del Grupo, y el Briviesca a nuestro entender, no ha sabido plantear debidamente el partido pues consideramos que entre otras cosas de bulto y que nos reservamos comentar, por ejemplo, fue un error tremendo el sacar a Ramón con el 9 a la espalda y hacerle jugar de delantero cuando su verdadero puesto es de interior de enlace con terreno por delante para «armar» su juego, otro error es sacar a Cipri con el 10 cuando su puesto es defensa de cierre, y hasta el momento todos los partidos que viene jugando en esta demarcación que de ninguna manera es la suya, ha naufragado totalmente sin saber por dónde anda. En fin..., creemos que es cuestión de los técnicos más que nuestra corregir éstos errores, pero los señalamos porque son como decimos anteriormente, de «bulto».

Capítulo aparte y que merece toda nuestra repulsa es el comportamiento anti-deportivo de varios aficionados (si es que así puede llamarseles, que lo dudo) pues el árbitro al terminar el partido fue vapuleado por alguno, armándose un verdadero escándalo que como decimos anteriormente es condenable, ya que por esa falta de civismo de algunas personas, el club me temo será sancionado severamente y el buen nombre de esta localidad sagrada de haber sido deportamiento tan poco correcto de unos irresponsables. Con estas líneas, quiero llamar la atención de esos pocos, para que en lo sucesivo, reporten sus modales y se comporten como personas, ya que aparte de lo desagradable por haber sido rrotados es tener que sufrir por estos hechos, ¡señores... por favor..., repórtense! Todos somos humanos y tenemos errores, aunque creemos que el árbitro, en esta ocasión tuvo pues las suyas, ninguno de ellos influyó en nada en el desarrollo del encuentro.

Por último, olvidemos este desagradable incidente y a luchar todos para tratar de salir de esta clasificación a la que nos hemos abonado. El Corresponsal

Primera Regional

Valiosos triunfos del Burgos, Lermeno y Vadillos, sobre el Salas, Nido y Alfareros

CAPISCOL-CORREA, 4; TARDAJOS, 0

Tardajos. — César; Peña; Angel, Sindo; Félix, Barquín; Pampliega, Zorrilla II, Franco, Tajadura y De la Torre. Sustituciones: Santamaría por De la Torre.

Correa-Capiscol. — Medina; Moreno, García, II, García III; Santaolalla, Ovidio; Chapuscas, Serena, Félix, Clemen, Rivera.

Sustituciones: Félix por Ramajo.

Goles:

Minuto diez de la primera parte, Félix inaugura el marcador a centro de Chapuscas.

Minuto ocho de la segunda parte, Rivera, aumenta distancias al rematar un córner.

Minuto diecisiete, jugada personal del extremo Chapuscas, poniendo el marcador en 3-0.

Minuto treinta y nueve, jugada de la delantera local y Félix establece el 4-0.

Comentario:

Merecido triunfo del Correa-Capiscol, donde la base de su triunfo fue su defensa que a lo largo de todo el encuentro estuvo muy segura. Los visitantes crearon peligro y a punto estuvieron de marcar algún gol, pero encontraron delante a una defensa, juntamente con su guardameta, muy seguros que no dieron margen a la confianza.

Importante victoria con miras a la clasificación de los locales, los cuales andan muy bien de juego, destacando la regularidad en esta primera vuelta. Los visitantes, estuvieron más apagados y fue expulsado su delantero, Pampliega, por agredir a García III. Esto mermó el ritmo del Tardajos que sólo se dedicó a defenderse y no siendo la sombra del partido que jugó en su feudo. Destacaron por los locales, Chapuscas, Clemen y Félix; por los visitantes, Zorrilla II y Barquín.

Árbitro, el señor Sáiz, que estuvo acertado. Bien.

JUVENTUD, 2; SAN JUAN, 0

Juventud. — Peciña; Javo, Marcos, Moreno; Cirión, José Luis; Martínez, Javi, Lucio, Toño y Borja.

San Juan. — Rioja; Santi, Zorrilla, Barrios; Alejandro, López; Pipo, Ibáñez, Varona, Zapi y Ché.

Sustituciones: Goyo por López.

Goles:

Minuto treinta y cinco de la primera parte, Martínez inaugura el marcador para el Juventud.

Minuto treinta y dos, José Luis, al lanzar un penalty, consigue el definitivo 2-0.

Comentario:

El partido más importante de la jornada lo disputaron jocistas y sanjuanistas, inclinándose la balanza en esta ocasión para los jocistas, en un encuentro muy competido, donde se vieron jugadas de gran mérito, lo que demuestra el buen momento de juego de los dos conjuntos.

El partido en principio era muy difícil para los equipos contrincantes. Y durante los primeros minutos de juego fue de tanteo, acabando el primer tiempo con un gol a favor del Juventud y con dominio alterno. En la continuación hubo ráfagas de dureza por parte de algunos jugadores, pero la serenidad de todos permitió el desarrollo del juego. No obstante la

bronca del encuentro se la llevó el árbitro, por repetir el ex-burgalesista, José Luis, el penalty, que dio origen al segundo gol. A juicio del árbitro debutante, el guardameta del San Juan se movió, lo que incitó al señor Gutiérrez la repetición. A raíz de este lanzamiento los sanjuanistas bajaron de rendimiento en su juego y ya no tuvieron tiempo de conseguir la igualdad. Destacaron por el Juventud, Peciña y Toño, y por el San Juan, Ibáñez y Barrios.

Árbitro, el señor Gutiérrez, que fue muy protestado y en algunos momentos estuvo demasiado contemplativo. Regular.

SAN ESTEBAN, 2; ATLETICO BURGALÉS, 0

San Esteban. — Alegre; Zamora, José, Orión; Manolo, Monchu; Chema, Claudio, Millán, Acinas y Caballero.

Atlético Burgalés. — Eguiluz; Fernando, Moral, Hurtado; Santi, Ruiz; Carmelo, José Mari, Janín, Tasio y Vadillo.

Sustituciones: Rafa por Fernando.

Goles:

Minuto veinte de la segunda parte, Caballero en una indecisión de la defensa atlética inaugura el marcador.

Minuto treinta y tres, fallo garrafal de un defensa atlético, al querer ceder el esférico a su portero, introduciéndolo en la red, pese al esfuerzo del guardameta por evitarlo.

Comentario:

Dominio alterno durante la primera parte, creando ambos equipos las mismas oportunidades de gol. Muchos jugadores del At. Burgalés estaban en el centro del campo que en algunos momentos se estorbaban en el intento de despejar el balón. Durante la segunda parte, se creó más peligro por parte del San Esteban, y debido a su entusiasmo y codicia de victoria se encontró con el segundo gol, que tranquilizaba al equipo. Por el contrario, el Atlético se desmoralizó y sus jugadores no llegaban con facilidad a la portería contraria, salvo en esporádicos contraataques, rematados por Rafa sin ningún peligro. Importante victoria para el San Esteban, que parece atravesar un buen momento de juego, especialmente su delantera, muy batalladora, pero peca un poco de individualismo. Los atléticos, bien sus líneas, salvo su media, que no estuvo muy acoplada y en ocasiones da los goles hechos a su rival.

Destacaron por el San Esteban, Acinas y Caballero y por el Atlético, la labor de Tasio.

Árbitro, el señor Alvarez, que estuvo acertado. Bien.

ALFAREROS, 0; VADILLOS, 3.

Alfareros: Poza; De la Rivera, Pedrín, Gallego, Grifa; Toñí, Valverde; Luis I, Kiko, Luis II y Pablo.

Vadillos: Royuela; Sanz, Núñez, Urrez, Marcos; Gil, Martín, Ortigüela; Temiño, Dela y Rafa.

Sustituciones: Toño por Martín y Rastrilla por Dela.

Goles:

Minuto veinte de la primera parte, estupendo pase de Dela a su compañero, Ortigüela que marca.

Minuto siete de la segunda parte, Dela aumenta distancias para el Vadillos.

Minuto treinta y cinco, Or-

tigüela establece el 0-3, definitivo.

Comentario:

Partido muy competido durante la primera mitad en la que el Alfareros practicó un fútbol acompasado y creando verdadero peligro; no obstante, el Vadillos sabía llevar con acierto sus contraataques y a raíz de los mismos vino el primer gol del partido, en una jugada muy bonita.

En la continuación, el dominio corrió a cargo de los que ganaron el partido, teniendo varias oportunidades de gol, que no fueron aprovechadas. El Alfareros jugó mejor que otros partidos y pese a perder, supo jugar con deportividad y sabiendo aceptar la derrota, derrocharon facultades y en los últimos minutos del partido se limitaron a defenderse con bastante holgura. El Vadillos ganó el partido con merecimiento, si bien tuvo que emplearse a fondo para ganar a un rival que en ningún momento se dio por vencido.

Destacó por el Alfareros, la labor de Luis I y por el Vadillos, Dela y Ortigüela.

Árbitro el señor, Severiano, que estuvo acertado. Bien.

EL NIDO, 0; LERMEÑO, 1.

El Nido; Sátur; Moreno, Gelo, Vicente, Sendino; Félix, Landa; Pérez, Manso, Javito, y Miguel Angel.

Lermeno: Villa; Marcos, Gamarra, Rufino, Bombín; Mora, Martín; Gonzalo, Tasio, Arguinoniz y Antonio.

Sustituciones: Escobedo por Antonio.

Goles:

Minuto cuarenta y cuatro de la segunda parte, Gonzalo, marca el único gol del partido, para los visitantes.

Comentario:

No mereció este resultado el Nido, que a lo largo del encuentro realizó un buen juego, pero los goles son los que ganan los partidos y los visitantes consiguieron en las postrimerías del encuentro su gol, ante la desilusión de los locales que poco pudieron hacer por remontar el tanteo adverso. Y a lo largo del partido estrellaron tres balones en el poste. En el centro del campo, los visitantes estuvieron muy se-

guros, dando mucho juego a sus compañeros de ataque que no supieron aprovechar las oportunidades, debido a la buena labor de la defensa local, que solamente se vio sorprendida en la consecución del gol. Importante victoria del Lermeno y un peligroso traspás para los locales, que no han tenido mucha fortuna en esta primera vuelta.

Destacaron por El Nido, Vicente y por el Lermeno, Gamarra y Bombín.

Árbitro el señor, Solla, que tuvo una buena actuación. Bien.

SALAS, 0; BURGOS, 3.

Salas: Alberto; José Mari, Bustillo, Ramón, Chané; Duce, Javier; Rojo I, Tasio, Santi y Molinero.

Burgos: Llorente; Peña, Elena, Loren, Bermejo; Vasco, Alonso; Terradillos, Renuncio, Moral y Heras.

Sustituciones, Salas por Alonso.

Goles:

Los goles fueron marcados el primero por Renuncio al rematar de cabeza un centro, nuevamente, Renuncio, en una escapada y lanzando el balón por alto a la salida del portero local y cerró la cuenta de goles, Salas, al lanzar un fuerte disparo desde fuera del área.

Comentario:

Este encuentro se caracterizó por el dominio alterno durante los noventa minutos con un juego más técnico y práctico por parte de los visitantes, que demostraron en el terreno el gran momento que atraviesan. El Salas, no creó demasiado peligro; no obstante sus jugadores pusieron todos ilusiones y les faltó culminar sus jugadas con acierto. En la segunda parte los albinegros son castigados con un penalty, por tocar el balón con la mano Peña, dentro del área. Se encargó de lanzarlo Bustillo, enviando el esférico fuera. Importante triunfo del cuadro albinegro, que terminó felizmente la primera vuelta del campeonato.

Destacaron por el Salas, Chané y Molinero y por el Burgos, Renuncio, Vasco y Bermejo.

Árbitro el señor, Santacruz, que dirigió la contienda con acierto. Bien.

CLASIFICACIONES

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
C. D. San Juan	11	8	1	2	31	9	17
Burgos C. F.	10	7	3	0	23	5	17
Capiscol	11	7	1	3	24	11	15
D. Juventud	11	7	1	3	22	11	15
D. Salas	10	6	0	4	14	17	12
Lermeno	9	5	2	2	8	5	12
Tardajos	11	4	2	5	20	13	10
At. Burgalés	11	3	2	6	19	10	8
San Esteban	11	3	2	6	18	22	8
Vadillos	11	2	1	8	15	26	5
El Nido	11	1	2	8	11	29	4
Alfareros	11	1	1	9	8	40	1

El Alfareros está sancionado con dos puntos.

CATEGORIA JUVENIL

El Agulla, 1; At. Burgalés, 2. Villimar, 1; Marvi, 2. Comanche, 3; Vadillos, 0. San José, 0; D. Juan XXIII, 3. Burgos C. F., 2; G. Arandina, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
D. Juan XXIII	11	8	2	1	18	8	18
At. Burgalés	11	6	5	0	25	11	17
Comanche	11	8	0	3	27	12	16
El Agulla	11	6	0	5	20	17	12
G. Arandina	11	5	1	5	22	14	11
Burgos C. F.	11	5	0	6	18	17	10
Marvi	11	5	0	6	17	21	10
Vadillos	11	2	2	7	12	23	6
Villimar	11	1	4	6	13	29	6
San José	11	2	0	9	7	25	4

XII s.i.m.o.
del 10 al 19 de Noviembre 1972
Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial de Comercio e Industria
Avda. del Generalísimo, 175 - Madrid 16

LA PROXIMA QUINIELA

Jornada: 11. Fecha: 12-11-72

Por PESA

Comentario a la jornada anterior

Todo se desarrolló con absoluta normalidad, excepción hecha del partido celebrado en Barcelona entre el titular y los melagueños de Marcel Domingo, que como todos ustedes saben terminó en tablas; este partido fue nuestro único fallo y, por lo tanto, acertamos una de trece y once de doce, premio bastante por encima de lo que costó nuestra quiniela. Está visto que no hay manera de agarrar esta temporada los partidos jugados al uno fijo y de ahí los premios que se están cobrando semana tras semana; pues si había la jornada anterior un partido de entre los catorce que componían el boleto, para jugarlo al signo ya dicho, ése era precisamente el Barcelona-Málaga, ya ven ustedes lo que luego resultó.

La quiniela partido a partido

1. — BETIS-BURGOS. — Los andaluces a pesar de haber empatado fuera de su estadio, dos partidos, figuran en el último lugar de la tabla clasificatoria y ello es debido a que son el único conjunto que aún no sabe lo que es ganar un partido; ucha falta les hace a los béticos los puntos para intentar poco a poco abandonar el farolillo rojo, pero los visitantes llevan rondando el empate fuera de «El Plantío» en sus dos encuentros y creemos que esta vez pueden por fin conseguirlo, por lo tanto, primer doble en nuestra quiniela. — PRONOSTICO: 1-X.

2. — R. MADRID-OVIEDO. — Nos da miedo escribir que es el partido más fácil para el pronosticador, porque luego ya saben lo que viene ocurriendo, de todas maneras sería bastante extraño (¡aunque sea por estadística!) que los del «Bernabéu» empataran dos partidos seguidos en casa, ante enemigos considerados más modestos, por lo cual y además porque es nuestro sentir, jugamos este encuentro al uno fijo. — PRONOSTICO: 1.

3. — ESPAÑOL-VALENCIA. — Excelente campaña la que viene realizando el conjunto españolista, pues hasta la fecha no ha perdido ningún encuentro y sobre el papel es favorito para el próximo, pero también hay que tomar en consideración que los «ches» son equipo con plantilla para vencer donde sea y ante cualquier enemigo y por si alguien no se ha dado cuenta, fuera de Valencia todavía no han sido derrotados, con esto no queremos decir que vayan a llevarse los dos puntos de «Sarría», pero la igualada sí podría producirse. — PRONOSTICO: 1-X.

4. — AT. BILBAO-CORUÑA. — En su último partido disputado en «San Mamés», los leones se dejaron arrebatar los dos puntos ante un Granada, que desde entonces parece que vuelve a ser el de la temporada anterior. Ahora el enemigo que les visita son los gallegos del Coruña que ya sabemos que acaban de igualar en Madrid, ante el Real, por lo cual los bilbaínos no deben confiarse y pensar que este encuentro puede resultarles fácil y como además tienen que estar escarmentados, pensamos que a poco que las cosas rueden normalmente los puntos no deben viajar. — PRONOSTICO: 1.

5. — R. SOCIEDAD-ZARAGOZA. — Buen encuentro el que van a disputar donostiarra y maños, pues son conjuntos que de siempre se conocen muy bien y los resultados que ha habido entre ellos, hablan de una gran igualdad de fuerzas. En el momento actual la cosa se presenta incierta, pues los de «La Romareda» están demostrando tener un cuadro que juega y lucha y por otra los de «Atocha» son muy peligrosos en su terreno, como demostraron hace dos semanas derrotando por un concluyente 2-0, al Barsa; por lo tanto, no podemos desdeñar el uno, pero vamos a acompañarlo de la equis. — PRONOSTICO: 1-X.

6. — MALAGA-GRANADA. — Ambos equipos han conseguido resultados sorpresa en las últimas jornadas y si a esto añadimos la vieja rivalidad regional existente entre ambos cuadros, el pronóstico se presenta bastante incierto. Los propietarios del terreno son de una irregularidad que asusta, pues la igualada en Málaga está a la orden del día y como además los granadinos han iniciado una sensible mejoría como lo demuestran sus dos últimas victorias, pensamos que quizá no vuelvan a los «Cármenes» de vacío, aunque eso sí la victoria sería el signo más sorpresa. — PRONOSTICO: 1-X.

7. — CELTA-BARCELONA. — Parece que los catalanes están atravesando un bache en su juego y de ahí sus últimos resultados, pero no debemos ignorar que en teoría son bastante más potentes que su futuro rival, además no pueden ni deben dormirse en los laureles, pues de lo contrario podría cortales el liderato, cosa que no creemos ocurra en «Balaídos», donde lo normal es que por lo menos consiga el empate, máxime después de esa inseguridad que demostró el Celta en Madrid ante los colchoneros que les infringieron una abultada derrota. — PRONOSTICO: X-2.

XII s.i.m.o.
del 10 al 19 de Noviembre 1972

Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial de Comercio e Industria

Avda. del Generalísimo, 176 - Madrid-16

8. — CASTELLON-AT. MADRID. — Buen triunfo el conseguido por los de «Castalia» en Las Palmas y que les va a servir de mucho ante su próximo rival: los madrileños del «Vicente Calderón», pues éste es equipo muy difícil de batir fuera de casa, cosa que hasta ahora solamente ha conseguido y por la mínima su homónimo bilbaíno, puestas así las cosas y pensando en que el Castellón ha perdido en casa cuatro puntos, opinamos que las equis deben ser para ellos el mal menor. — PRONOSTICO: X-2.

9. — GIJON-LAS PALMAS. — Aquí vemos un claro triunfo de los del «Molinón», pues tienen equipo para en casa derrotar al más pintado, sobre todo teniendo en cuenta ese bajón que ha experimentado en las últimas jornadas el equipo canario, pero tengamos cuidado y si estamos viendo jornada tras jornada resultados sorpresa conseguidos fuera de casa

por equipos tenidos por inferiores, no hay que echar en saco roto que Las Palmas juega muy bien al fútbol y cualquier día saca fruto en cualquier campo. — PRONOSTICO: 1-X.

10. — HERCULES-LEONESA. — De todos los partidos disputados por los alicantinos en su terreno de la Viña, solamente ha conseguido puntuar un equipo y ése fue precisamente uno de los considerados grandes de la Segunda División: el Sevilla; por lo cual y vista la mala racha por la que atraviesa la Cultural, nos quedamos con el uno en solitario. — PRONOSTICO: 1.

11. — MURCIA-TARRAGONA. — Aquí no cabe otro resultado que no sea la victoria del conjunto de casa. Pues si el Gimnástico puntuara sería el primer equipo que lo consigue este año en La Condomina, y eso que ya han desfilado visitantes ilustres, entre ellos el Valladolid y el Sevilla, y todos con resultado adverso; de verdad que para nosotros sería la gran sorpresa de la jornada. — PRONOSTICO: 1.

12. — SANTANDER-MALLORCA. — De acuerdo en que los montañeses van los primeros y siguen imbatidos, pero no olvidemos que los de Las Baleares van los segundos y empatados a puntos con su futuro rival. Partido por lo tanto muy incierto y de difícil pronóstico, pues hay que considerar que los forasteros están haciendo estragos en los campos que visitan, pero tampoco debemos ignorar que les será muy difícil triunfar en el Sardinero y apoyándonos en que los líderes han empatado ya un partido en casa, éste podría ser el segundo. — PRONOSTICO: 1-X.

13. — MESTALLA-ELCHE. — Si los ilicitanos desean volver rápidamente a la Primera División, no pueden dejar estas «peritas en dulce» que de vez en cuando, y por imperativos del calendario, les tocan en suerte; ya sabemos que hay rivalidad y que se juega en Valencia, pero los filiales del equipo grande, al igual que los béticos en Primera División aún no saben lo que es ganar un partido, y de ahí ese último lugar que ostentan en la clasificación. Por lo cual todo signo que no sea el dos, en nuestra opinión es sorpresa. — PRONOSTICO: 2.

14. — VALLADOLID-SEVILLA. — Partido para jugarlo al triple según la mayoría de los comentaristas, pero observen Vds. la trayectoria de los de Zorrilla en su terreno y verán que cede puntos ante casi todos los equipos modestos, pero cuando les visita uno grande, el decorado cambia por completo; y como además los andaluces no están todo lo fuertes que ellos quisieran, no vemos en este partido último de la quiniela, más allá de la igualada; por por todo lo dicho cerramos el boleto con un doble. — PRONOSTICO: 1-X.

Comentario final a la jornada

De los cuatro unos fijos que arroja nuestro pronóstico, lo normal y lógico es que na fallemos ninguno, pues los equipos que juegan en casa son (sobre el papel) bastante superiores a los visitantes; además ya va siendo hora de que la quiniela aunque salga con ocho o nueve variantes, respete los pronósticos considerados a un sólo signo. Esta semana jugamos nueve dobles al directo; por lo cual utilizamos dos impresos de 256 apuestas, por un valor total de 2.560 pesetas.

«Peña Quinielística» DIARIO DE BURGOS

Comunica e informa a nuestros socios, que en la jornada pasada acertamos un boleto de 13 resultados y dieciséis de doce y que en nuestro número del sábado, daremos más información.

Copa de S. E. el Generalísimo Partidos y árbitros para el día 15

Madrid (Afil). — Los árbitros para los partidos de fútbol del día 15 de Noviembre, correspondientes a la segunda eliminatoria de Copa de S. E. el Generalísimo, serán éstos:

- Levante - Algemés, Juliá.
- Hellín - Vinaroz, Suárez Sutil.
- At. Ciudadela - Menorca, Domínguez.
- Ceuta - Linense, Méndez Torres.
- Calella - Gerona, Soriano.
- Villarreal - Eldense, Nieva Cabo.
- Laredo - Sestao, Castro Cabrera.
- Eibar - Arechavaleta, Arroyo Simón.
- P. Langreo - Caudal Deportivo, Abelarias.
- Lérida - Tarhasa, Seguí.
- Salamanca - Alavés, Anta Payas.
- Cartagena - Torrejón, González Lamarca.
- Júpiter - Ibiza, Estrelles.
- Almería - Linares, Jaramillo.
- Valdepeñas - Extremadura, Gaspar Rivera.
- Jerez - Badajoz, Campillo Mondedeu.
- Palencia - Pego, Valle Rico.
- Compostela - Orense, Gutiérrez Fernández.
- R. Huelva - Portuense, Martín Trujillo.
- Bilbao At. - Chantrea, Coso Abril.

FUTBOL JUVENIL

Un equipo español al torneo internacional de Mónaco

Montecarlo (Afil). — Ocho equipos, de los que siete son selecciones nacionales, participarán del 13 al 19 del presente mes de Noviembre en el torneo internacional juvenil de Mónaco.

El calendario de partidos de dicho torneo es el siguiente:
LUNES, DIA 13

A las 19 horas: Portugal-Suiza (grupo «B»).

A las 20,30: Checoslovaquia-Francia (grupo «A»).

MARTES, DIA 14
A las 19 horas: España-A. S. Mónaco (grupo «A»).

MIERCOLES, DIA 15
A las 19 horas: Italia-Suiza.

JUEVES, DIA 16
A las 19 horas: Francia-Mónaco.

VIERNES, DIA 17
A las 19 horas: Checoslovaquia-A. S. Mónaco.

A las 20,30: Italia-Portugal.

POR UNA SEGURIDAD social más fácil, conviene asesorarse del cumplimiento exacto de las obligaciones a través de las Delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión, Mutualidades Laborales e Inspección del

SABADO, DIA 18

A las 19 horas: Yugoslavia-Suiza.

DOMINGO, DIA 19:
A las 13 horas: Partido para el tercero y cuarto puestos.

A las 15: Final.

P. A. M. D. B.	Jornada 11 - Fecha: 12-11-72			
	DESARROLLO		①	②
1 Betis-Burgos	/X	2	X	/X
2 R. Madrid-Oviedo	/X	2	X	/X
3 Español-Valencia	/X	2	X	/X
4 At. Bilbao-Coruña	/X	2	X	/X
5 R. Sociedad-Zaragoza	/X	2	X	/X
6 Málaga-Granada	/X	2	X	/X
7 Celta-Barcelona	X	2	X	X
8 Castellón-At. Madrid	X	2	X	X
9 Gijón-Las Palmas	/X	2	X	/X
10 Hércules-Leonesa	/X	2	X	/X
11 Murcia-Tarragona	/X	2	X	/X
12 Santander-Mallorca	/X	2	X	/X
13 Mestalla-Elche	X	2	X	X
14 Valladolid-Sevilla	/X	2	X	/X

DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

RESPIRO

Las dos victorias consecutivas logradas en "El Plantío", sobre el Castellón y el Gijón, han tenido los efectos de un saludable balón de oxígeno. No hay duda de que tras las mismas, se respiran aires más sanos y también más optimistas. Ha cambiado el panorama y las perspectivas. A esa actitud pesimista que se observaba en todos los sectores, a la hora de considerar el futuro del Burgos, ha sucedido otra más equilibrada y menos derrotista.

Claro es que la clave del Burgos —su destino en Primera División— habrá de jugarse en una especie de "mes y medio loco" que le corresponderá vivir a partir de la próxima visita de la U. D. Las Palmas y que no concluirá hasta finalizar el año en curso. A partir de ese momento, ha de afrontar una sucesión de difíciles contrincantes, en cuya relación figura todo el escalafón de los "grandes" del fútbol español: Madrid, Atlético de Madrid, Español, Barcelona y Atlético de Bilbao...

Pero bueno es que a tales citas se llegue con la moral fuerte, el ánimo decidido y con la convicción —que no es confianza— de que a estos "grandes" también se les puede tutear y ganar. Ejemplos les hay sobrados. De momento queda a la vista, como objetivo inmediato, la salida a Sevilla para enfrentarse al Betis, equipo que este año quedó rezagado y que se está reforzando presurosamente, tratando de buscar y hallar algo en la esquilada parcela del fútbol español. El Betis se halla en situación sumamente incómoda y por tanto habrá de esforzarse por no dejarse sorprender nuevamente en su terreno. Sin embargo, vamos a ver si este balón de oxígeno que el Burgos ha encontrado en sus últimas actuaciones, deja sentir sus efectos en la próxima salida. Lograr algo en esta ocasión, sería de una oportunidad sensacional.

CEROS Y LOGICA

Muchos ceros se acumularon en diversos casilleros, en la pasada jornada futbolística en Primera y Segunda División. No solamente en los siete empates registrados sin goles, sino en otra serie de encuentros. Lo cierto es que veinticuatro equipos de las dos categorías máximas del fútbol español, se fueron sin marcar un solo tanto.

Son demasiados, a poco que se discurra con un mínimo de lógica. Claro que ¡váyale usted al fútbol con lógica! Si hay alguien que trate de discurrir así en torno a este deporte, terminará hecho un auténtico lío y sin saber a qué atenerse. De cómo este juego actúa en abierta contradicción con los dictados de esa ciencia, tenemos dos ejemplos bien palmarios y actuales en la División de Honor; uno, es el Zaragoza y el otro, la U. D. Las Palmas.

Ya es sabido que el Zaragoza ascendió la temporada anterior a la División de Honor casi de "rebote". Los virtuales clasificados eran el Oviedo y el Castellón, junto con el Elche; pero éste tropezó a última hora en su casa con el Oviedo y el gran beneficiado fue el Zaragoza, que estaba ya descartado. Pues bien, con el mismo equipo —solamente ha registrado la incorporación de Rubial ya que Miguel Pérez no es alineado—, está cuajando una campaña sensacional en Primera. Ahí le tenemos en tercera posición, con sólo un partido perdido y únicamente seis goles encajados tras haber realizado quince.

Las Palmas es el ejemplo contrario o reverso de la medalla. El año pasado redondeó una Liga regular y potente, que le llevó a ganarse un puesto en la Copa de la UEFA. En la actualidad con el mismo equipo, está hundido en el penúltimo lugar, con tres negativos y con catorce "dianas" recibidas en su marco, lo que le convierte en el equipo más goleador hasta el momento.

¿Quién se atreve a discernir con lógica en torno al fútbol?

EUROPEO

Octubre y Noviembre son meses de mucha densidad futbolística europea, pues en ellos se disputan las primeras eliminatorias de las diversas competiciones establecidas y en este período de tiempo, todavía son muchos los equipos que participan, pues aún no se ha realizado la criba más fuerte.

Hoy comienza a jugarse la segunda vuelta de una serie de eliminatorias. Estamos en los octavos de final y el balance es el siguiente: veintiséis países mantienen en liza a sus equipos, mientras que cinco fueron apartados en la primera eliminatoria. Se trata de Francia, Turquía, Finlandia, Luxemburgo, Islandia y Malta. En esta eliminatoria que hoy comenzará a celebrar su segunda vuelta, hay otros cinco países con muy pocas posibilidades de continuar representados, Portugal, Chipre, Dinamarca, Grecia y Suiza.

La incógnita es España. La cosa no está muy favorable para sus equipos, aunque el hecho de contar con cuatro en liza, puede permitir que alguno consiga librarse de la "quema". Analizado el cuadro de resultados previos obtenidos, es el Madrid, quien parece contar, en principio, con mayores posibilidades de seguir adelante. El 2-1 adverso traído de Rumania, debe ser tanteo superable en el Bernabéu, mañana jueves.

Los otros tres partidos, a jugar hoy, en el que intervienen cuadros españoles, no invita al optimismo. El Atlético lleva a Moscú una derrota que le fue propinada en el "Vicente Calderón"; la U. D. Las Palmas —con poca experiencia internacional— habrá de jugar con solo un empate como bagaje, obtenido en el Estadio Insular y el Valencia —que está muy flojo— tiene ante sí la muy difícil tarea de remontar un 3-1 que le propinó el Estrella Roja yugoslavo.

Panorama poco amable, el que se ofrece en esta serie de confrontaciones europeas.

ASI VA LA LIGA

Por Acisclo KARAG

(De los Servicios Especiales de la Agencia EFE).

Gran jornada en la que con dos victorias a domicilio y tres empates, se puede decir que los equipos más importantes como los dos madrileños y el Zaragoza han tomado posiciones.

Entre las grandes victorias sobresale la del Madrid, que así cambia su mediana posición. Decididamente, los valencianistas andan un poco a la deriva. Al perder en su terreno pierden dos puestos, siendo pasados por el Madrid y el Málaga.

El Barcelona ha aflojado un poco ya que en su campo ha empatado con el Málaga, reduciéndose así la diferencia sobre sus cuatro seguidores. En éstos se incluye, claro está, el Madrid, cuya victoria en Valencia tiene un gran valor, que puede suponer una franca recuperación. En ningún momento, el séptimo puesto no puede o no debe corresponder al Madrid.

Con su empate en Riazor, que es resultado correcto, los españolistas retroceden dos puestos para dar paso a Atlético madrileño y zaragocistas.

El Zaragoza ha hecho un gran partido batiendo a un equipo excelente como es el Atlético bilbaíno. Tres tantos contra los bilbaínos con un Irribar detrás, son bastantes tantos.

Muchos no se explicarán cómo el Barcelona haya empatado en el Nou Camp con el Málaga, equipo este que en la semana pasada perdió en su terreno frente al Atlético de Madrid.

Ciertamente, no hay nada firme entre los siete primeros. es decir, los buenos candidatos para el título.

El Burgos ha tomado buena nota sobre nuestra advertencia de hace pocos días, indicando que no puede o no debe perder en "El Plantío", porque ya estaba dentro de la zona de descenso. Y ganó a un buen equipo como es el Spórting de Gijón. Con esta victoria da un buen salto en la clasificación, pasando del decimosexto al undécimo, empatado con la Real Sociedad.

Por su forma actual, la Real Sociedad debía empatar en Granada, pero ha perdido. Es que los granadinos han respondido a su gran éxito del pasado domingo, en que batieron a domicilio al Atlético de Bilbao.

El Oviedo realizó una mala actuación empatando en su campo con el colista Los ovetenses no respondieron a su buena actuación del domingo anterior en que batieron al Burgos.

SEGUNDA DIVISION

El Rayo Vallecano ha logrado un buen éxito batiendo en su campo —nuevo campo, mejor dicho—, al Sabadell, nada

menos que por 3-0. En su antiguo campo de Vallecas empató nada menos que frente a tres equipos, como son el Pontevedra, Leonesa y Baracaldo. Y hoy, en Vallehermoso, batió al Sabadell, antiguo equipo de la Primera División que anda bastante mal.

El Rácing santanderino empató a domicilio con el Baracaldo, que no es el resultado esperado, pero desde luego, malo tiene su imbatibilidad.

Leonesa, Mallorca y Osasuna no han podido responder a su superioridad sobre el papel, empatando con el Tenerife, Logroñés y Valladolid, respectivamente.

Elche, San Andrés, Sevilla y Tarragona, son los equipos que han respondido debidamente a su superioridad sobre sus contrincantes.

Así va la Liga en las dos Divisiones.

JUDOCAS BURGALESES

MARCELINO DE PEDRO BENITO

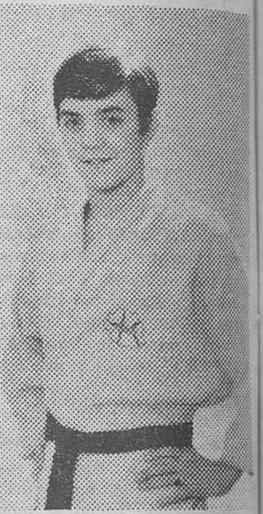
Un campeón a escala regional

Eligió el judo, porque era su deporte favorito, lo practicó y los resultados se han convertido en numerosos trofeos, pese a su corta edad, pues sólo cuenta con quince años, es una de las más firmes esperanzas del judo burgalés.

—¿Has sido seleccionado para participar en el Campeonato de España de Judo?

—Sí, y creo que todos mis compañeros estamos realizando un buen papel.

—¿Entrenas mucho?



—Todos los días y la prueba a mi constancia es que me concedieron un trofeo.

—¿Has conseguido más trofeos?

—Ocho copas, todas ellas de campeón, cuatro medallas, varios trofeos...

—¿Cuál ha sido tu mejor pelea?

—La que realicé en el Trofeo San Lesmes.

—¿Cuáles son tus palmares?

—Cuatro títulos de campeón, en los torneos, San Lesmes, Fiestas de Palencia, Trofeo de Otoño. Vencí en el torneo de equipos a los representantes de: Palencia, Santander, Logroño.

—¿Qué haces con tanto trofeo?

—Para mí solamente son estímulo y una recompensa de lo que he hecho y gracias a esto en cada pelea me siento pero más.

—¿Estarán contentos los técnicos de tu equipo?

—Eso es normal, pero yo soy uno más y procuro ayudar a mis compañeros en todo lo que puedo.

—¿Cuándo empezaste la práctica del judo?

—Hace cinco años, en los cuales he aprendido mucho gracias a la labor de mis entrenadores y a los consejos de mi padre.

Que continúen esos consejos y esa labor de tus entrenadores para que te veamos en metas elevadas. Valtá la estáis demostrando. Sin duda alguna el Gimnasio Escuela y el Colegio de La Merced, son dos clubs de donde salen los judocas preparados para enfrentarse con cualquier provincia.

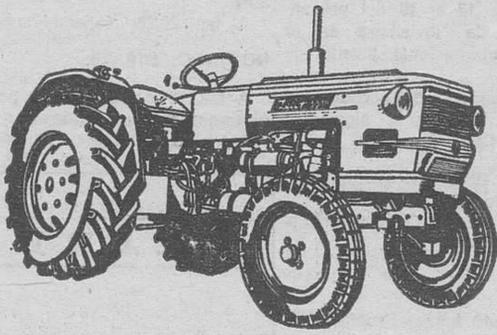
López Ochoa.

NUEVOS MODELOS DE

TRACTORES

Zetor

Con dirección perfeccionada y compresor varios usos



PRECIOS MATRICULADOS Y EN DOMICILIO COMPRADOR:

315.000 Pts. 60 caballos SAE.

383.000 Pts. 68 caballos SAE.

510.000 Pts. 90 caballos SAE.

(Con cabina de seguridad y calefacción)

REPUESTOS ORIGINALES GARANTIZADOS FACILIDADES DE PAGO CREDITO AGRICOLA EXISTENCIAS PARA ENTREGA INMEDIATA.

IMPORTADORES GENERALES:

MONTALBAN, S. A. - MADRID

CONCESIONARIO EN BURGOS:

Casa Grigelmo

Calle Valladolid número 2

BURGOS

Pasando el rato

Y VA DE CUENTO...

EL DEFECTO DE LA CALCULADORA

Después de haber vacilado, meditado, estudiado y echado bien las cuentas, un industrial adquiere una máquina calculadora ultramoderna. Pocos días después un técnico de la casa vendedora del aparato encargado de inspeccionar si la máquina marcha bien, acude al despacho del industrial, y le pregunta:

—¿Está usted satisfecho

por la adquisición de la calculadora?

—En principio sí —responde el interesado—. No tengo más que una cosa para reprochar a la calculadora que les he comprado. Esta: la de que he reemplazado a una persona que resultaba mucho más agradable el mirarla.

TODO ES MUSICA, PERO...

El director de orquesta sir Thomas Beecham, sostenía de muy buen grado ante un grupo de amigos:

—Si yo tuviera que dar un consejo a los músicos de una gran orquesta les diría esto: respetad esas dos grandes reglas inmutables: primera, atacar la partitura todos al mismo tiempo; segunda, terminar todos al mismo tiempo. Cuanto pasa entre esos dos momentos no interesa absolutamente nada al público.

LE HIZO MUCHO BIEN

Aconsejado por su médico, un hombre de negocios, agotado por el trabajo, se traslada a la costa Arco Iris para intentar el restablecimiento de su vacilante salud.

Dos semanas más tarde fallece de una de esas cosas del corazón y la viuda hace que trasladen el cadáver al lugar de su residencia. Un amigo de su esposo le hace notar a la dama ante los restos mortales de su marido:

—Tiene el rostro muy tranquilo.

—Sí —dice la viuda—, yo creo que los quince días que ha pasado en la costa Arco Iris le han hecho mucho bien.

DESCONFIE DE LAS IMITACIONES

El rey del «suspense» en el cine, Alfred Hitchcock, gran conocedor de la gastronomía, ha referido al gran chambelán de la Cofradía de Caballeros de Tasterín:

—En los Estados Unidos, y particularmente en California, se producen vinos con estilo Borgoña. Las botellas y las etiquetas son semejantes a las de los caldos de la región francesa y han llegado a destacar en los cascos «Desconfíe de las imitaciones francesas».

EN TODAS PARTES CUECEN HABAS...

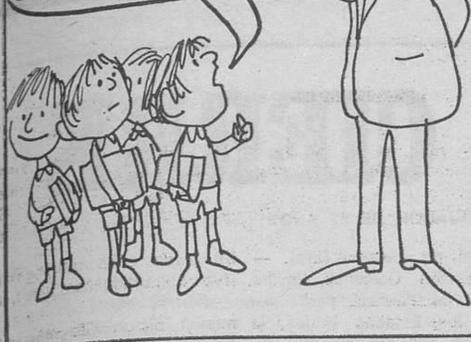
Un comunicante, hombre de humor, por lo menos a través de su texto, ha cazado unos cuantos gazapos en las obras de Ponson du Terrail. He aquí la muestra:

«El conde llevaba un elegante vestido de terciopelo y un pantalón del mismo color».

«La marquesa iba a explicarse cuando la puerta se abrió, cerrándole la boca».

«A simple vista el rostro del negro palideció horriblemente. Se precipitó hacia la ventana con una pistola en cada mano y con la otra gritaba: «¡Infierno y condenación, otro día más!».

MI PAPÁ HA ESCRITO DESDE ALEMANIA Y DICE QUE A VER SI NOS ENSEÑAN USTEDES IDIOMAS.



VOLUNTARIOS PARA IR A LA CARCEL

Los jóvenes de una ciudad alemana pasan una tarde por semana «encerrados» con los presos de su edad

Bonn. (Crónica DERI-FIEL, Servicios Especiales EFE, por V. A. CHOLLET, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Uno de los problemas más graves de la delincuencia juvenil es la readaptación a la vida normal de los condenados una vez expiradas sus penas. Ciertamente la cuestión se plantea para todos los delincuentes, pero es particularmente importante para los jóvenes, en primer lugar porque, salvo rarísimas excepciones, son, en principio, recuperables, lo que no es por desgracia el caso de los viejos reincidentes, y además porque, debido a su edad, esos presos licenciados se sienten perdidos y desorientados en el momento en que quisieran empezar de nuevo.

EQUIPO DE VOLUNTARIOS

Sin olvidar que un porcentaje muy alto de ellos no posee formación profesional suficiente, lo que muchas veces ha sido la causa de la reincidencia. Varias asociaciones laicas y religiosas se ocupan de salvar a esos licenciados o futuros licenciados de presidio, pero muchas veces de manera burocrática y oficial.

Actualmente se intenta en la República Federal una experiencia para remediar esta situación. Unos jóvenes de Giessen se han presentado voluntarios para ocuparse de los detenidos de su edad en la cárcel de Rockenberg, cerca de Butzbech, no

a la manera de los «visitadores de cárceles», sino compartiendo efectivamente su vida de reclusos una tarde por semana. Les llevan una ráfaga de libertad, de la vida normal que será de nuevo la suya al cabo de unos meses o de unos años.

INFORMACION UTIL

Se habla de cine, de música pop, de política, de deportes, se organizan juegos y, una vez entablada amistad, se hacen proyectos: proyectos de trabajo, de encontrar una vivienda, o un alma gemela. Maquinal y automáticamente, los que llegan del exterior no sólo proporcionan informaciones útiles sino que ofrecen igualmente su ayuda para facilitar la nueva y difícil partida hacia una vida normal.

La iniciativa ha encontrado muchos adeptos entre los jóvenes de todas las edades, a par-

tir de los 15 años, porque es a la vez una aventura psicológica apasionante y una buena acción a la que sacrifican regularmente una tarde por semana.

EFEECTO MORAL

El efecto moral de estas visitas, fundadas en la amistad, es excelente y está alentada por organizaciones oficiales que ayudan a su vez a los reclusos procurandoles alojamiento o pequeños préstamos que necesitarán al salir de la cárcel.

La experiencia está aún en sus comienzos y por tanto no se pueden juzgar sus resultados prácticos, pero es indudable que aumentará muy sensiblemente la proporción de recuperaciones de unos jóvenes para quienes una condena penal no significa sólo una privación de libertad temporal sino, más de una vez, un naufragio definitivo.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

MIL POLICIAS ARMADOS



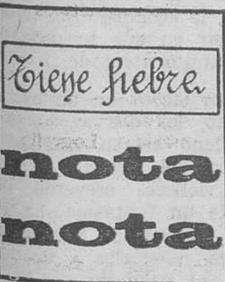
más vacantes. Retribución, 9.600 pesetas mes. Además pagas, ayuda familiar, trienios y otras ventajas. Sólo varones. Talla, 1,680 metros. Pueden tomar parte los que hayan cumplido o estén cumpliendo el Servicio militar y los excedentes de cupo. No se exige ningún título. Edad, 21 años cumplidos y 30 no cumplidos el 1.º de Abril de 1973. Instancias hasta 27 Noviembre.

Ejercicios sencillísimos: Dictado, cuatro reglas y temas, QUE PUEDE PREPARAR EN SU PROPIO DOMICILIO. Exámenes en BURGOS, Madrid y en otras capitales. Regalamos el programa y el modelo de instancia.

350 PLAZAS, MAS VACANTES, EN EL CUERPO ADMINISTRATIVO DE LA ADMINISTRACION CIVIL. Ejercicios exigidos, temas, QUE PUEDE PREPARAR EN SU PROPIO DOMICILIO. Nuestras contestaciones son nuevas. Título: Bachiller Superior o equivalente. Ambos sexos. Edad, 18 años sin límite máximo. Instancias hasta 14 Noviembre. Retribución 16.000 pesetas al mes y pagas. Regalamos el programa y el modelo de instancia.

Prepare con éxito cualquiera de estas oposiciones EN SU PROPIO DOMICILIO con nuestra orientación y ayuda, del mismo modo que millares de opositores que ya han ingresado. Pida HOY MISMO el programa o programas que le interesen y que le regalamos. Como hay que presentar la instancia, diríjase inmediatamente, si desea llegar a tiempo, a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087, Madrid. Una simple carta cambiará su porvenir.

JEROGLIFICO



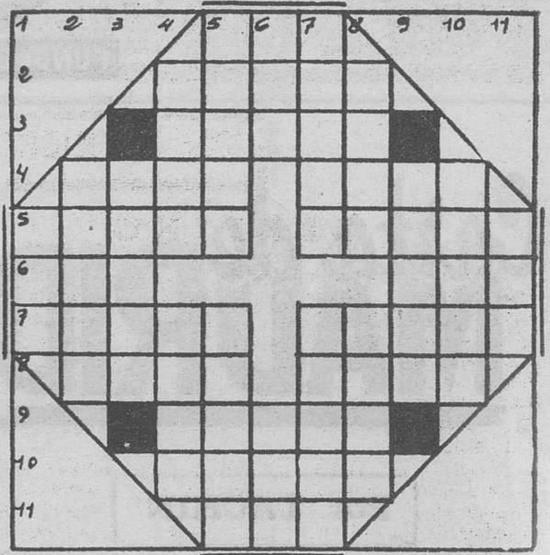
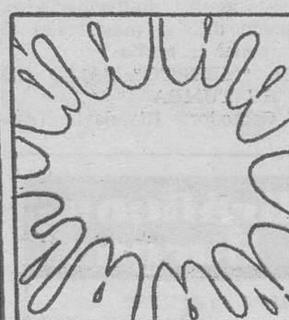
—¿No sirves el pedido?

SOLUCION AL JEROGLIFICO ANTERIOR

Contracción en la venta.

DON CELES

Por OLMO



HORIZONTALES. — 1. — Flor heráldica. 2. — Caja transparente con luz dentro. 3. — Extingo. 4. — Signo ortográfico. Sujetar con ligaduras. 5. — Defectos. Desvergonzadas. 6. — Baile andaluz. Sube la bandera. 7. — Fístula en el ángulo del ojo (pl.). Parte del zapato. 8. — Maíz. Ala sin plumas. 9. — Notifica. 10. — Sencillas, claras. 11. — Río de Suiza.

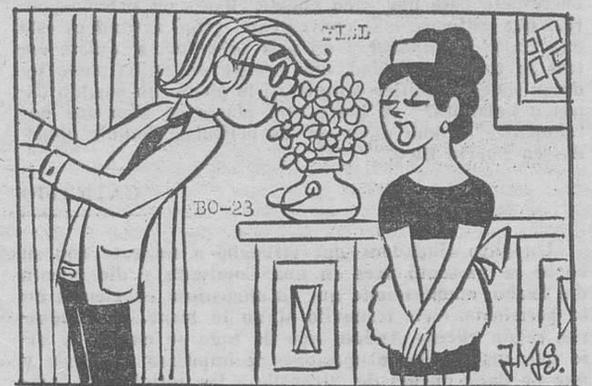
VERTICALES. — 1. — Dios del trueno escandinavo. 2. — Vaso sagrado. 3. — Ternilla que forma la parte externa del oído. 4. — Renombre. Lago salado del Turquestán. 5. — Moluscos gasterópodos. Jugo que nutre las plantas. 6. — Pasión de enojo. Aire popular canario. 7. — Cuerdas gruesas. Fijar el precio de una cosa. 8. — Flor olorosa blanco-azulada. Flancos de un ejército. 9. — Piso más alto de un edificio. 10. — Facultad de discurrir. 11. — Apócope.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. — Rimero. 2. — Of. Hota. 3. — Boa. Azor. 4. — Baba. 5. — Rémore. 6. — Amor. 7. — Oral. 8. — Dolo. Oro. 9. — Ocaso. ¡Ea!. 10. — Aromas.

VERTICALES. — 1. — Obi. Ido. 2. — Río. Ra. Oca. 3. — Abemolar. 4. — Mi. Amoroso. 5. Elabora. Om. 6. — Rozáralo. 7. Oto. Al. Res. 8. — Are. Roa.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Si usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

Solución al anterior:

1. — Palmera. 2. — Palmera. 3. — Elefante. 4. — Elefante. 5. — Montaña. 6. — Turbante. 7. — Casa.

SE NECESITA
OFICIAL DE
CARPINTERIA DE 1.ª
Construcciones SERRANO

C/ Legión Española núm. 10. Teléfono 201543
(R. O. C. 2.928)

Carta de MADRID

Por TACHIN

COMPARECE EN COMISARIA PARA ACUSARSE DE HABER MATADO CON SU COCHE A UN GATO

Perón no se llevará en el avión los restos mortales de Evita

MADRID. El apolitismo del cronista es evidente, pero no tanto que, muy de vez en cuando, no sienta leves filias o fobias ante las opiniones ajenas, más o menos politizadas, como ahora se dice. Es cuando, incapaz de opinar, se lanza al dulce y cómodo plagio. Por ejemplo, hoy, de las siguientes palabras del ministro secretario, que ha contestado así a la "amenaza" de los parlamentarios de Holanda y de Dinamarca de vetar el intento de España de ingresar en la Comunidad. Si tal caso llegará, "la contestación para mí es nítida y clara, España no acepta y el pueblo español no aceptará nunca condicionamientos políticos, que además son radicalmente antidemocráticos. Desde la segunda guerra mundial se nos ha repetido que la característica de la democracia, a diferencia de los países totalitarios, es que éstos querían imponer sus regímenes políticos a los demás pueblos, mientras la democracia guardaba respeto para que cada pueblo eligiese el sistema político que estimara más conveniente. ¿Qué actitud es ésta que trata de imponer a un país soberano, si quiere entrar en una Comunidad, que cambie de arriba abajo todo su sistema político porque así lo piense un partido danés u holandés?" Y hasta otro plagio de algo que nos "simpatice", como dicen en las películas yanquis dobladas en Puerto Rico.

GATICIDIO

Un puro ciudadano que atropelló a un gato con su coche se presentó ayer en una Comisaría y dio cuenta del hecho, manifestando que su angustiada conciencia no le permitiría vivir tranquilo si no lo hacía. El comisario, según cuenta Auñón, que de todo se entera, le dijo que sus muchas ocupaciones le impedían atenderle y que no daría cuenta del atropello a las autoridades judiciales, pues el Código Penal no preveía ni sancionaba tal delito. Y le sugirió que diera cuenta del mismo a la Sociedad Protectora de Animales. Tras de reírse un poco, procede pensar en los que atropellan a un ser humano, y luego, como el tontiloco ese de la Tele, siguen...

NOTICIAS BREVES

En Madrid hay matriculados 80.000 perros.
—Perón, que ahora parece que se va, no llevará en el avión los restos mortales de su primera esposa, Evita.
—Muertos en accidentes automovilísticos en las carreteras españolas el último fin de semana, veintinueve.
—Por fin se exportarán a Portugal tres millones de litros de leche.
—Llueve, claro.

No deje para más tarde



los encargos de talonarios de participación de lotería, tarjetas de felicitación, christmas, hojas de propaganda, calendarios, etc., para la próxima Navidad y Año Nuevo.

San Pedro Cardena, 34

Tel. 207358

Sepa también elegir

dónde encarga todos los trabajos de imprenta y adquiere sus objetos de papelería, escritorio y despacho.

Vitoria, 13 - Tel. 202852 BURGOS



NOTICIAS AL CIERRE

● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, miércoles, entre otras, las siguientes disposiciones. — Presidencia del Gobierno: Orden sobre señalamiento de las cuotas de agrupación de Municipios a que se refiere el artículo 16 de la Ley 48/1966. Decreto por el que se regulan las aguas de bebida envasadas. Decretos por los que se establece el carnet de empresa con responsabilidad para la actividades de fabricación de carpintería metálica y cerrajería de la construcción, peluquería de caballeros y protésicos dentales. — Hacienda: Decreto por el que se reelige subgobernador del Banco de España a don José María Latorre Segura. — Educación y Ciencia: Orden sobre puesta en funcionamiento de Colegios nacionales de Educación General Básica.

● MAS EXPORTACION DE CITRICOS QUE EN 1971

Valencia (Logos). — El Sindicato provincial de Frutos y Productos Hortícolas ha facilitado el avance resumen de las salidas de frutos cítricos de España durante la semana del lunes 30 de Octubre al domingo 5 de Noviembre, ambas fechas inclusives naranjas, 14.728 toneladas; mandarinas, 44.788 toneladas; limones, 805 toneladas y pomelos, 38 toneladas, lo que hace un total de 60.359 toneladas. El total de cítricos exportados hasta el 5 de Noviembre alcanza la cifra de 131.239 toneladas que en la campaña anterior fue de 46.630 toneladas, lo que arroja una diferencia en más de 84.609 toneladas.

● SECUESTRO DE UN INDUSTRIAL

Buenos Aires (Efe). — Fue denunciado el secuestro de un industrial italiano, residente en la localidad bonaerense de Pontevedra, exigiendo los raptadores la suma de 500 millones de pesos, por el rescate, informaron familiares del nombrado. Según la denuncia, Enrique Barrella, italiano, de 45 años, casado, domiciliado en dicha localidad, fue raptado por un hombre y una mujer joven que, con el pretexto de informar sobre una supuesta enfermedad de un pariente del industrial, se hicieron presentes en la vivienda.

● EMBAJADOR DE 27 AÑOS

Ciudad de Panamá (Efe). — Un joven economista de 27 años, Nicolás González Revilla, fue nombrado ayer por el Gobierno de Panamá para desempeñar el cargo de embajador en los Estados Unidos, la misión diplomática más delicada del servicio exterior de este país. Su nombramiento como embajador en los Estados Unidos ha causado sorpresa en los medios políticos y periodísticos de la capital.

● EPIDEMIA DE ICTERICIA, EN BANGLA DESH

Dacca (Efe-Reuter). — Más de 800 personas han muerto de ictericia en la zona Noroeste de Bangla Desh en los últimos meses y recientemente una epidemia ha brotado en el distrito de Barisal, situado en el Sur del país, según los informes de Prensa aparecidos hoy en Dacca. Citando fuentes del hospital, los informes decían que unas 300 personas ha fallecido en tan sólo los tres últimos meses. Las víctimas eran en su mayoría niños y mujeres embarazadas. Los informes han añadido que los doctores creían que una de las causas de la enfermedad había sido una desnutrición prolongada.

● HA MUERTO EL PRINCIPE ORSINI

Roma (Efe). — Ha fallecido, a la edad de ochenta años, víctima de un ataque al corazón el príncipe Virgilio Orsini, duque de Gravina. Este descendiente de una de las más antiguas e ilustres familias romanas había combatido y se distinguió en la campaña 1915-1918. Fue también uno de los primeros aviadores militares italianos que combatió como voluntario en la guerra de liberación española. Se había casado el 27 de Mayo de 1919 con la milanese Adele Pensa y de la unión nacieron dos hijos: don Filippo, el actual Príncipe Orsini y doña Isabella. El Príncipe Orsini había hecho frente a los desastres financieros acumulados en el pasado por sus antecesores con serenidad e inteligencia. Perdidos todos sus terrenos había invertido con gran fortuna en la industria cinematográfica y en empresas constructoras.

COSAS VEREDAS

ENTRAN A ROBAR EN UNA JOYERIA EN CAMIONETA

Londres (Efe). — Cuatro hombres armados y enmascarados robaron nesta tarde relojes y joyas valorados en 412.500 dólares del hotel «Skyline», próximo al aeropuerto londinense de Heathrow, después de abrirse paso a la joyería del establecimiento rompiendo el escaparate con una furgoneta «Ford».

«Pensé que se había estrellado un avión. Nos entró el pánico y echamos a correr, después de la explosión», explicó después del robo Bárbara Sanitt, de 20 años, hermana del dueño de la joyería. Pero la explosión era el ruido producido por la furgoneta al entrar en la tienda, después de derribar la entrada.

La joyería está llena de timbres de alarma que no sirvieron de nada, a pesar de que anunciaron la llegada de los ladrones, que consiguieron escapar en un coche «jaguar», color rojo, que estaba situado en el parking del hotel, según explicaron testigos presenciales.

Durante el robo no se disparó un sólo tiro y nadie resultó herido.

UN BURRO PELIGROSO

Badajoz (Cifra). — Un asno hubo de ser muerto de un hachazo, ante su persistencia de morder en el pecho a un anciano.

Cuando el hortelano Marcelino Núñez Capucho, de 76 años de edad, se hallaba trabajando en su huerta, observó que un borrico se dirigía a un carro cargado de hortalizas. No hizo Marcelino más que poner la mano en la carga, para defenderla, cuando el borrico se abalanzó ferozmente sobre él, dándole un bocado en el pecho y siendo inútiles los esfuerzos del hortelano por desasirse.

A sus voces de auxilio acudió su hijo Daniel Núñez Baisón, quien consiguió que el jumento soltara a su pa-

dre. Pero el animal, después de morder fuertemente la mano derecha de Daniel, volvió a asir al padre de éste por el pecho.

El hijo y el padre dieron gritos de auxilio, a los que acudió otro hijo del hortelano, llamado Marcelino, quien, con una horquilla de las faenas de la huerta, pinchó en la barriga a la bestia, que siguió sin soltar su presa.

El hortelano, viéndose perdido, gritó: «¡Mátalo antes de que me mate!». Marcelino entonces, cogió una hacha y acabó con el pollino que, hasta el momento, no se sabe a quién pertenece.

Marcelino Núñez Capucho y su hijo Daniel fueron asistidos en la Casa de Socorro; el primero, de mordedura intensa en la región torácica y el segundo de mordedura en la mano derecha, ambos leves, salvo complicaciones.

ALQUILE UN TANQUE PARA LA FIESTA DE CUMPLEAÑOS DE SUS HIJOS

Londres (Efe). — Un tanque o un escuadrón de tanques, un equipo de paracaidistas o una compañía de Caballería ligera pueden ser alquilados por particulares en Inglaterra para realizar fiestas infantiles con una «sorpresa inolvidable», según dice el folleto de la casa que ofrece tales servicios.

Siempre que el jardín de la casa mida 500 metros de longitud por 250 de anchura y el dueño esté dispuesto a pagar unas cuatro mil libras esterlinas (60.000 pesetas), una compañía del famoso regi-

miento «King's Troop» de la artillería ligera hará una vistosa demostración de arrastre de cañones por soldados a caballo.

Unas 250 libras más sirven para que el equipo de paracaidistas «Red Devils» (Demonios rojos) se lancen sobre el jardín arrojando humo de diversos colores durante su caída.

Con sólo 100 libras se pueden conseguir los servicios de «Fred», el hombre-bomba, que se mete en un cañón y sale disparado a una distancia de cincuenta metros.

Estas y otras ideas para conseguir que las fiestas sean «diferentes» están contenidas en el catálogo «Showman Directory 1973» publicado hoy y que incluye las direcciones de compañías dispuestas a montar representaciones de famosas batallas de la guerra civil norteamericana.

MULTADO POR NO ANDAR COMO ES DEBIDO

Londres (Efe). — Tres jóvenes que recorrieron una calle del Norte de Londres imitando la forma de andar de un comediante de la televisión británica, han sido multados con cinco libras cada uno, por un magistrado del distrito de Hendon.

La forma de andar moviendo excesivamente los miembros como afectados de parálisis, fue considerada insultante para personas que padecieran malformaciones, según dijo el magistrado al imponer la multa.

EL «MUERTO» SALIO DE SU TUMBA

Comodoro Rivadavia (Ar-

gentina) (Efe). — Con las ropas destrozadas y cubierto de barro, José del Tránsito Quinan, chileno, de 34 años, se presentó ayer en una Comisaría de esta ciudad, situada en la República Argentina y balbuceó entre sollozos histéricos: «Dos ladrones me han asaltado y golpeado salvajemente y luego me han enterrado, pero he conseguido salir de mi tumba y vengo a pedirles que detengan a mis verdugos».

Los policías, que no daban crédito a sus ojos y a sus oídos, al ver que José insistía, le acompañaron hasta el lugar en que se produjo el presunto atentado.

En efecto, en un bar cercano, los dos agresores del chileno bebían con los dineros del «muerto». Al ver a su víctima, creyeron estar ante un fantasma. La Policía aprovechó su sorpresa para espararlos y conducirlos al calabozo de la Comisaría, donde quedaron ambos —Ricardo Díaz y Flavio Guenchoy— aún no repuestos de su espanto.

Quinan recuperó los seiscientos mil pesos viejos que le robaron y se recupera asimismo del mal trance.

CUARENTA MIL LIBRAS POR UNA CAFETERA

Londres (Efe). — Una cafetera de porcelana de Meissen ha alcanzado hoy el precio de cuarenta mil libras esterlinas en la subasta realizada en Sotheby's.

Este precio es un récord mundial de una porcelana europea, pues el anterior estaba en 28 mil libras esterlinas pagadas en la misma sala de subastas en 1966 por un reloj de porcelana de Chantilly.

La cafetera es parte de un servicio de té y café que fue descubierto hace poco en una casa vieja del Condado de Dumfrie, donde sus piezas habían pasado inadvertidas durante muchos años.

Talleres Gráficos Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD

FOTOGRAFADOS

San Pedro Cardena, 34 Teléfono 207358

Papelería Tagra Vitoria, 13 Teléfono 202852